

Kingdom Of Saudi Arabia

المملكة العربية السعودية

Ministry Of Economy and Planning

وزارة الاقتصاد والتخطيط

Central Department Of Statistics & Information

مصلحة الإحصاءات العامة والمعلومات

Price Index Statistics

إحصاءات الأسعار والأرقام القياسية

نشرة الأرقام القياسية لأسعار الجملة ٢٠١٠ م

**Bulletin Of Wholesale Price Index 2010**

## **مقدمة**

---

يسر مصلحة الإحصاءات العامة والمعلومات ممثلة بالإدارة العامة لـإحصاءات الأسعار والأرقام القياسية وانطلاقاً من جهودها المتواصلة في سبيل توفير البيانات والنشرات الإحصائية للمستفيدين من خدماتها أن تقدم نشرة "الرقم القياسي لأسعار الجملة".

هذه النشرة تتضمن الرقم القياسي لأسعار الجملة الذي يقيس تحركات أسعار السلع المباعة في الأسواق الأولية للمملكة العربية السعودية.

وتصدر تباعاً على أساس ربع سنوي ، وقد صدرت أول نشرة منها في الربع الرابع من عام ١٩٨٥ م لسلة من السلع والخدمات احتوت آنذاك على (٥٧) بندًا ، وفي عام ١٩٨٨ م تم زيادة عدد السلع الداخلة في تركيب الرقم القياسي لأسعار الجملة إلى (١٦٠) بندًا كما أجري تحديث للأوزان المستخدمة في ترجيح الأسعار باستخدام بيانات التجارة الخارجية بعد تعديلها بقيم الإنتاج المحلي .

هذا وتود المصلحة أن تعرب عن خالص شكرها وتقديرها للمؤسسات المتعاونة على ما تبذله من عون في هذا المجال يتمثل في تزويدها للباحثين المنتسبين للمصلحة بالبيانات والأسعار المطلوبة حيث كان لهذا التعاون أكبر الأثر في استمرار صدور هذه النشرة .

وتأمل المصلحة أن تتحقق البيانات الواردة في هذه النشرة الفائدة المرجوة للمستفيدين من خدماتها ، كما تقدر المصلحة كافة ما يديه المستفيدون من مقتراحات أو ملاحظات بناءة .

## **منهجية الرقم القياسي لأسعار الجملة**

تم إعداد منهجية برنامج الرقم القياسي لأسعار الجملة وفق أساس فنية ملائمة أخذت في الاعتبار الدراسات والتوصيات والمعايير الدولية المتعلقة بهذا الشأن ، وفيما يلي أهم ملامح هذه المنهجية :

### **١- التعريف:**

يعرف الرقم القياسي لأسعار الجملة بأنه "الرقم الذي يقيس متوسط التغيرات في أسعار السلع والخدمات المباعة في الأسواق الأولية للمملكة العربية السعودية" . ويقيس هذا الرقم التغير في السعر فقط وتبعاً لذلك تستبعد كافة التغيرات السعرية الناتجة عن الاختلاف في النوعيات أو الخصم في الكميات أو الاختلاف في أسلوب الشحن أو غير ذلك من العوامل المؤثرة الأخرى بغية الحصول على السعر الصافي فقط بعد استبعاد كافة المؤثرات المذكورة أعلاه . وهذا الرقم القياسي يعتبر عاماً للجميع ويتم إعداده على أساس المملكة ككل . وقد استخدمت معادلة "لاسبير" لحساب الرقم القياسي لأسعار الجملة وذلك على النحو التالي :

$$\frac{x}{x - s_r} = \frac{r}{r - s_{r-1}}$$

حيث أن :

$$r = \text{الرقم القياسي في الفترة الزمنية " } r \text{ "}$$

$$s_r = \text{الأسعار في الفترة الزمنية " } r \text{ "}$$

$$s_{r-1} = \text{الأسعار في الفترة الزمنية " } r-1 \text{ "}$$

$$s_0 = \text{الأسعار في فترة الأساس " } 0 \text{ "}$$

---

و . = الوزن في فترة الأساس " .  
ر = الفترة الزمنية التي تبدأ من " ١ ، .....، ن "  
د = البنود من " ١ ، .....، ن "  
ق- ١ = الرقم القياسي في الفترة " ر- ١

## **٢- الإطار العام:**

يتألف الإطار العام لأنشطة الرقم القياسي لأسعار الجملة من كافة العمليات التجارية الرئيسية التي تتم في الأسواق الأولية للمملكة العربية السعودية للسلع المنتجة محلياً أو المستوردة ، ويستبعد من هذا الإطار بعض العمليات التجارية المعينة مثل السلع المنتجة بمواصفات خاصة حسب طلبات العملاء والتحف الفنية والأسلحة الحربية .

## **٣- أسلوب العينة :**

### **أ) عينة البنود :**

استخدمت قائمة بنود مصنفة حسب رموز التصنيف الدولي النمطي للتجارة من لتكون بمثابة إطار عيني للبنود .

وقد تم سحب عينة البنود بحجم ١٦٠ بندًا من بين عشرة أقسام رئيسة من رموز التصنيف الدولي النمطي للتجارة مع إجراء تعديل طفيف لاستبعاد البنود ذات الصلة بالأسلحة وقيمها من المجموع الكلي لقيم البنود . وتم أيضًا توزيع بنود العينة بين الأقسام على أساس الوزن النسبي لكل قسم ثم لكل فصل ، وقد أعطي بندان كحد أدنى لأي قسم تقل حصته عن بندان ، تم في بادئ الأمر اختيار الفصل في كل قسم على أساس القيمة النسبية للفصل في القسم ثم اختيار البند للعينة على أساس القيمة النسبية للبند في الفصل .

### **ب) عينة نقاط البيع :**

استخدمت قائمة تم الحصول عليها من البحث الاقتصادي للمؤسسات في كل من مدن الرياض وجدة والدمام لتكون بمثابة إطار عيني لنقاط البيع ، ثم بعد ذلك تم الاتصال بتلك النقاط التي حددت على هذا النحو لتحديد مدى ملائمة كل منها لكل

---

---

بند من البنود ، وبعد ذلك اختيرت نقاط البيع المناسبة كمصدر للبيانات المطلوبة ، وتم اختيار ثلاثة نقاط بيع في كل مدينة لكل بند .

#### **٤- توزيع الأوزان :**

إن الميكل التركيبي للوزن المستخدم في احتساب الرقم القياسي لأسعار الجملة هو قيمة الاستيراد لكل بند وفصل وقسم مع إضافة أي تعديلات تخص الإنتاج المحلي والبنود المستبعدة .

#### **٥- جمع الأسعار :**

تم عملية جمع الأسعار لعينة البنود المختارة بشكل دوري ربع سنوي من عينة نقاط البيع التي تمثل الأسواق الأولية في المملكة العربية السعودية بواقع ثلاثة أسعار لكل بند في كل مدينة من مدن البحث الثلاث وهي الرياض وجدة والدمام .

#### **٦- سنة الأساس :**

في بادئ الأمر كانت سنة الأساس هي ١٩٨٥ وذلك عندما كانت العينة تتكون من (٥٧) بندًا ، وبعد أن تم زيادة بنود العينة إلى (١٦٠) بندًا فقد اختيرت سنة ١٩٨٨ كسنة أساس .

#### **٧- إصدار النشرة :**

تصدر هذه النشرة على أساس ربع سنوي وذلك عن الأرباع المنتهية في مارس ويونيو وسبتمبر وديسمبر من كل عام ميلادي .

---

## **المحتويات**

---

مقدمة

**منهجية الرقم القياسي لأسعار الجملة**

**أهم ملامح تحركات الأرقام القياسية لأسعار الجملة**

( )

**الجداول :**

# **CONTENTS**

---

<b>Particulars</b>	<b>Page No.</b>
<b>Préface</b>	<b>26</b>
<b>Technical Notes</b>	<b>25</b>
<b>Tables :</b>	
<b>5) Relative Importance For Wholesale Price Index</b>	<b>18</b>
<b>4) Annual Wholesale Price Index</b>	<b>17</b>
<b>3) Wholesale Price Index (By Section, Division, Item)</b>	<b>11</b>
<b>2) Wholesale Price Index (By Section Division)</b>	<b>9</b>
<b>1) Wholesale Price Index (By section)</b>	<b>8</b>
<b>BAR CHART :</b>	
<b>1) Percent change in the Wholesale Price Index (By Section)</b>	<b>7</b>

---

## **PREFACE**

**Wholesale Price Index (WPI).** This index should enhance the value of the WPI to our The Central Department of Statistics and Information is pleased to present the expended user.

As before, the Center Department of Statistics will publish the WPI on a quarterly basis, shortly after the end of each quarter .The WPI covers the price movement of commodities in primary markets in the Kingdom of Saudi Arabia.

The CDSI has made a number of significant changes, which will make the index a better indicator of price changes than before. Some of these changes include:

-Reweighting the existing weights with more recent foreign trade and domestic production data,

- Expanding the item sample from 57 item s to more than160 items and, - Increasing the number of reporters in the sample

The department would like to express its appreciation to all of the wholesalers who are cooperating with us in providing accurate and timely wholesale prices. It is only through their assistance and cooperation that this publication is possible.

We Sincerely hope the data in this publication is of value to the user. To this end, we welcome any comments or suggestion user may want to make.

**Central Department of statistics and information  
Price statistics Division  
P.O. 3735 Riyadh 11481**

**<http://www.planning.gov.sa>  
E-mail : Info @ cds.gov.sa**

---

## **TECHNICAL NOTES**

---

This section provides the laspeyres formula that the CDS use to calculate Wholesale price index. It also describes some of the characteristics of the index including the universe sampling procedures, weights, etc.

The wholesale price index is a measure of average price changes for goods and services sold in the primary markets of Saudi Arabia. This index measures on “pure” price change, i. e., and the change resulting from the rise and fall of prices only. Hence, changes in prices resulting from quality differences, quantity discounts, and other factors are excluded. The index measures wholesale price changes throughout the Kingdom of Saudi Arabia.

To calculate the index, the Central Department of Static's (CDS) use a fixed weighted, laspeyres type index. The formula is shown below :

$$I_t = \frac{\sum_{i=1}^n W_{oi} \frac{P_{ti}}{P_{o_i}}}{\sum_{i=1}^n W_{oi}} \times I_{t-1}$$

Where

- I<sub>t</sub> = Index at time period, t
- P<sub>t</sub> = Prices at time period, t
- P<sub>t-1</sub> = Prices at time period, t - 1
- P<sub>o</sub> = Prices at base period, o
- W<sub>o</sub> = Weight at base period, o
- t = Time period beginning from o,...,N
- i = Items from 1,...,n.
- I<sub>t-1</sub> = Index at time period, t -1

The universe of the WPI covers all major commercial transactions carried out in the primary markets in the Kingdom of Saudi Arabia .The universe includes transactions of domestic and imported goods crude and processed materials, and agricultural and manufactured goods. Excluded from the universe are certain transactions, such as custom-built articles, works of art, interplant and intercom any sales and goods sold at retail by producer-owned retail outlets. Government purchases, except for military goods, and sales of goods are included in the universe.

---

**Transactions carried out by commercial entities are motivated by the desire to maximize profit. With an assumption of a perfectly competitive model, in the short run, firms cannot change the level of input and the technology. In addition, prices are determined by market condition, hence. Profit maximizing firm adjusts output to the given prices so long as additional revenue is greater than additional cost ( $MR > MC$ ). The resulting changes from the action of firms constitute the basis of prices index measurement. In these sense, a Wholesale price index becomes an output prices index and measures the percentage change in revenue received by the Transactions carried out by commercial entities are motivated by the desire to maximize profit. With an assumption of a perfectly competitive model, in the short production unit as a result of changes in prices.**

**The CDSI developed an item-sampling frame using SITC codes and import data from the CDSI Foreign Trade Division. The reporter-sampling frame was drawn from lists of Wholesalers in Riyadh, Jeddah and Dammam. The CDSI requires a minimum of three firms per item in the sample.**

**In the revised WPI, the decided to choose not less than 160 items from among ten SITC sections. There were some minor modifications to eliminate defense- related items and their values from the total. The CDS distributed the samples among section based on the relative weight of each section and division. When the distribution fell short of two item (see table 5 for descriptions of these items and relative weights), the CDS chose a minimum of two items.**

**In each section, the CDS selected division based on the value of divisions in the section. The CDS Ten selected them item samples based upon the item's relative value in the division. The items selected were further disaggregated in the field after conferring with the merchants.**

**The weight for the wholesale price index uses the import value of each item, division and section with adjustments for local production and defense related items.**

Percent change In the Wholesale Price Index

(By Section )

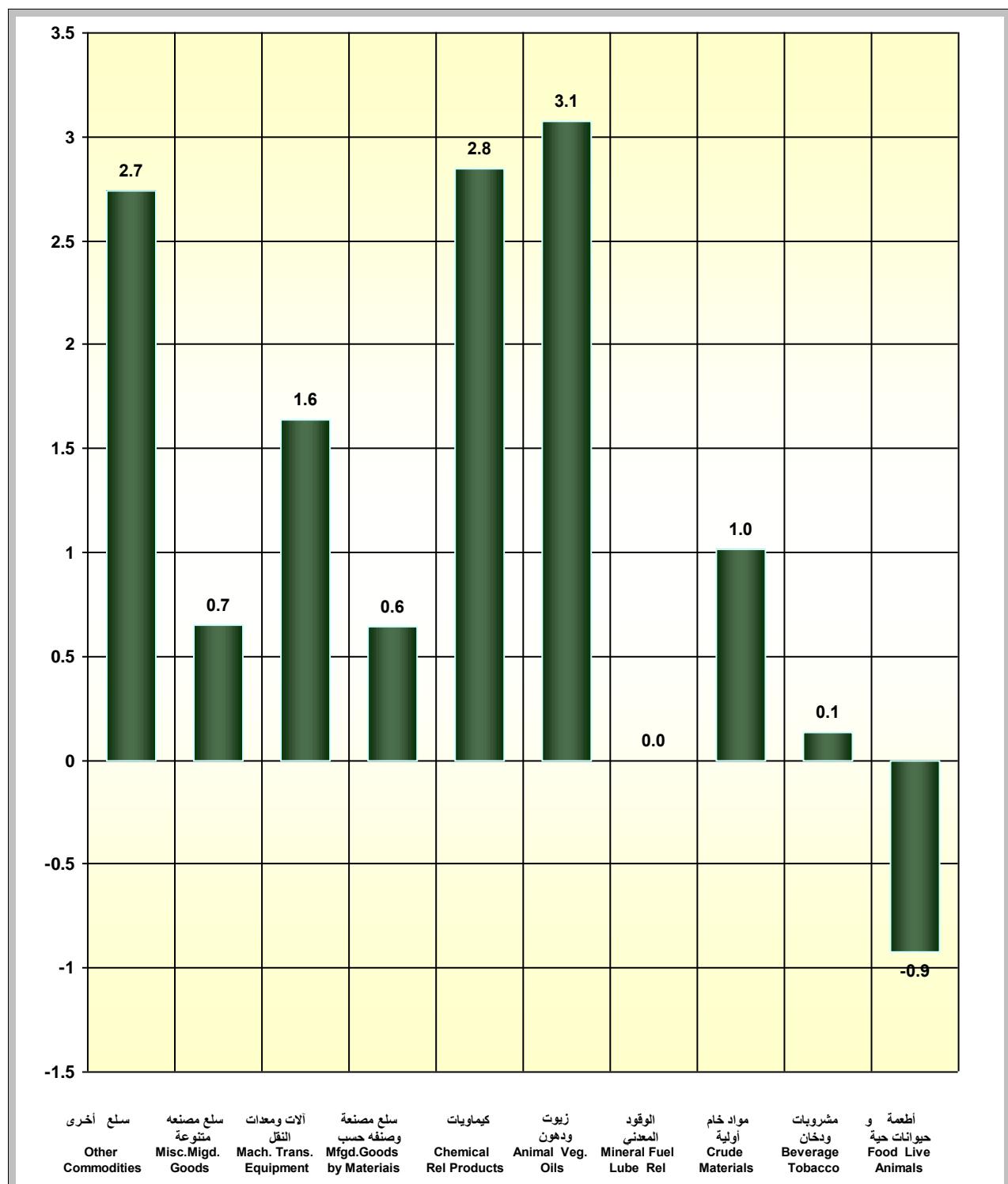
1st Qtr 2011

نسبة التغير في الرقم القياسي لأسعار الجملة

( حسب الأقسام )

الربع الأول 2011

نسبة التغير إلى الرابع 2010  
% Change TO 4 th Qtr 2010



**Table 1 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**(By Section )**  
**1988 = 100**

الجدول 1 :  
 الرقم القياسي الربعي لأسعار الجملة  
 (حسب الأقسام )  
 سنة الأساس 100 = 1988

Description	2011 الربع الأول 1st Qtr	2010 الربع الرابع 4 th Qtr	2010 الربع الأول 1st Qtr	نسبة التغير في الربع الأول 2011 مقارنة بـ : Percent Change in 1st Qtr 2011 to :		البيان
				الربع الرابع 2010 4 th Qtr 2010	الربع الأول 2010 1st Qtr 2010	
GENERAL INDEX	150.2	149.5	143.0	0.5	5.0	الرقم القياسي العام
FOOD AND LIVE ANIMALS	171.8	173.4	163.3	-0.9	5.2	المواد الغذائية والحيوانات الحية
BEVERAGES AND TOBACCO	151.2	151.0	148.9	0.1	1.5	المشروبات والدخان
CRUDE MATERIALS (INEDIBLE)	209.1	207.0	185.1	1.0	13.0	المواد الأولية عدا المحروقات
MINERALS AND FUELS	184.8	184.8	184.8	0.0	0.0	المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة
VEGETABLE OILS AND FATS	144.2	139.9	136.7	3.1	5.5	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
CHEMICALS	180.5	175.5	163.1	2.8	10.7	المواد الكيميائية والمواد ذات الصلة
MANUFACTURED GOODS	141.0	140.1	134.4	0.6	4.9	السلع المصنعة المصنفة حسب المادة
MACHINERY AND TRANSPORT	130.0	127.9	125.3	1.6	3.8	الآلات و معدات النقل
MISC. MANUFACTURED ARTICLES	139.3	138.4	129.4	0.7	7.7	أصناف مصنعة متنوعة
OTHER COMMODITIES	262.6	255.6	210.9	2.7	24.5	سلع أخرى

**Table 2 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**( By Section and Division )**  
**1988 = 100**

**الجدول 2 :**  
**الرقم القياسي الربعي لأسعار الجملة**  
**( حسب الأقسام و الفصول )**  
**سنة الأساس 1988 = 100**

<b>Description</b>	2011 الربع الأول	2010 الربع الرابع	2010 الربع الأول	نسبة التغير في الربع الأول 2011 مقارنة بـ : <b>Percent Change in 1st Qtr 2011 to :</b>		<b>البيان</b>
				2010 الربع الرابع 4 th Qtr	2010 الربع الأول 1st Qtr	
	2011 1st Qtr	2010 4 th Qtr	2010 1st Qtr	2010 الربع الرابع 4 th Qtr 2010	2010 الربع الأول 1st Qtr 2010	
<b>GENERAL INDEX</b>	150.2	149.5	143.0	0.5	5.0	الرقم القياسي العام
<b>FOOD AND LIVE ANIMALS</b>	171.8	173.4	163.3	-0.9	5.2	المواد الغذائية والحيوانات الحية
LIVE ANIMALS	202.2	206.3	201.0	-2.0	0.6	حيوانات حية
MEAT AND MEAT PREPAR	196.4	192.6	172.3	2.0	14.0	لحوم ومحضرات لحوم
DAIRY PRODUCTS AND EGGS	134.7	133.6	134.3	0.8	0.3	الألبان ومنتجاتها والبيض
FISH AND CRUSTACEANS	222.3	223.3	201.7	-0.4	10.2	أسماك وقشريات
CEREALS AND CEREAL PREP.	109.7	111.1	103.6	-1.3	5.9	حبوب ومحضرات الحبوب
VEGETABLES AND FRUITS	200.6	206.3	191.1	-2.8	5.0	الخضروات والفاكه
SUGAR AND SUGAR PRODUCTS	205.3	195.0	175.4	5.3	17.0	سكر ومحضرات سكرية
COFFEE AND TEA	129.2	126.6	123.1	2.1	5.0	قهوة وشاي
ANIMAL FEED AND BRAN	127.5	125.8	121.5	1.4	4.9	أعلاف وجرיש
FOOD PREPARATIONS	107.4	107.4	108.9	0.0	-1.4	محضرات غذائية
<b>BEVERAGES AND TOBACCO</b>	151.2	151.0	148.9	0.1	1.5	المشروبات والدخان
BEVERAGES	139.2	138.9	137.6	0.2	1.2	مشروبات
TOBACCO	165.3	165.3	162.0	0.0	2.0	تبغ
<b>CRUDE MATERIALS (INEDIBLE)</b>	209.1	207.0	185.1	1.0	13.0	المواد الأولية عدا المحروقات
WOOD	209.1	207.0	185.1	1.0	13.0	أخشاب
<b>MINERALS AND FUELS</b>	184.8	184.8	184.8	0.0	0.0	المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة
PETROLEUM	194.5	194.5	194.5	0.0	0.0	المنتجات البترولية
NATURAL GAS	99.7	99.7	99.7	0.0	0.0	غاز طبيعي
ELECTRIC CURRENT	200.0	200.0	200.0	0.0	0.0	الكهرباء
<b>VEGETABLE OILS AND FATS</b>	144.2	139.9	136.7	3.1	5.5	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
OILS AND FATS	144.2	139.9	136.7	3.1	5.5	زيوت ودهون نباتية
<b>CHEMICALS</b>	180.5	175.5	163.1	2.8	10.7	المواد الكيميائية والمواد ذات الصلة
ORGANIC CHEMICALS	217.3	200.7	186.9	8.3	16.3	مواد كيميائية
INORGANIC CHEMICALS	153.2	161.3	140.8	-5.0	8.8	غازات صناعية
DYEING TANNING MATERIALS	139.6	138.2	134.6	1.0	3.7	طلاء منازل
MEDICAMENTS	137.5	137.4	138.3	0.1	-0.6	أدوية
PERFUME AND SOAP	112.9	112.8	110.9	0.1	1.8	عطور وصابون
FERTILIZERS	176.7	188.0	163.0	-6.0	8.4	سمدة
POLYETHYLENE	133.7	111.8	104.4	19.6	28.1	بولين أثيلين وكلوركس
NON-PRIMARY FORM PLASTICS	181.6	181.6	167.2	0.0	8.6	أوعية بلاستيكية
CHEMICAL ICIDES	112.1	113.3	112.8	-1.1	-0.6	مبيدات حشرية

**Table 2 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**( By Section and Division )**  
**1988 = 100**

**الجدول 2 :**  
**الرقم القياسي الربعي لأسعار الجملة**  
**( حسب الأقسام و الفصول )**  
**سنة الأساس 1988 = 100**

Description	2011 الربع الأول	2010 الربع الرابع	2010 الربع الأول	نسبة التغير في الربع الأول 2011 مقارنة بـ : Percent Change in 1st Qtr 2011 to :		
				2010 الربع الرابع 4 th Qtr	2010 الربع الأول 1st Qtr	البيان
	2011 1st Qtr	2010 4 th Qtr	2010 1st Qtr	2010 الربع الرابع 4 th Qtr 2010	الربع الأول 2010 1st Qtr 2010	
MANUFACTURED GOODS	141.0	140.1	134.4	0.6	4.9	السلع المصنعة المصنفة حسب المادة
RUBBER MATERIALS	146.2	145.9	127.0	0.2	15.1	منتجات مطاطية
WOOD PRODUCTS	135.1	135.8	130.1	-0.5	3.8	منتجات اخشاب
PAPER PRODUCTS	112.4	111.0	108.4	1.3	3.7	منتجات ورقية
TEXTILE FABRICS AND YARN	102.5	102.4	99.5	0.1	3.0	منسوجات
NON-METALLIC MINERALS	144.9	144.9	143.5	0.0	1.0	منتجات معدنية لافلزية
IRON AND STEEL	187.0	182.4	161.0	2.5	16.1	حديد و صلب
NON-FERROUS METALS	138.0	133.7	133.2	3.2	3.6	الواح وصفائح معدنية
OTHER METAL PRODUCTS	110.4	109.8	107.7	0.5	2.5	منتجات معدنية اخرى
MACHINERY AND TRANSPORT	130.0	127.9	125.3	1.6	3.8	الآلات و معدات النقل
GENERATORS	107.1	106.8	103.9	0.3	3.1	آلات ومعدات توليد الطاقة
SPECIALIZED MACHINERY	117.9	117.7	116.1	0.2	1.6	آلات خاصة
INDUSTRIAL MACHINES	114.2	113.9	112.8	0.3	1.2	آلات ومعدات صناعية
OFFICE MACHINES	52.5	53.3	53.5	-1.5	-1.9	أدوات مكتبية
TELECOMM. EQUIPMENT	70.7	70.6	69.9	0.1	1.1	معدات وأجهزة لاسلكية مرئية وسماعية
ELECTRICAL MACHINERY	156.4	151.6	146.7	3.2	6.6	أجزاء وأدوات آلات كهربائية
ROAD VEHICLES	151.0	147.5	144.4	2.4	4.6	سيارات وقطع غيارها
MISC. MANUFACTURED ARTICLES	139.3	138.4	129.4	0.7	7.7	أصناف مصنعة متعددة
SANITARY PLUMBING AND LIGHT	116.8	115.6	113.5	1.0	2.9	أحواض ومبراليج إضاءة
FURNITURE	75.3	75.3	72.0	0.0	4.6	اثاث
APPAREL	110.6	110.6	107.6	0.0	2.8	ملابسات ومستلزماتها
FOOTWEAR	87.5	87.5	87.0	0.0	0.6	أحذية
SCIENTIFIC INSTRUMENTS	172.4	172.4	178.1	0.0	-3.2	أجهزة طبية
PHOTOGRAPHIC APPARATUS	142.4	142.3	142.7	0.1	-0.2	ساعات وأجهزة تصوير
MISC. MANUFACTURED ARTICLES	214.4	211.8	185.9	1.2	15.3	سلع مصنعة أخرى
OTHER COMMODITIES	262.6	255.6	210.9	2.7	24.5	سلع أخرى
ZOO ANIMALS	106.1	106.1	106.1	0.0	0.0	حيوانات حية
GOLD,BULK	266.9	259.8	213.9	2.7	24.8	ذهب بشكل كتل

**Table 3 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**( By Section , Division and Item )**  
**1988 = 100**

الجدول 3 :  
 الرقم القياسي الربعي لأسعار الجملة  
 (حسب الأقسام و الفصول والبنود )  
 سنة الأساس 1988 = 100

Description	2011 الربع الأول	2010 الربع الرابع	2010 الربع الأول	نسبة التغير في الربع الأول 2011 مقارنة بـ : Percent Change in 1st Qtr 2011 to :		البيان
				2010 الربع الرابع 4 th Qtr	2010 الربع الأول 1st Qtr	
	2011 1st Qtr	2010 4 th Qtr	2010 1st Qtr	2010 الربع الرابع 4 th Qtr 2010	الربع الأول 2010 1st Qtr 2010	
GENERAL INDEX	150.2	149.5	143.0	0.5	5.0	الرقم القياسي العام
FOOD AND LIVE ANIMALS	171.8	173.4	163.3	-0.9	5.2	المواد الغذائية والحيوانات الحية
LIVE ANIMALS	202.2	206.3	201.0	-2.0	0.6	حيوانات حية
BOVINE ANIMALS	162.6	164.0	162.2	-0.9	0.2	بقر حية
LIVE SHEEP	292.3	302.6	289.0	-3.4	1.1	ضأن حي
LIVE GOATS	226.4	227.4	223.5	-0.4	1.3	ماعز حي
LIVE POULTRY	101.8	103.8	102.6	-1.9	-0.8	طيور سمان
MEAT AND MEAT PREPAR	196.4	192.6	172.3	2.0	14.0	لحوم ومحضرات لحوم
FRESH/FROZ BOVINE MEAT	214.2	214.1	201.1	0.0	6.5	لحوم البقر
FRESH/FROZ LAMP	200.7	195.1	179.5	2.9	11.8	لحوم الغنم
FRESH POULTRY	181.4	176.4	149.2	2.8	21.6	لحوم الدواجن
DAIRY PRODUCTS AND EGGS	134.7	133.6	134.3	0.8	0.3	الألبان ومنتجاتها والبيض
FRESH MILK	92.7	92.7	92.7	0.0	0.0	لبن طازج
POWDERED MILK	179.6	179.6	182.5	0.0	-1.6	حليب بودرة
CONCENTRATED MILK AND CRM	120.4	116.8	113.7	3.1	5.9	لبن أو حليب محضر من البويرة
BUTTER	137.7	136.8	134.7	0.7	2.2	زبد
CHEESE AND CURD	162.7	160.8	162.4	1.2	0.2	الأجبان ولبن الزبادي
EGGS	136.6	135.3	136.7	1.0	-0.1	بيض
FISH AND CRUSTACEANS	222.3	223.3	201.7	-0.4	10.2	أسماك وفطريات
FRESH FISH	277.7	279.7	241.4	-0.7	15.0	أسماك طازجة
SHRIMP	132.2	132.0	131.5	0.2	0.5	روبيان
CEREALS AND CEREAL PREP.	109.7	111.1	103.6	-1.3	5.9	حبوب ومحضرات الحبوب
WHEAT	100.0	103.5	97.8	-3.4	2.2	قمح
RICE	117.2	115.3	121.1	1.6	-3.2	أرز
BARLEY	135.2	132.4	118.6	2.1	14.0	شعير
FLOUR	114.0	114.0	97.9	0.0	16.4	دقين
BISCUIT	122.5	122.5	117.8	0.0	4.0	بسكويت
VEGETABLES AND FRUITS	200.6	206.3	191.1	-2.8	5.0	الخضروات والفواكه
POTATOES	138.2	139.2	125.3	-0.7	10.3	بطاطس
TOMATOES	274.9	294.8	188.8	-6.8	45.6	طماطم
OKRA	179.1	190.7	179.4	-6.1	-0.2	باميا
ONIONS	221.7	216.8	207.1	2.3	7.0	بصل
CUCUMBERS	133.9	142.8	117.3	-6.2	14.2	خيار
ORANGES	134.2	131.6	118.2	2.0	13.5	برتقال
APPLES	141.7	138.9	127.1	2.0	11.5	تفاح
GRAPES	240.7	230.9	237.0	4.2	1.6	عناب
DATES	120.5	121.0	119.4	-0.4	0.9	تمر
MELON	291.0	312.2	312.0	-6.8	-6.7	بطيخ

**Table 3 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**( By Section , Division and Item )**  
**1988 = 100**

الجدول 3 :  
 الرقم القياسي الربيعي لأسعار الجملة  
 (حسب الأقسام و الفصول والبنود )  
 سنة الأساس 1988 = 100

Description	2011 الربع الأول	2010 الربع الرابع	2010 الربع الأول	نسبة التغير في الربع الأول 2011 مقارنة بـ : Percent Change in 1st Qtr 2011 to :		البيان
				2010 الربع الرابع 4 th Qtr	2010 1st Qtr	
	2011 1st Qtr	2010 4 th Qtr	2010 1st Qtr	2010 الربع الرابع 4 th Qtr 2010	الربع الأول 2010 1st Qtr 2010	
ORANGE JUICE	106.3	105.1	98.9	1.1	7.5	عصير برتقال
OTHER FRUIT JUICE	105.1	102.6	98.5	2.4	6.7	عصير مشكل
SUGAR AND SUGAR PRODUCTS	205.3	195.0	175.4	5.3	17.0	سكر ومحضرات سكرية
SUGAR	205.3	195.0	175.4	5.3	17.0	سكر
COFFEE AND TEA	129.2	126.6	123.1	2.1	5.0	قهوة و شاي
COFFEE BEANS	109.7	108.8	101.6	0.8	8.0	بن
TEA	141.1	137.4	136.2	2.7	3.6	شاي
ANIMAL FEED AND BRAN	127.5	125.8	121.5	1.4	4.9	أعلاف وجريش
FODDER	168.2	163.7	153.0	2.7	9.9	أعلاف
BRAN	103.2	103.2	103.0	0.0	0.2	جريش
FOOD PREPARATIONS	107.4	107.4	108.9	0.0	-1.4	محضرات غذائية
MINCED MEAT	107.4	107.4	108.9	0.0	-1.4	لحم مفروم
<b>BEVERAGES AND TOBACCO</b>	<b>151.2</b>	<b>151.0</b>	<b>148.9</b>	<b>0.1</b>	<b>1.5</b>	<b>المشروبات والدخان</b>
BEVERAGES	139.2	138.9	137.6	0.2	1.2	مشروبات
CARBONATED DRINKS	139.2	138.9	137.6	0.2	1.2	مياه غازية
TOBACCO	165.3	165.3	162.0	0.0	2.0	تبغ
CIGARETTES	165.3	165.3	162.0	0.0	2.0	سجائر
<b>CRUDE MATERIALS (INEDIBLE)</b>	<b>209.1</b>	<b>207.0</b>	<b>185.1</b>	<b>1.0</b>	<b>13.0</b>	<b>المواد الأولية عدا المحروقات</b>
WOOD	209.1	207.0	185.1	1.0	13.0	أختاب
WOOD PLANKS, PINEAL SPECIES	122.5	122.1	117.1	0.3	4.6	ألواح خشب من فصيلة الصنوبريات
WOOD , SAWN (HARDWOOD)	217.2	214.9	191.0	1.1	13.7	خشب منشور قاسي
<b>MINERALS AND FUELS</b>	<b>184.8</b>	<b>184.8</b>	<b>184.8</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة</b>
PETROLEUM	194.5	194.5	194.5	0.0	0.0	المنتجات البترولية
CRUDE PETROLEUM	384.1	384.1	384.1	0.0	0.0	بترول خام
BENZENE	114.3	114.3	114.3	0.0	0.0	بنزين
DIESEL FUEL	252.9	252.9	252.9	0.0	0.0	ديزل
KEROSENE	251.6	251.6	251.6	0.0	0.0	كيروسين
PLANE FUEL	183.3	183.3	183.3	0.0	0.0	وقود الطائرات
GAS, OILS	250.0	250.0	250.0	0.0	0.0	زيوت الغاز (سولار)
FUEL OILS	110.0	110.0	110.0	0.0	0.0	زيوت وقود
BITUMINOUS MIXTURES	200.0	200.0	200.0	0.0	0.0	مخاليل قارية أساسها الاسفلت
NATURAL GAS	99.7	99.7	99.7	0.0	0.0	غاز طبيعي
NATURAL GAS	99.7	99.7	99.7	0.0	0.0	غاز طبيعي
ELECTRIC CURRENT	200.0	200.0	200.0	0.0	0.0	الكهرباء
ELECTRIC CURRENT	200.0	200.0	200.0	0.0	0.0	تيار كهربائي

**Table 3 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**( By Section , Division and Item )**  
**1988 = 100**

الجدول 3 :  
 الرقم القياسي الربعي لأسعار الجملة  
 (حسب الأقسام و الفصول والبنود )  
 سنة الأساس 1988 = 100

Description	2011 الربع الأول	2010 الربع الرابع	2010 الربع الأول	نسبة التغير في الربع الأول 2011 مقارنة بـ : Percent Change in 1st Qtr 2011 to :		البيان
				2010 الربع الرابع 4 th Qtr	2010 الربع الأول 1st Qtr	
	2011 1st Qtr	2010 4 th Qtr	2010 1st Qtr	2010 الربع الرابع 4 th Qtr 2010	الربع الأول 2010 1st Qtr 2010	
VEGETABLE OILS AND FATS	144.2	139.9	136.7	3.1	5.5	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
OILS AND FATS	144.2	139.9	136.7	3.1	5.5	زيوت ودهون نباتية
SOYBEAN, COTTONSEED OIL	164.6	159.1	154.4	3.5	6.6	زيت ثمر النخيل
CORN OILS	138.1	134.0	131.3	3.1	5.2	زيوت نباتية ، زيت الذرة
<b>CHEMICALS</b>	<b>180.5</b>	<b>175.5</b>	<b>163.1</b>	<b>2.8</b>	<b>10.7</b>	<b>المواد الكيميائية والمواد ذات الصلة</b>
ORGANIC CHEMICALS	217.3	200.7	186.9	8.3	16.3	مواد كيميائية
ETHYLENE	75.3	57.2	77.3	31.6	-2.6	أثيلين
METHANOL	365.3	387.2	256.9	-5.7	42.2	ميثanol
ETHANEDIOL	127.1	130.4	98.5	-2.5	29.0	أيثنيلين داي كلورايد
INORGANIC CHEMICALS	153.2	161.3	140.8	-5.0	8.8	غازات صناعية
OXYGEN	95.3	95.3	91.4	0.0	4.3	أوكسجين
NITRITES	306.5	337.8	270.5	-9.3	13.3	نشادر(أمونيا هيدروجينية)
DYEING TANNING MATERIALS	139.6	138.2	134.6	1.0	3.7	طلاء منازل
PAINTS	148.3	147.0	143.3	0.9	3.5	دهانات
PIGMENTS	135.6	134.1	130.6	1.1	3.8	معجون الطلاء المنازل
MEDICAMENTS	137.5	137.4	138.3	0.1	-0.6	أدوية
MEDICAMENTS	137.5	137.4	138.3	0.1	-0.6	أدوية للطب البشري
PERFUME AND SOAP	112.9	112.8	110.9	0.1	1.8	عطور وصابون
PERFUME	99.1	99.1	100.8	0.0	-1.7	عطور
SOAP	136.8	136.5	128.3	0.2	6.6	صابون
FERTILIZERS	176.7	188.0	163.0	-6.0	8.4	سمدة
CHEMICAL FERTILIZERS	176.7	188.0	163.0	-6.0	8.4	سمدة كيميائية
POLYETHYLENE	133.7	111.8	104.4	19.6	28.1	بولي إثيلين وكلوركس
POLYETHYLENE	125.1	98.8	93.4	26.6	33.9	بولي إثيلين
OTHER POLYMERS (ETHYLENE)	126.8	124.2	112.8	2.1	12.4	كلوركس للغسيل
NON-PRIMARY FORM PLASTICS	181.6	181.6	167.2	0.0	8.6	أوعية بلاستيكية
MONOMFILAMENT	181.6	181.6	167.2	0.0	8.6	اكيلاس بلاستيك للقمامنة وغيرها
CHEMICAL ICIDES	112.1	113.3	112.8	-1.1	-0.6	مبيدات حشرية
INSECTICIDES	112.1	113.3	112.8	-1.1	-0.6	مبيدات حشرية
<b>MANUFACTURED GOODS</b>	<b>141.0</b>	<b>140.1</b>	<b>134.4</b>	<b>0.6</b>	<b>4.9</b>	<b>السلع المصنعة المصنفة حسب المادة</b>
RUBBER MATERIALS	146.2	145.9	127.0	0.2	15.1	منتجات مطاطية
RUBBER PIPING AND TUBING	96.3	96.3	93.1	0.0	3.4	أنابيب مطاطية
TIRES	147.8	147.4	128.0	0.3	15.5	اطارات
WOOD PRODUCTS	135.1	135.8	130.1	-0.5	3.8	منتجات اخشاب
PLYWOOD	140.1	141.1	136.2	-0.7	2.9	خشب أبلاكاش
WINDOWS AND DOOR FRAMES	127.0	127.0	119.6	0.0	6.2	إطارات للأبواب والشبابيك

**Table 3 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**( By Section , Division and Item )**  
**1988 = 100**

**الجدول 3 :**  
**الرقم القياسي الربعي لأسعار الجملة**  
**( حسب الأقسام و الفصول والبنود )**  
**سنة الأساس 1988 = 100**

<b>Description</b>	2011 الربع الأول	2010 الربع الرابع	2010 الربع الأول	نسبة التغير في الربع الأول 2011 مقارنة بـ : <b>Percent Change in 1st Qtr 2011 to :</b>		<b>البيان</b>
				2010 الربع الرابع 4 th Qtr	2010 1st Qtr	
	2011 1st Qtr	2010 4 th Qtr	2010 1st Qtr	2010 الربع الرابع 4 th Qtr 2010	2010 الربع الأول 1st Qtr 2010	
PAPER PRODUCTS	112.4	111.0	108.4	1.3	3.7	منتجات ورقية
PRINTING PAPER	118.2	116.3	113.4	1.6	4.2	ورق طباعة - ورق تصوير
OTHER PAPER PRODUCTS	111.1	111.1	103.9	0.0	6.9	صحف حانط
BOXES AND CARTONS	166.2	165.4	161.3	0.5	3.0	علب من ورق مقوى (كراتين)
NOTEBOOKS, ACCOUNT BOOKS	70.7	70.7	71.6	0.0	-1.3	سجلات ودفاتر
TOILET PAPER	116.8	113.7	109.0	2.7	7.2	ورق صحي
PAPER TRAYS AND DISHES	71.3	71.3	69.3	0.0	2.9	اطبق وصحون واقداح من الورق
SANITARY TOWELS	77.6	75.1	75.6	3.3	2.6	فوط صحية نسائية وحافظ اطفال
WALL PAPER	88.2	88.2	86.1	0.0	2.4	ورق جدران
TEXTILE FABRICS AND YARN	102.5	102.4	99.5	0.1	3.0	منسوجات
SYNTHETIC FABRICS, WOVEN	91.9	92.0	90.4	-0.1	1.7	نسيج بوليستر
FABRICS SEVERAL MATERIALS	103.9	103.9	102.3	0.0	1.6	نسيج مرکب من عدة مواد
WOOLEN FABRICS	119.6	119.6	113.8	0.0	5.1	نسيج صوف
EMBROIDERY	165.2	164.4	157.4	0.5	5.0	مطرزات - او شرائط دانتيل
BONDED - FIBER FABRICS	120.9	120.9	109.9	0.0	10.0	اسلاك خياطة
SACKS AND BAGS	78.7	78.7	78.2	0.0	0.6	اكيلس تعبيئة وتغليف وخياش
TARPAULINS AND SAILS	139.2	133.7	131.7	4.1	5.7	اغطية بصنائع وخيم
TRAVELLING RUGS	107.9	107.6	104.2	0.3	3.6	احرمه وبطانيات
BED AND TABLE LINENS.	94.2	94.2	94.0	0.0	0.2	مفأرش اسرة
WOOL CARPETS AND RUGS	87.6	85.6	77.2	2.3	13.5	سجاد وبساط (زل)
CARPETS	111.6	111.6	106.2	0.0	5.1	سجاد بالمتر (موكيت)
NON-METALLIC MINERALS	144.9	144.9	143.5	0.0	1.0	منتجات معننية لافزية
PORTLAND CEMENT	134.1	134.1	131.6	0.0	1.9	اسمنت عادي - بورتلendi
ROAD AND PAVING MATERIALS	144.5	144.5	140.9	0.0	2.6	احجار تبليط ورصف طرق
BUILDING STONE	126.0	126.0	124.2	0.0	1.4	احجار نصب وبناء مشغولة
BRICKS AND BLOCKS	90.5	90.5	90.4	0.0	0.1	بلاط عادي
CEMENT PIPES	133.1	130.0	126.1	2.4	5.6	انابيب اسمنتية
BUILDING BRICKS	149.0	149.0	143.2	0.0	4.1	بلاك احمر
GLAZED CERAMIC SETTS	95.4	95.0	87.6	0.4	8.9	بلاط قيشاني(خزف)
CONCRETE BUILDING BLOCKS	161.2	161.2	161.2	0.0	0.0	بلاك بناء خرساني
FABRICATED ASBESTOS	104.3	104.1	104.2	0.2	0.1	الواح اسيست
GLASS FIBERS	84.9	84.9	82.5	0.0	2.9	الياف من الزجاج (فيبر جلاس)
CARBOYS AND BOTTLES	115.3	114.7	111.7	0.5	3.2	الواح زجاج وبرطمانات
TEA GLASSWARE	137.5	137.5	129.7	0.0	6.0	كاسات شاي (بيالات)
IRON AND STEEL	187.0	182.4	161.0	2.5	16.1	حديد و صلب
NON HIGH-CARBON WIRE RODS	178.9	178.9	141.3	0.0	26.6	قضبان تسليح
IRON RACKS, SHELVES	197.5	197.5	198.3	0.0	-0.4	ارف حديد و قوائمها
ROLLED SHEETS AND PLATES	135.4	134.7	131.9	0.5	2.7	الواح حديد
NON HIGH-CARBON WIRE	218.0	197.7	194.6	10.3	12.0	اسلاك تستخدم لربط الحديد

**Table 3 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**( By Section , Division and Item )**  
**1988 = 100**

**الجدول 3 :**  
**الرقم القياسي الربعي لأسعار الجملة**  
**( حسب الأقسام و الفصول والبنود )**  
**سنة الأساس 1988 = 100**

<b>Description</b>	2011 الربع الأول	2010 الربع الرابع	2010 الربع الأول	نسبة التغير في الربع الأول 2011 مقارنة بـ : Percent Change in 1st Qtr 2011 to :		<b>البيان</b>
				2010 الربع الرابع 4 th Qtr	2010 1st Qtr	
	2011 1st Qtr	2010 4 th Qtr	2010 1st Qtr	2010 الربع الرابع 4 th Qtr 2010	2010 1st Qtr 2010	
CAST IRON TUBES AND PIPES	176.4	170.0	166.4	3.8	6.0	مواسير و أنابيب من حديد
IRON TUBES AND PIPES	194.1	194.1	162.8	0.0	19.2	مواسير و أنابيب من نوع اخر(زهر)
TUBE AND PIPE FITTINGS	134.7	134.7	126.9	0.0	6.1	وصلات ، مفاصل ، اكواع
NON-FERROUS METALS	138.0	133.7	133.2	3.2	3.6	الواح وصفائح معدنية
ALUMINUM PLATES AND SHEETS	138.0	133.7	133.2	3.2	3.6	صفائح- الواح من الألمنيوم
OTHER METAL PRODUCTS	110.4	109.8	107.7	0.5	2.5	منتجات معدنية اخرى
METAL STRUCTURES	101.4	102.0	99.2	-0.6	2.2	منشآت وأجزائها من الحديد
ALUMINUM STRUCTURES	105.5	103.5	103.9	1.9	1.5	منشآت وأجزائها من الألمنيوم
ALUMINUM CASKS AND CANS	98.9	96.2	95.9	2.8	3.1	براميل - صفائح للنقل والتعبئة
BARBED WIRE	97.3	93.5	92.2	4.1	5.5	أسلاك شائكة من الحديد
BOLTS AND NUTS	126.6	125.6	116.9	0.8	8.3	مسامير - براغي - صواميل
SAWS AND BLADES	191.2	187.1	175.9	2.2	8.7	منашير
SPOONS AND FORKS	121.7	121.7	118.7	0.0	2.5	ملاعق وشوك وسكاكين
COOKING APPARATUS (STOVES)	117.8	117.6	116.8	0.2	0.9	مواقد أفران (غاز)
STEEL WOOL	131.7	131.1	129.2	0.5	1.9	مكناس
COFFEE MILLS AND JUICERS	119.3	118.1	113.4	1.0	5.2	طواحين ومقارن وعصارات
LOCKS	106.4	104.8	102.9	1.5	3.4	أقفال ومزالج ومجاكي
CAST IRON METAL PRODUCTS	143.4	143.4	146.5	0.0	-2.1	منتجات حديد زهر
<b>MACHINERY AND TRANSPORT</b>	<b>130.0</b>	<b>127.9</b>	<b>125.3</b>	<b>1.6</b>	<b>3.8</b>	<b>الآلات و معدات النقل</b>
GENERATORS	107.1	106.8	103.9	0.3	3.1	آلات ومعدات توليد الطاقة
INTERNAL ENGINES	122.1	122.0	120.6	0.1	1.2	محركات ضخ الماء(ماطور)
ROTATING ELECTRIC PLANT	92.8	92.4	88.8	0.4	4.5	مولادات كهربائية
SPECIALIZED MACHINERY	117.9	117.7	116.1	0.2	1.6	آلات خاصة
TAPS	117.9	117.7	116.1	0.2	1.6	حنفيات(صنابير)
INDUSTRIAL MACHINES	114.2	113.9	112.8	0.3	1.2	آلات ومعدات صناعية
AIR CONDITIONERS	97.5	97.0	97.7	0.5	-0.2	وحدات تكييف هواء(مكيفات)
PLANT AND LAB EQUIPMENT	134.6	134.9	134.2	-0.2	0.3	سخانات مياه
GASOLINE PUMPS	146.2	145.0	136.3	0.8	7.3	مضخة بنزين
AIR PUMPS	128.6	127.9	123.7	0.5	4.0	مضخات هواء لتعبئنة الإطارات
BUILDING CRANES	120.8	121.8	120.3	-0.8	0.4	آلات وأجهزة رفع وتحصيل وتغريغ
TAPS AND VALVES	94.4	94.4	93.4	0.0	1.1	محولات غاز(صمام)
MACHINERY PARTS	108.2	108.2	110.0	0.0	-1.6	مسدس(بنزين)
OFFICE MACHINES	52.5	53.3	53.5	-1.5	-1.9	أدوات مكتبية
PHOTOCOPIERS	65.5	65.5	67.2	0.0	-2.5	آلات تصوير ورق
COMPUTERS	52.4	53.2	53.4	-1.5	-1.9	حاسبات آلية
TELECOMM. EQUIPMENT	70.7	70.6	69.9	0.1	1.1	معدات وأجهزة لاسلكية مرئية وسمعية
TELEVISIONS	61.2	61.4	59.8	-0.3	2.3	تلفزيونات

**Table 3 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**( By Section , Division and Item )**  
**1988 = 100**

**الجدول 3 :**  
**الرقم القياسي الربعي لأسعار الجملة**  
**( حسب الأقسام و الفصول والبنود )**  
**سنة الأساس 1988 = 100**

Description	2011 الربع الأول	2010 الربع الرابع	2010 الربع الأول	نسبة التغير في الربع الأول 2011 مقارنة بـ : Percent Change in 1st Qtr 2011 to :		البيان
				2010 الربع الرابع 4 th Qtr	2010 الربع الأول 1st Qtr	
	2011 1st Qtr	2010 4 th Qtr	2010 1st Qtr	2010 الربع الرابع 4 th Qtr 2010	الربع الأول 1st Qtr 2010	
RADIOS	84.1	84.3	84.0	-0.2	0.1	راديو
TELEPHONES	62.5	61.7	61.7	1.3	1.3	أجهزة هاتف
ELECTRICAL MACHINERY	156.4	151.6	146.7	3.2	6.6	أجزاء وأدوات آلات كهربائية
TRANSFORMERS	145.2	145.1	141.4	0.1	2.7	محولات كهربائية
CIRCUIT BREAKERS	133.6	132.2	126.3	1.1	5.8	قاطع كهربائي
INSULATED ELECTRIC WIRE	198.3	187.7	182.3	5.6	8.8	أسلاك - ضغائير معزولة(كابل)
CLOTHES WASHING MACHINES	99.4	97.9	97.6	1.5	1.8	غسالات ملابس
REFRIGERATORS	118.1	117.9	114.3	0.2	3.3	ثلاجات
ROAD VEHICLES	151.0	147.5	144.4	2.4	4.6	سيارات وقطع غيارها
PASSENGER CARS	150.4	150.1	148.3	0.2	1.4	سيارات ركوب
TRUCKS AND OTHER VEHICLES	177.6	169.0	164.2	5.1	8.2	سيارات نقل المواد(الشاحنات)
CAR'S PARTS	131.2	126.1	122.9	4.0	6.8	قطع غيار السيارات
<b>MISC. MANUFACTURED ARTICLES</b>	<b>139.3</b>	<b>138.4</b>	<b>129.4</b>	<b>0.7</b>	<b>7.7</b>	<b>أصناف مصنعة متعددة</b>
SANITARY PLUMBING AND LIGHT	116.8	115.6	113.5	1.0	2.9	أحواض ومصابيح إنارة
SINKS AND WASH BASINS	129.6	128.1	125.4	1.2	3.3	أحواض ومجارس ومراحيض
LAMPS AND LIGHTING FITTINGS	105.5	104.6	103.0	0.9	2.4	مصابيح وتجهيزات إنارة
FURNITURE	75.3	75.3	72.0	0.0	4.6	أثاث
WOODEN BEDROOM FURNITURE	75.3	75.3	72.0	0.0	4.6	غرف نوم
APPAREL	110.6	110.6	107.6	0.0	2.8	ملابس ومستلزماتها
MEN'S /BOYS' OUTER GARMENTS	124.3	124.3	120.8	0.0	2.9	ملابس رجالية وولادي
WOMEN'S QUTER GARMENTS	98.0	98.0	95.3	0.0	2.8	ملابس نسائية وبناتي
FOOTWEAR	87.5	87.5	87.0	0.0	0.6	أحذية
RUBBER FOOTWEAR	87.5	87.5	87.0	0.0	0.6	أحذية بجميع أنواعها
SCIENTIFIC INSTRUMENTS	172.4	172.4	178.1	0.0	-3.2	أجهزة طبية
MEDICAL INSTRUMENTS	172.4	172.4	178.1	0.0	-3.2	أدوات وأجهزة للطب والجراحة
PHOTOGRAPHIC APPARATUS	142.4	142.3	142.7	0.1	-0.2	ساعات وأجهزة تصوير
CAMERAS	137.4	137.4	142.1	0.0	-3.3	أجهزة تصوير فوتغرافي(كاميرات)
POCKET/ WRIST WATCHES	144.0	144.0	143.5	0.0	0.3	ساعات يد
MISC. MANUFACTURED ARTICLES	214.4	211.8	185.9	1.2	15.3	سلع مصنعة أخرى
CAMERA FILM PACK	102.1	102.1	93.9	0.0	8.7	أفلام كاميرات تصوير
JEWELRY	295.6	291.1	252.6	1.5	17.0	حلي ومجوهرات وأجزائهما
<b>OTHER COMMODITIES</b>	<b>262.6</b>	<b>255.6</b>	<b>210.9</b>	<b>2.7</b>	<b>24.5</b>	<b>سلع أخرى</b>
ZOO ANIMALS	106.1	106.1	106.1	0.0	0.0	حيوانات حية
ZOO ANIMALS	106.1	106.1	106.1	0.0	0.0	حيوانات حية غير مذكورة
GOLD,BULK	266.9	259.8	213.9	2.7	24.8	ذهب بشكل كتل
GOLD BLUK	266.9	259.8	213.9	2.7	24.8	ذهب صافي(9999)

**Table 4 :**  
**Annual Average Wholesale Price Index**  
**1988 = 100**

**الجدول 4 :**  
**المتوسط السنوي للرقم القياسي لأسعار الجملة**  
**سنة الأساس 1988 = 100**

<b>Description</b>	<b>2009</b>	<b>2008</b>	<b>2007</b>	<b>البيان</b>
	<b>2009</b>	<b>2008</b>	<b>2007</b>	
<b>GENERAL INDEX</b>	140.3	144.7	132.7	الرقم القياسي العام
<b>FOOD AND LIVE ANIMALS</b>	162.0	160.5	147.1	المواد الغذائية والحيوانات الحية
<b>BEVERAGES AND TOBACCO</b>	135.3	131.6	129.7	المشروبات والدخان
<b>CRUDE MATERIALS (INEDIBLE)</b>	181.7	193.6	193.6	المواد الأولية عدا المحروقات
<b>MINERALS AND FUELS</b>	184.8	184.8	184.8	المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة
<b>VEGETABLE OILS AND FATS</b>	136.3	133.2	118.3	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
<b>CHEMICALS</b>	141.7	178.3	156.4	المواد الكيميائية والمواد ذات الصلة
<b>MANUFACTURED GOODS</b>	134.3	142.0	126.2	السلع المصنعة المصنفة حسب المادة
<b>MACHINERY AND TRANSPORT</b>	126.0	126.8	119.3	الآلات و معدات النقل
<b>MISC. MANUFACTURED ARTICLES</b>	123.0	120.6	106.5	أصناف مصنعة متنوعة
<b>OTHER COMMODITIES</b>	196.3	172.6	145.7	سلع أخرى

**Table 5 :**  
**Relative Importances for Wholesale Price Index**

الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Division and Items	Relative Importances	الأقسام ، الفصول ، البنود
GENERAL INDEX	100.000	الرقم القياسي العام
FOOD AND LIVE ANIMALS	31.919	المواد الغذائية والحيوانات الحية
LIVE ANIMALS	6.113	حيوانات حية
BOVINE ANIMALS	2.355	بقر حية
LIVE SHEEP	2.157	ضأن حي
LIVE GOATS	0.587	ماعز حي
LIVE POULTRY	1.014	دواجن حية
MEAT AND MEAT PREPAR	3.668	لحوم ومحضرات لحوم
FRSH/FROZ BOVINE MEAT	1.250	لحوم البقر
FESH / FROZ LAMP	0.796	لحوم الغنم
FRESH POULTRY	1.622	لحوم الدواجن
DAIRY PRODUCTS AND EGGS	2.639	الألبان ومنتجاتها والبيض
FRESH MILK	0.705	لبن طازج
POWDERED MILK	0.365	لليب بودرة
CONCENTRATED MILK AND CRM	0.269	لبن أو لليب محضر من البويرة
BUTTER	0.167	زبد
CHEESE AND CURD	0.555	الأجبان ولبن الزبادي
EGGS	0.578	بيض
FISH AND CRUSTACEANS	0.894	أسماك وقشريات
FRESH FISH	0.541	أسماك طازجة
SHRIMP	0.353	روبيان
CEREALS AND CEREAL PREP.	6.835	حبوب ومحضرات الحبوب
WHEAT	3.915	قمح
RICE	0.498	أرز
BARLEY	1.011	شعير
FLOUR	1.174	دقيق
BISCUIT	0.237	بسكويت
VEGETABLES AND FRUITS	9.048	الخضروات والفواكه
POTATOES	0.115	بطاطس
TOMATOES	1.035	طماطم
OTHER VEGETABLES	0.328	بامية
ONIONS	0.079	بصل
CUCUMBERS	0.261	خيار
ORANGES	0.113	برتقال
APPLES	0.080	تفاح
GRAPES	0.667	عنブ
DATES	3.685	تمر

الجدول 5 :

**Table 5 :**  
**Relative Importances for Wholesale Price Index**

الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Division and Items	Relative Importances	الأقسام ، الفصول ، البنود
MELON	2.339	بطيخ
ORANGE JUICE	0.134	عصير برتقال
OTHER FRUIT JUICE	0.212	عصير مشكل
SUGAR AND SUGAR PREPARATIONS	0.128	سكر ومحضرات سكرية
SUGAR	0.128	سكر
COFFEE AND TEA	0.292	قهوة وشاي
COFFEE BEANS	0.116	بن
TEA	0.176	شاي
ANIMAL FEED AND BRAN	2.042	أعلاف وجرיש
FODDER	0.820	أعلاف
BRAN	1.222	جريش
FOOD PREPARATIONS	0.260	محضرات غذائية
MINCED MEAT	0.260	لحم مفروم
<b>BEVERAGES AND TOBACCO</b>	<b>1.215</b>	<b>المشروبات والدخان</b>
BEVERAGES	0.636	مشروبات
CARBONATED DRINKS	0.636	مياه غازية
TOBACCO	0.579	تبغ
CIGARETTES	0.579	سجائر
<b>CRUDE MATERIALS (INEDIBLE)</b>	<b>0.287</b>	<b>المواد الأولية عدا المحروقات</b>
WOOD	0.287	أخشاب
WOOD PLANKS, PINEAL SPECIES	0.025	ألواح خشب من فصيلة الصنوبريات
WOOD , SAWN (HARDWOOD)	0.262	خشب منشور قاسي
<b>MINERALS AND FUELS</b>	<b>10.126</b>	<b>المحروقات المعدنية والمنتجات ذات الصلة</b>
PETROLEUM	5.991	المنتجات البترولية
CRUDE PETROLEUM	0.527	بترول خام
BENZENE	2.673	بنزين
DIESEL FUEL	0.907	ديزل
KEROSENE	0.023	كيروسين
PLANE FUEL	0.241	وقود طائرات
GAS, OILS	0.118	زيوت الغاز (سولار)
FUEL OILS	1.295	زيوت وقود
BITUMINOUS MIXTURES	0.207	مخاليط قاربة أساسها الأسفلت
NATURAL GAS	1.066	غاز طبيعي
NATURAL GAS	1.066	غاز طبيعي
ELECTRIC CURRENT	3.069	الكهرباء
ELECTRIC CURRENT	3.069	تيار كهربائي

**Table 5 :**  
**Relative Importances for Wholesale Price Index**

الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Division and Items	Relative Importances	الأقسام ، الفصول ، البنود
VEGETABLE OILS AND FATS	0.365	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
OILS AND FATS	0.365	زيوت ودهون نباتية
SOYBEAN, COTTONSEED OIL	0.088	زيت ثمر النخيل
CORN OILS	0.277	زيوت نباتية ، زيت الذرة
<b>CHEMICALS</b>	<b>9.757</b>	<b>المواد الكيميائية والمواد ذات الصلة</b>
ORGANIC CHEMICALS	2.441	مواد كيميائية
ETHYLENE	1.305	أثيلين
METHANOL	0.516	ميثanol
ETHANEDIOL	0.620	إيثيلين داي كلورايد
INORGANIC CHEMICALS	2.630	غازات صناعية
OXYGEN	1.884	أوكسجين ، نتروجين ، هيدروجين
NITRITES	0.746	نشادر (أمونيا هيدروجينية)
DYEING TANNING MATERIALS	0.603	طلاء منازل
PAINTS	0.211	دهانات
PIGMENTS	0.392	معجون الطلاء المنازل
MEDICAMENTS	1.061	أدوية
MEDICAMENTS	1.061	أدوية للطب البشري
PERFUME AND SOAP	1.021	عطور وصابون
PERFUME	0.653	عطور
SOAP	0.368	صابون
FERTILIZERS	0.058	سمدة
CHEMICAL FERTILIZERS	0.058	سمدة كيميائية
POLYETHYLENE	1.359	بولي إثيلين وكلوركس
POLYETHYLENE	1.022	بولي إثيلين
OTHER POLYMERS (ETHYLENE)	0.337	كلوركس للغسيل
NON-PRIMARY FORM PLASTICS	0.334	أوعية بلاستيكية
MONOMFILAMENT	0.334	اكواب بلاستيك للقمامه وغيرها
CHEMICAL ICIDES	0.250	مبيدات حشرية
INSECTICIDES	0.250	مبيدات حشرية
<b>MANUFACTURED GOODS</b>	<b>26.168</b>	<b>السلع المصنعة المصنفة حسب المادة</b>
RUBBER MATERIALS	0.919	منتجات مطاطية
RUBBER PIPING AND TUBING	0.036	أنابيب مطاطية
TIRES	0.883	اطارات
WOOD PRODUCTS	0.304	منتجات اخشاب
PLYWOOD	0.195	خشب أبلاكاش
WINDOWS AND DOOR FRAMES	0.109	اطارات للأبواب والشبابيك

الجدول 5 :

## Relative Importances for Wholesale Price Index

الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Division and Items	Relative Importances	الأقسام ، الفصول ، البنود
PAPER PRODUCTS	1.322	منتجات ورقية
PRINTING PAPER	0.305	ورق طباعة - ورق تصوير
OTHER PAPER PRODUCTS	0.114	صحف حائط
BOXES AND CARTONS	0.325	علب من ورق مقوى (كراتين)
NOTEBOOKS, ACCOUNT BOOKS	0.014	سجلات ودفاتر
TOILET PAPER	0.076	ورق صحي
PAPER TRAYS AND DISHES	0.005	اطباق وصحون واقذاح من الورق
SANITARY TOWELS	0.319	فوط صحية نسائية وحفاظات اطفال
WALL PAPER	0.164	ورق جدران
TEXTILE FABRICS AND YARN	2.952	منسوجات
SYNTHETIC FABRICS, WOVEN	1.184	نسيج بوليستر
FABRICS OF SEVERAL MATERIALS	0.187	نسيج مركب من عدة مواد
WOOLEN FABRICS	0.161	نسيج صوف
EMBROIDERY	0.106	مطرزات - او شرانت دانتيل
BONDED - FIBER FABRICS	0.053	اسلاك خياطة
SACKS AND BAGS	0.141	اكياس تعبيئة وتعليق وخياش
TARPAULINS AND SAILS	0.050	اغطية بضائع وخيم
TRAVELLING RUGS	0.126	احرمة وبطانيات
BED AND TABLE LINENS.	0.208	مفارات اسرة
WOOL CARPETS AND RUGS	0.027	سجاد وبساط (زل)
CARPETS AND CARPETING	0.709	سجاد بالمتر (موكيت)
NON-METALLIC MINERALS	12.115	منتجات معننية لافزية
PORTLAND CEMENT	1.291	اسمنت عادي - بورتلندى
ROAD AND PAVING MATERIALS	0.227	احجار تلبيط ورصيف طرق
BUILDING STONE	0.967	احجار نصب وبناء مشغولة
BRICKS AND BLOCKS	0.008	بلاط عادي
NON-REFRACTORY CERAMIC BRICKS	0.013	انابيب اسمنتية
BUILDING BRICKS	1.361	بلاك احمر
GLAZED CERAMIC SETTS	0.136	بلاط قيشاني ( خزف )
CONCRETE BUILDING BLOCKS	6.314	بلاك بناء خرساني
FABRICATED ASBESTOS	1.253	الواح اسيست
GLASS FIBERS	0.316	الياف من الزجاج ( فيبر جلاس )
CARBOYS AND BOTTLES	0.114	الواح زجاج وبرطمانات
TABLE AND KITCHEN GLASSWARE	0.115	كاسات شاي ( بيات )
IRON AND STEEL	4.402	حديد وصلب
NON HIGH-CARBON WIRE RODS	1.689	قضبان تسليح
IRON RACKS, SHELVES, NRACKETS	0.151	ارف حديد وقوائمها
ROLLED SHEETS AND PLATES	0.501	الواح حديد
NON HIGH-CARBON WIRE	1.214	اسلاك تستخدم لربط الحديد

Table 5 :

## Relative Importances for Wholesale Price Index

الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Division and Items	Relative Importances	الأقسام ، الفصول ، البنود
CAST IRON TUBES AND PIPES	0.096	مواسير وانابيب من حديد
IRON TUBES AND PIPES	0.591	مواسير وانابيب من نوع اخر (زهر)
TUBE AND PIPE FITTINGS	0.160	وصلات ، مفاصل ، أكواع
NON-FERROUS METALS	0.258	الواح وصفائح معدنية
ALUMINUM PLATES AND SHEETS	0.258	صفائح ، الواح من الألمنيوم
OTHER METAL PRODUCTS	3.896	منتجات معدنية اخرى
METAL STRUCTURES	1.913	منشآت واجزائها من الحديد
ALUMINUM STRUCTURES	0.323	منشآت واجزائها من الألمنيوم
ALUMINUM CASKS AND CANS	0.452	براميل - صفات للنقل والتعبئة
BARBED WIRE	0.177	اسلاك شائكة من الحديد
BOLTS AND NUTS	0.104	مسامير - براعي - صواميل
SAWS AND BLADES	0.138	مناشير
SPOONS AND FORKS	0.033	ملاعق وشوك وسكاكين
COOKING APPARATUS (STOVES)	0.144	مواقد افران (غاز)
STEEL WOOL	0.299	مكابس وجلايات
COFFEE MILLS AND JUICERS	0.004	طواحين ومفامر وعصارات
LOCKS	0.077	اقفال ومزالج ومقابض
CAST IRON METAL PRODUCTS	0.232	منتجات حديد زهر
<b>MACHINERY AND TRANSPORT</b>	<b>13.430</b>	<b>الآلات ومعدات النقل</b>
GENERATORS	0.609	آلات ومعدات توليد الطاقة
INTERNAL COMBUSTION ENGINES	0.273	محركات ضخ الماء(ماطور)
ROTATING ELECTRIC PLANT	0.336	مولادات كهربائية
SPECIALIZED MACHINERY	0.672	آلات خاصة
TAPS	0.672	حنفيات (صنابير)
INDUSTRIAL MACHINES	3.516	آلات ومعدات صناعية
AIR CONDITIONERS	0.809	وحدات تكييف هواء (مكيفات)
PLANT AND LAB EQUIPMENT	0.316	سخانات مياه
GASOLINE PUMPS	0.444	مضخة بنزين
AIR PUMPS	0.168	مضخات هواء لتنبيئة الاطارات
BUILDING CRANES	0.208	آلات واجهزه رفع وتحميل وتقریغ
TAPS AND VALVES	0.290	محولات غاز (صمام)
MACHINERY PARTS	1.281	مسدس (بنزين )
OFFICE MACHINES	0.314	ادوات مكتبية
PHOTOCOPIERS	0.002	آلات تصوير ورق
COMPUTERS AND ADP EQUIPMENT	0.312	حاسبات آلية
TELECOMMUNICATIONS EQUIPMENT	0.877	معدات واجهزه لاسلكية مرئية وسماعية
TELEVISIONS	0.354	تلفزيونات

**Table 5 :**  
**Relative Importances for Wholesale Price Index**

الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Division and Items	Relative Importances	الأقسام ، الفصول ، البنود
RADIOS	0.296	راديو
TELEPHONES	0.227	اجهزه هاتف
ELECTRICAL MACHINERY	2.530	أجزاء وادوات آلات كهربائية
TRANSFORMERS	0.269	محولات كهربائية
CIRCUIT BREAKERS	0.841	قاطع كهربائي
INSULATED ELECTRIC WIRE	0.982	اسلاك - ضغافر معزولة ( كابل )
CLOTHES WASHING MACHINES	0.129	غسالات ملابس
REFRIGERATORS AND FREEZERS	0.309	ثلاجات وفريزرات
ROAD VEHICLES	4.912	سيارات وقطع غيارها
PASSENGER CARS	2.361	سيارات ركوب
TRUCKS AND OTHER VEHICLES	1.097	سيارات نقل المواد ( مثل الشاحنات )
OTHER PARTS AND ACCESSORIES	1.454	قطع غيار السيارات
<b>MISC. MANUFACTURED ARTICLES</b>	<b>6.438</b>	<b>اصناف مصنعة متعددة</b>
SANITARY PLUMBING AND LIGHT	0.413	احواض ومصابيح انارة
SINKS AND WASH BASINS	0.181	احواض ومجاسيل ومراحيض
LAMPS AND LIGHTING FITTINGS	0.232	مصابيح وتجهيزات انارة
FURNITURE	1.025	اثاث
WOODEN BEDROOM FURNITURE	1.025	غرف نوم
APPAREL	1.803	مليوسات ومستلزماتها
MEN'S /BOYS' OUTER GARMENTS	0.858	ملابس رجالية وولادي
WOMEN'S AND GIRLS' OUTER GAR	0.945	ملابس نسائية وبناتي
FOOTWEAR	0.452	احذية
RUBBER FOOTWEAR	0.452	احذية بجميع انواعها
SCIENTIFIC INSTRUMENTS	0.202	اجهزه طبية
MEDICAL/ SURGICAL INSTRUMENTS	0.202	ادوات واجهزه للطب والجراحة
PHOTOGRAPHIC APPARATUS	0.638	ساعات واجهزه تصوير
CAMARAS	0.136	اجهزه تصوير فوتوغرافي(كاميرات)
POCKET/ WRIST WATCHES	0.502	ساعات يد
MISC. MANUFACTURED ARTICLES	1.905	سلع مصنعة اخرى
CAMARA FILM PACK	0.744	افلام كاميرات تصوير
JEWELRY	1.161	حلى ومجوهرات واجزء هما
<b>OTHER COMMODITIES</b>	<b>0.295</b>	<b>سلع اخرى</b>
ZOO ANIMALS	0.007	حيوانات حية
ZOO ANIMALS	0.007	حيوانات حية غير منكرة في مكان آخر
GOLD, BULK	0.288	ذهب بشكل كتل
GOLD BLUK	0.288	ذهب صافي (9999)

Percent change In the Wholesale Price Index

(By Section )

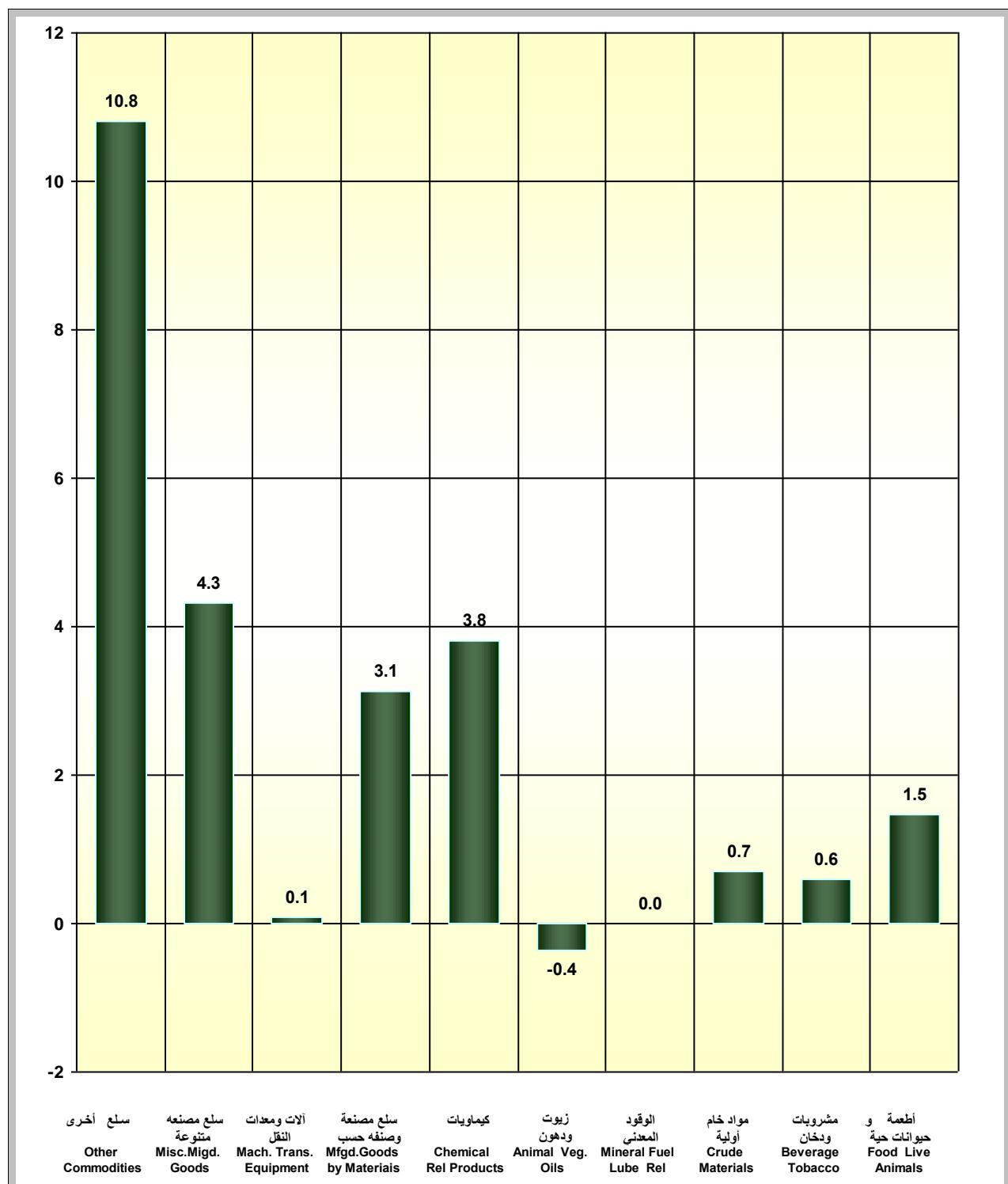
2nd Qtr 2010

نسبة التغير في الرقم القياسي لأسعار الجملة

( حسب الأقسام )

الربع الثاني 2010

نسبة التغير إلى الربع الأول 2010  
% Change TO 1st Qtr 2010



**Table 1 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**(By Section )**  
**1988 = 100**

الجدول 1 :  
 الرقم القياسي الربعي لأسعار الجملة  
 (حسب الأقسام )  
 سنة الأساس 1988 = 100

Description	2010 الربع الثاني 2nd Qtr	2010 الربع الأول 1st Qtr	2009 الربع الثاني 2nd Qtr	نسبة التغير في الربع الثاني 2010 مقارنة بـ : Percent Change in 2nd Qtr 2010 to :		
				2010 الربع الأول 1st Qtr 2010	2009 الربع الثاني 2nd Qtr 2009	البيان
						البيان
GENERAL INDEX	145.8	143.0	139.2	2.0	4.7	الرقم القياسي العام
FOOD AND LIVE ANIMALS	165.7	163.3	160.2	1.5	3.4	المواد الغذائية والحيوانات الحية
BEVERAGES AND TOBACCO	149.8	148.9	131.9	0.6	13.6	المشروبات والدخان
CRUDE MATERIALS (INEDIBLE)	186.4	185.1	183.6	0.7	1.5	المواد الأولية عدا المحروقات
MINERALS AND FUELS	184.8	184.8	184.8	0.0	0.0	المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة
VEGETABLE OILS AND FATS	136.2	136.7	136.1	-0.4	0.1	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
CHEMICALS	169.3	163.1	139.9	3.8	21.0	المواد الكيميائية والمواد ذات الصلة
MANUFACTURED GOODS	138.6	134.4	134.1	3.1	3.4	السلع المصنعة المصنفة حسب المادة
MACHINERY AND TRANSPORT	125.4	125.3	125.6	0.1	-0.2	الآلات و معدات النقل
MISC. MANUFACTURED ARTICLES	135.0	129.4	120.3	4.3	12.2	أصناف مصنعة متنوعة
OTHER COMMODITIES	233.7	210.9	187.0	10.8	25.0	سلع أخرى

**Table 2 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**( By Section and Division )**  
**1988 = 100**

**الجدول 2 :**  
**الرقم القياسي الربعي لأسعار الجملة**  
**( حسب الأقسام و الفصول )**  
**سنة الأساس = 1988 = 100**

Description	2010 الربع الثاني 2nd Qtr	2010 الربع الأول 1st Qtr	2009 الربع الثاني 2nd Qtr	نسبة التغير في الربع الثاني 2010 مقارنة بـ : Percent Change in 2nd Qtr 2010 to :		البيان
				2010 الربع الأول 1st Qtr 2010	2009 الربع الثاني 2nd Qtr 2009	
	2010 2nd Qtr	2010 1st Qtr	2009 2nd Qtr	2010 الربع الأول 1st Qtr 2010	2009 الربع الثاني 2nd Qtr 2009	
<b>GENERAL INDEX</b>	145.8	143.0	139.2	2.0	4.7	الرقم القياسي العام
<b>FOOD AND LIVE ANIMALS</b>	165.7	163.3	160.2	1.5	3.4	المواد الغذائية والحيوانات الحية
LIVE ANIMALS	201.1	201.0	192.3	0.0	4.6	حيوانات حية
MEAT AND MEAT PREPAR	178.4	172.3	168.6	3.5	5.8	لحوم ومحضرات لحوم
DAIRY PRODUCTS AND EGGS	135.7	134.3	130.9	1.0	3.7	الألبان ومنتجاتها والبيض
FISH AND CRUSTACEANS	202.7	201.7	207.8	0.5	-2.5	أسماك وقشريات
CEREALS AND CEREAL PREP.	104.7	103.6	103.0	1.1	1.7	حبوب ومحضرات الحبوب
VEGETABLES AND FRUITS	195.9	191.1	191.4	2.5	2.4	الخضروات والفاكه
SUGAR AND SUGAR PRODUCTS	161.1	175.4	135.5	-8.2	18.9	سكر ومحضرات سكرية
COFFEE AND TEA	127.1	123.1	118.5	3.2	7.3	قهوة وشاي
ANIMAL FEED AND BRAN	123.0	121.5	116.1	1.2	5.9	أعلاف وجرיש
FOOD PREPARATIONS	109.2	108.9	113.1	0.3	-3.4	محضرات غذائية
<b>BEVERAGES AND TOBACCO</b>	149.8	148.9	131.9	0.6	13.6	المشروبات والدخان
BEVERAGES	137.6	137.6	109.8	0.0	25.3	مشروبات
TOBACCO	164.1	162.0	159.0	1.3	3.2	تبغ
<b>CRUDE MATERIALS (INEDIBLE)</b>	186.4	185.1	183.6	0.7	1.5	المواد الأولية عدا المحروقات
WOOD	186.4	185.1	183.6	0.7	1.5	أخشاب
<b>MINERALS AND FUELS</b>	184.8	184.8	184.8	0.0	0.0	المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة
PETROLEUM	194.5	194.5	194.5	0.0	0.0	المنتجات البترولية
NATURAL GAS	99.7	99.7	99.7	0.0	0.0	غاز طبيعي
ELECTRIC CURRENT	200.0	200.0	200.0	0.0	0.0	الكهرباء
<b>VEGETABLE OILS AND FATS</b>	136.2	136.7	136.1	-0.4	0.1	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
OILS AND FATS	136.2	136.7	136.1	-0.4	0.1	زيوت ودهون نباتية
<b>CHEMICALS</b>	169.3	163.1	139.9	3.8	21.0	المواد الكيميائية والمواد ذات الصلة
ORGANIC CHEMICALS	189.0	186.9	99.1	1.1	90.7	مواد كيميائية
INORGANIC CHEMICALS	144.8	140.8	126.1	2.8	14.8	غازات صناعية
DYEING TANNING MATERIALS	135.9	134.6	131.4	1.0	3.4	طلاء منازل
MEDICAMENTS	138.3	138.3	135.1	0.0	2.4	أدوية
PERFUME AND SOAP	111.3	110.9	110.9	0.4	0.4	عطور وصابون
FERTILIZERS	154.7	163.0	149.7	-5.1	3.3	سمدة
POLYETHYLENE	127.4	104.4	111.3	22.0	14.5	بولين أثيلين وكلوركس
NON-PRIMARY FORM PLASTICS	168.1	167.2	153.4	0.5	9.6	أوعية بلاستيكية
CHEMICAL ICIDES	113.2	112.8	112.6	0.4	0.5	مبيدات حشرية

**Table 2 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**( By Section and Division )**  
**1988 = 100**

**الجدول 2 :**  
**الرقم القياسي الربعي لأسعار الجملة**  
**( حسب الأقسام و الفصول )**  
**سنة الأساس 1988 = 100**

Description	2010 الربع الثاني 2nd Qtr	2010 الربع الأول 1st Qtr	2009 الربع الثاني 2nd Qtr	نسبة التغير في الربع الثاني 2010 مقارنة بـ : Percent Change in 2nd Qtr 2010 to :		البيان
				2010 الربع الأول 1st Qtr 2010	2009 الربع الثاني 2nd Qtr 2009	
	2010 2nd Qtr	2010 1st Qtr	2009 2nd Qtr	2010 الربع الأول 1st Qtr 2010	2009 الربع الثاني 2nd Qtr 2009	
<b>MANUFACTURED GOODS</b>	138.6	134.4	134.1	3.1	3.4	السلع المصنعة المصنفة حسب المادة
RUBBER MATERIALS	133.6	127.0	124.0	5.2	7.7	منتجات مطاطية
WOOD PRODUCTS	131.8	130.1	128.4	1.3	2.6	منتجات اخشاب
PAPER PRODUCTS	110.1	108.4	106.1	1.6	3.8	منتجات ورقية
TEXTILE FABRICS AND YARN	100.0	99.5	99.2	0.5	0.8	منسوجات
NON-METALLIC MINERALS	144.3	143.5	144.1	0.6	0.1	منتجات معدنية لافلزية
IRON AND STEEL	181.7	161.0	159.9	12.9	13.6	حديد و صلب
NON-FERROUS METALS	129.7	133.2	131.3	-2.6	-1.2	الواح وصفائح معدنية
OTHER METAL PRODUCTS	108.8	107.7	106.8	1.0	1.9	منتجات معدنية اخرى
<b>MACHINERY AND TRANSPORT</b>	125.4	125.3	125.6	0.1	-0.2	الآلات و معدات النقل
GENERATORS	104.8	103.9	103.0	0.9	1.7	آلات ومعدات توليد الطاقة
SPECIALIZED MACHINERY	116.1	116.1	114.4	0.0	1.5	آلات خاصة
INDUSTRIAL MACHINES	113.1	112.8	113.4	0.3	-0.3	آلات ومعدات صناعية
OFFICE MACHINES	53.1	53.5	52.9	-0.7	0.4	أدوات مكتبية
TELECOMM. EQUIPMENT	70.4	69.9	70.7	0.7	-0.4	معدات وأجهزة لاسلكية مرئية وسمعية
ELECTRICAL MACHINERY	148.2	146.7	141.1	1.0	5.0	اجزاء وأدوات آلات كهربائية
ROAD VEHICLES	143.6	144.4	147.8	-0.6	-2.8	سيارات وقطع غيارها
<b>MISC. MANUFACTURED ARTICLES</b>	135.0	129.4	120.3	4.3	12.2	أصناف مصنعة متعددة
SANITARY PLUMBING AND LIGHT	113.4	113.5	112.5	-0.1	0.8	أحواض ومبراليج إضاءة
FURNITURE	74.5	72.0	72.9	3.5	2.2	اثاث
APPAREL	108.7	107.6	106.5	1.0	2.1	ملابسات ومستلزماتها
FOOTWEAR	87.0	87.0	87.0	0.0	0.0	أحذية
SCIENTIFIC INSTRUMENTS	180.7	178.1	159.4	1.5	13.4	أجهزة طبية
PHOTOGRAPHIC APPARATUS	142.0	142.7	142.2	-0.5	-0.1	ساعات وأجهزة تصوير
MISC. MANUFACTURED ARTICLES	202.8	185.9	156.8	9.1	29.3	سلع مصنعة أخرى
<b>OTHER COMMODITIES</b>	233.7	210.9	187.0	10.8	25.0	سلع أخرى
ZOO ANIMALS	106.1	106.1	106.1	0.0	0.0	حيوانات حية
GOLD,BULK	237.2	213.9	189.4	10.9	25.2	ذهب بشكل كتل

**Table 3 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**( By Section , Division and Item )**  
**1988 = 100**

الجدول 3 :  
 الرقم القياسي الربعي لأسعار الجملة  
 (حسب الأقسام والفصول والبنود)  
 سنة الأساس 1988 = 100

Description	2010		2010		نسبة التغير في الربع الثاني 2010 مقارنة بـ :		البيان
	الربع الثاني	الربع الأول	الربع الثاني	الربع الأول	Percent Change in 2nd Qtr 2010 to :		
	2010 2nd Qtr	2010 1st Qtr	2009 2nd Qtr	2010 1st Qtr 2010	الربع الثاني 2009 2nd Qtr 2009		
GENERAL INDEX	145.8	143.0	139.2	2.0	4.7	الرقم القياسي العام	
FOOD AND LIVE ANIMALS	165.7	163.3	160.2	1.5	3.4	المواد الغذائية والحيوانات الحية	
LIVE ANIMALS	201.1	201.0	192.3	0.0	4.6	حيوانات حية	
BOVINE ANIMALS	161.8	162.2	154.7	-0.2	4.6	بقر حية	
LIVE SHEEP	289.0	289.0	270.3	0.0	6.9	ضأن حي	
LIVE GOATS	223.5	223.5	217.3	0.0	2.9	ماعز حي	
LIVE POULTRY	103.5	102.6	105.0	0.9	-1.4	طيور سمان	
MEAT AND MEAT PREPAR	178.4	172.3	168.6	3.5	5.8	لحوم ومحضرات لحوم	
FRESH/FROZ BOVINE MEAT	213.1	201.1	200.6	6.0	6.2	لحوم البقر	
FRESH/FROZ LAMP	181.2	179.5	174.5	0.9	3.8	لحوم الغنم	
FRESH POULTRY	153.9	149.2	144.2	3.2	6.7	لحوم الدواجن	
DAIRY PRODUCTS AND EGGS	135.7	134.3	130.9	1.0	3.7	الألبان ومنتجاتها والبيض	
FRESH MILK	93.4	92.7	91.4	0.8	2.2	لبن طازج	
POWDERED MILK	179.6	182.5	182.9	-1.6	-1.8	حليب بودرة	
CONCENTRATED MILK AND CRM	116.3	113.7	113.8	2.3	2.2	لبن أو حليب محضر من البويرة	
BUTTER	136.8	134.7	132.9	1.6	2.9	زبد	
CHEESE AND CURD	166.4	162.4	152.7	2.5	9.0	الأجبان ولبن الزبادي	
EGGS	138.2	136.7	133.0	1.1	3.9	بيض	
FISH AND CRUSTACEANS	202.7	201.7	207.8	0.5	-2.5	أسماك وفتشريات	
FRESH FISH	243.3	241.4	250.9	0.8	-3.0	أسماك طازجة	
SHRIMP	131.5	131.5	133.0	0.0	-1.1	روبيان	
CEREALS AND CEREAL PREP.	104.7	103.6	103.0	1.1	1.7	حبوب ومحضرات الحبوب	
WHEAT	99.2	97.8	97.8	1.4	1.4	قمح	
RICE	115.8	121.1	126.8	-4.4	-8.7	أرز	
BARLEY	118.6	118.6	118.6	0.0	0.0	شعير	
FLOUR	101.6	97.9	91.7	3.8	10.8	دقائق	
BISCUIT	122.5	117.8	113.9	4.0	7.6	بسكويت	
VEGETABLES AND FRUITS	195.9	191.1	191.4	2.5	2.4	الخضروات والفواكه	
POTATOES	129.8	125.3	130.8	3.6	-0.8	بطاطس	
TOMATOES	217.9	188.8	231.3	15.4	-5.8	طماطم	
OKRA	180.2	179.4	160.6	0.4	12.2	بامية	
ONIONS	200.7	207.1	200.2	-3.1	0.2	بصل	
CUCUMBERS	133.4	117.3	128.9	13.7	3.5	خيار	
ORANGES	129.7	118.2	111.5	9.7	16.3	برتقال	
APPLES	144.0	127.1	133.3	13.3	8.0	تفاح	
GRAPES	230.9	237.0	213.1	-2.6	8.4	عناب	
DATES	120.7	119.4	115.5	1.1	4.5	تمر	
MELON	311.5	312.0	311.6	-0.2	0.0	بطيخ	

**Table 3 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**( By Section , Division and Item )**  
**1988 = 100**

الجدول 3 :  
 الرقم القياسي الربيعي لأسعار الجملة  
 (حسب الأقسام و الفصول والبنود )  
 سنة الأساس 1988 = 100

Description	نسبة التغير في الربع الثاني 2010 مقارنة بـ : Percent Change in 2nd Qtr 2010 to :					
	2010 الربع الثاني 2nd Qtr	2010 الربع الأول 1st Qtr	2009 الربع الثاني 2nd Qtr	2010 الربع الأول 1st Qtr 2010	الربع الثاني 2009 2nd Qtr 2009	البيان
	2010 2nd Qtr	2010 1st Qtr	2009 2nd Qtr			
ORANGE JUICE	99.7	98.9	99.1	0.8	0.6	عصير برتقال
OTHER FRUIT JUICE	100.0	98.5	97.3	1.5	2.8	عصير مشكل
SUGAR AND SUGAR PRODUCTS	161.1	175.4	135.5	-8.2	18.9	سكر ومحضرات سكرية
SUGAR	161.1	175.4	135.5	-8.2	18.9	سكر
COFFEE AND TEA	127.1	123.1	118.5	3.2	7.3	قهوة و شاي
COFFEE BEANS	108.8	101.6	101.0	7.1	7.7	بن
TEA	138.2	136.2	129.1	1.5	7.0	شاي
ANIMAL FEED AND BRAN	123.0	121.5	116.1	1.2	5.9	أعلاف و جريش
FODDER	156.9	153.0	139.0	2.5	12.9	أعلاف
BRAN	103.0	103.0	103.0	0.0	0.0	جريش
FOOD PREPARATIONS	109.2	108.9	113.1	0.3	-3.4	محضرات غذائية
MINCED MEAT	109.2	108.9	113.1	0.3	-3.4	لحم مفروم
<b>BEVERAGES AND TOBACCO</b>	<b>149.8</b>	<b>148.9</b>	<b>131.9</b>	<b>0.6</b>	<b>13.6</b>	<b>المشروبات والدخان</b>
BEVERAGES	137.6	137.6	109.8	0.0	25.3	مشروبات
CARBONATED DRINKS	137.6	137.6	109.8	0.0	25.3	مياه غازية
TOBACCO	164.1	162.0	159.0	1.3	3.2	تبغ
CIGARETTES	164.1	162.0	159.0	1.3	3.2	سجائر
<b>CRUDE MATERIALS (INEDIBLE)</b>	<b>186.4</b>	<b>185.1</b>	<b>183.6</b>	<b>0.7</b>	<b>1.5</b>	<b>المواد الأولية عدا المحروقات</b>
WOOD	186.4	185.1	183.6	0.7	1.5	أختاب
WOOD PLANKS, PINEAL SPECIES	117.1	117.1	117.8	0.0	-0.6	ألواح خشب من فصيلة الصنوبريات
WOOD , SAWN (HARDWOOD)	192.4	191.0	189.2	0.7	1.7	خشب منشور قاسي
<b>MINERALS AND FUELS</b>	<b>184.8</b>	<b>184.8</b>	<b>184.8</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة</b>
PETROLEUM	194.5	194.5	194.5	0.0	0.0	المنتجات البترولية
CRUDE PETROLEUM	384.1	384.1	384.1	0.0	0.0	بترول خام
BENZENE	114.3	114.3	114.3	0.0	0.0	بنزين
DIESEL FUEL	252.9	252.9	252.9	0.0	0.0	ديزل
KEROSENE	251.6	251.6	251.6	0.0	0.0	كيروسين
PLANE FUEL	183.3	183.3	183.3	0.0	0.0	وقود الطائرات
GAS, OILS	250.0	250.0	250.0	0.0	0.0	زيوت الغاز (سولار)
FUEL OILS	110.0	110.0	110.0	0.0	0.0	زيوت وقود
BITUMINOUS MIXTURES	200.0	200.0	200.0	0.0	0.0	مخاليط قارية أساسها الاسفلت
NATURAL GAS	99.7	99.7	99.7	0.0	0.0	غاز طبيعي
NATURAL GAS	99.7	99.7	99.7	0.0	0.0	غاز طبيعي
ELECTRIC CURRENT	200.0	200.0	200.0	0.0	0.0	الكهرباء
ELECTRIC CURRENT	200.0	200.0	200.0	0.0	0.0	تيار كهربائي

**Table 3 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**( By Section , Division and Item )**  
**1988 = 100**

الجدول 3 :  
 الرقم القياسي الربعي لأسعار الجملة  
 (حسب الأقسام و الفصول والبنود )  
 سنة الأساس 1988 = 100

Description	2010 2nd Qtr	2010 الربع الثاني	2010 الربع الأول	2009 الربع الثاني	نسبة التغير في الربع الثاني 2010 مقارنة بـ : Percent Change in 2nd Qtr 2010 to :		البيان
					2010 الربع الأول 1st Qtr	2009 2nd Qtr	
	2010 2nd Qtr	2010 الربع الثاني	2010 الربع الأول 1st Qtr	2009 2nd Qtr	2010 الربع الثاني 1st Qtr 2010	2009 الربع الثاني 2nd Qtr 2009	
VEGETABLE OILS AND FATS	136.2	136.7	136.1		-0.4	0.1	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
OILS AND FATS	136.2	136.7	136.1		-0.4	0.1	زيوت ودهون نباتية
SOYBEAN, COTTONSEED OIL	154.4	154.4	151.5		0.0	1.9	زيت ثمر النخيل
CORN OILS	130.6	131.3	131.1		-0.5	-0.4	زيوت نباتية ، زيت الذرة
<b>CHEMICALS</b>	<b>169.3</b>	<b>163.1</b>	<b>139.9</b>		<b>3.8</b>	<b>21.0</b>	<b>المواد الكيميائية والمواد ذات الصلة</b>
ORGANIC CHEMICALS	189.0	186.9	99.1		1.1	90.7	مواد كيميائية
ETHYLENE	68.0	77.3	45.0		-12.0	51.1	أثيلين
METHANOL	289.5	256.9	180.2		12.7	60.7	ميثanol
ETHANEDIOL	115.0	98.5	23.8		16.8	383.2	أيثلين داي كلورايد
INORGANIC CHEMICALS	144.8	140.8	126.1		2.8	14.8	غازات صناعية
OXYGEN	93.7	91.4	93.0		2.5	0.8	أوكسجين
NITRITES	279.1	270.5	209.3		3.2	33.3	نشادر(أمونيا هيدروجينية)
DYEING TANNING MATERIALS	135.9	134.6	131.4		1.0	3.4	طلاء منازل
PAINTS	144.0	143.3	138.7		0.5	3.8	دهانات
PIGMENTS	132.1	130.6	128.0		1.1	3.2	معجون الطلاء المنازل
MEDICAMENTS	138.3	138.3	135.1		0.0	2.4	أدوية
MEDICAMENTS	138.3	138.3	135.1		0.0	2.4	أدوية للطب البشري
PERFUME AND SOAP	111.3	110.9	110.9		0.4	0.4	عطور وصابون
PERFUME	100.8	100.8	102.1		0.0	-1.3	عطور
SOAP	129.3	128.3	125.9		0.8	2.7	صابون
FERTILIZERS	154.7	163.0	149.7		-5.1	3.3	سمدة
CHEMICAL FERTILIZERS	154.7	163.0	149.7		-5.1	3.3	سمدة كيميائية
POLYETHYLENE	127.4	104.4	111.3		22.0	14.5	بولي إثيلين وكلوركس
POLYETHYLENE	120.4	93.4	102.4		28.9	17.6	بولي إثيلين
OTHER POLYMERS (ETHYLENE)	114.9	112.8	111.1		1.9	3.4	كلوركس للغسيل
NON-PRIMARY FORM PLASTICS	168.1	167.2	153.4		0.5	9.6	أوعية بلاستيكية
MONOMFILAMENT	168.1	167.2	153.4		0.5	9.6	اكيلاس بلاستيك للقمامة وغيرها
CHEMICAL ICIDES	113.2	112.8	112.6		0.4	0.5	مبيدات حشرية
INSECTICIDES	113.2	112.8	112.6		0.4	0.5	مبيدات حشرية
<b>MANUFACTURED GOODS</b>	<b>138.6</b>	<b>134.4</b>	<b>134.1</b>		<b>3.1</b>	<b>3.4</b>	<b>السلع المصنعة المصنفة حسب المادة</b>
RUBBER MATERIALS	133.6	127.0	124.0		5.2	7.7	منتجات مطاطية
RUBBER PIPING AND TUBING	94.9	93.1	91.9		1.9	3.3	أنابيب مطاطية
TIRES	134.7	128.0	125.0		5.2	7.8	اطارات
WOOD PRODUCTS	131.8	130.1	128.4		1.3	2.6	منتجات اخشاب
PLYWOOD	138.0	136.2	136.7		1.3	1.0	خشب أبلاكاش
WINDOWS AND DOOR FRAMES	121.2	119.6	113.5		1.3	6.8	إطارات للأبواب والشبابيك

**Table 3 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**( By Section , Division and Item )**  
**1988 = 100**

**الجدول 3 :**  
**الرقم القياسي الربعي لأسعار الجملة**  
**( حسب الأقسام و الفصول والبنود )**  
**سنة الأساس 1988 = 100**

<b>Description</b>	2010		2010		نسبة التغير في الربع الثاني 2010 مقارنة بـ : Percent Change in 2nd Qtr 2010 to :		<b>البيان</b>
	2010 2nd Qtr	2010 1st Qtr	2010 الربع الأول	2009 الربع الثاني	2010 الربع الثاني 2010	2009 1st Qtr 2010	
PAPER PRODUCTS	110.1	108.4	106.1	1.6	3.8		منتجات ورقية
PRINTING PAPER	113.9	113.4	114.8	0.4	-0.8		ورق طباعة - ورق تصوير
OTHER PAPER PRODUCTS	114.0	103.9	102.8	9.7	10.9		صحف حانط
BOXES AND CARTONS	163.6	161.3	158.3	1.4	3.3		علب من ورق مقوى (كراتين)
NOTEBOOKS, ACCOUNT BOOKS	71.0	71.6	72.9	-0.8	-2.6		سجلات ودفاتر
TOILET PAPER	112.1	109.0	111.0	2.8	1.0		ورق صحي
PAPER TRAYS AND DISHES	69.3	69.3	66.3	0.0	4.5		اطبق وصحون واقداح من الورق
SANITARY TOWELS	75.6	75.6	74.9	0.0	0.9		فوط صحية نسائية وحافظ اطفال
WALL PAPER	87.1	86.1	77.2	1.2	12.8		ورق جدران
TEXTILE FABRICS AND YARN	100.0	99.5	99.2	0.5	0.8		منسوجات
SYNTHETIC FABRICS, WOVEN	90.7	90.4	89.8	0.3	1.0		نسيج بوليستر
FABRICS SEVERAL MATERIALS	104.6	102.3	106.6	2.2	-1.9		نسيج مرکب من عدة مواد
WOOLEN FABRICS	115.6	113.8	113.8	1.6	1.6		نسيج صوف
EMBROIDERY	157.4	157.4	151.9	0.0	3.6		مطرزات - او شرائط دانتيل
BONDED - FIBER FABRICS	116.0	109.9	109.6	5.6	5.8		اسلاك خياطة
SACKS AND BAGS	78.2	78.2	77.8	0.0	0.5		اكيلس تعبيئة وتغليف وخياش
TARPAULINS AND SAILS	132.6	131.7	137.2	0.7	-3.4		اغطية بصنائع وخيم
TRAVELLING RUGS	104.3	104.2	104.4	0.1	-0.1		احرمه وبطانيات
BED AND TABLE LINENS.	94.0	94.0	92.8	0.0	1.3		مفراح اسرة
WOOL CARPETS AND RUGS	77.2	77.2	77.2	0.0	0.0		سجاد وبسط (زل)
CARPETS	106.2	106.2	105.9	0.0	0.3		سجاد بالمتر (موكيت)
NON-METALLIC MINERALS	144.3	143.5	144.1	0.6	0.1		منتجات معننية لافزية
PORTLAND CEMENT	131.6	131.6	131.6	0.0	0.0		اسمنت عادي - بورتلendi
ROAD AND PAVING MATERIALS	144.5	140.9	136.0	2.6	6.3		احجار تبليط ورصف طرق
BUILDING STONE	126.0	124.2	124.2	1.4	1.4		احجار نصب وبناء مشغولة
BRICKS AND BLOCKS	90.5	90.4	93.3	0.1	-3.0		بلاط عادي
CEMENT PIPES	129.2	126.1	126.9	2.5	1.8		أنابيب اسمنتية
BUILDING BRICKS	145.8	143.2	142.5	1.8	2.3		بلاك احمر
GLAZED CERAMIC SETTS	92.6	87.6	84.9	5.7	9.1		بلاط قيشاني(خزف)
CONCRETE BUILDING BLOCKS	161.2	161.2	163.0	0.0	-1.1		بلاك بناء خرساني
FABRICATED ASBESTOS	104.6	104.2	103.0	0.4	1.6		الواح اسيست
GLASS FIBERS	83.9	82.5	81.8	1.7	2.6		الياف من الزجاج (فيبر جلاس)
CARBOYS AND BOTTLES	111.7	111.7	110.7	0.0	0.9		الواح زجاج وبرطمانات
TEA GLASSWARE	137.5	129.7	127.9	6.0	7.5		كاسات شاي (بيالات)
IRON AND STEEL	181.7	161.0	159.9	12.9	13.6		حديد و صلب
NON HIGH-CARBON WIRE RODS	173.9	141.3	141.2	23.1	23.2		قضبان تسليح
IRON RACKS, SHELVES	200.5	198.3	178.0	1.1	12.6		ارف حديد و قوائمها
ROLLED SHEETS AND PLATES	134.1	131.9	132.4	1.7	1.3		الواح حديد
NON HIGH-CARBON WIRE	206.4	194.6	192.1	6.1	7.4		اسلاك تستخد لربط الحديد

**Table 3 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**( By Section , Division and Item )**  
**1988 = 100**

**الجدول 3 :**  
**الرقم القياسي الربعي لأسعار الجملة**  
**( حسب الأقسام و الفصول والبنود )**  
**سنة الأساس 1988 = 100**

<b>Description</b>	2010		2010		نسبة التغير في الربع الثاني 2010 مقارنة بـ :		<b>البيان</b>
	الربع الثاني	الربع الأول	الربع الثاني	الربع الأول	Percent Change in 2nd Qtr 2010 to :		
	2010 2nd Qtr	2010 1st Qtr	2009 2nd Qtr	2010 1st Qtr 2010	الربع الثاني 2009 2nd Qtr 2009		
CAST IRON TUBES AND PIPES	166.4	166.4	180.6	0.0	-7.9	مواسير و أنابيب من حديد	
IRON TUBES AND PIPES	188.9	162.8	162.1	16.0	16.5	مواسير و أنابيب من نوع اخر(زهر)	
TUBE AND PIPE FITTINGS	126.9	126.9	126.9	0.0	0.0	وصلات ، مفاصل ، اكواع	
NON-FERROUS METALS	129.7	133.2	131.3	-2.6	-1.2	الواح وصفائح معدنية	
ALUMINUM PLATES AND SHEETS	129.7	133.2	131.3	-2.6	-1.2	صفائح- الواح من الألمنيوم	
OTHER METAL PRODUCTS	108.8	107.7	106.8	1.0	1.9	منتجات معدنية اخرى	
METAL STRUCTURES	100.6	99.2	97.8	1.4	2.9	منشآت وأجزائها من الحديد	
ALUMINUM STRUCTURES	102.1	103.9	103.9	-1.7	-1.7	منشآت وأجزائها من الألمنيوم	
ALUMINUM CASKS AND CANS	96.0	95.9	95.8	0.1	0.2	براميل - صفائح للنقل والتعبئة	
BARBED WIRE	91.8	92.2	89.2	-0.4	2.9	أسلاك شائكة من الحديد	
BOLTS AND NUTS	122.6	116.9	114.7	4.9	6.9	مسامير - براعي - صواميل	
SAWS AND BLADES	186.6	175.9	181.2	6.1	3.0	منашير	
SPOONS AND FORKS	120.9	118.7	117.8	1.9	2.6	ملاعق وشوك وسكاكين	
COOKING APPARATUS (STOVES)	117.8	116.8	116.7	0.9	0.9	مواقد أفران (غاز)	
STEEL WOOL	130.1	129.2	129.8	0.7	0.2	مكناس	
COFFEE MILLS AND JUICERS	117.1	113.4	112.8	3.3	3.8	طواحين ومقارم وعصارات	
LOCKS	103.2	102.9	100.5	0.3	2.7	أقفال ومزالج ومجاريف	
CAST IRON METAL PRODUCTS	146.0	146.5	143.7	-0.3	1.6	منتجات حديد زهر	
<b>MACHINERY AND TRANSPORT</b>	<b>125.4</b>	<b>125.3</b>	<b>125.6</b>	<b>0.1</b>	<b>-0.2</b>	<b>الآلات و معدات النقل</b>	
GENERATORS	104.8	103.9	103.0	0.9	1.7	آلات ومعدات توليد الطاقة	
INTERNAL ENGINES	119.6	120.6	121.5	-0.8	-1.6	محركات ضخ الماء(ماطور)	
ROTATING ELECTRIC PLANT	90.7	88.8	86.8	2.1	4.5	مولادات كهربائية	
SPECIALIZED MACHINERY	116.1	116.1	114.4	0.0	1.5	آلات خاصة	
TAPS	116.1	116.1	114.4	0.0	1.5	حنفيات(صنابير)	
INDUSTRIAL MACHINES	113.1	112.8	113.4	0.3	-0.3	آلات ومعدات صناعية	
AIR CONDITIONERS	98.1	97.7	98.2	0.4	-0.1	وحدات تكييف هواء(مكيفات)	
PLANT AND LAB EQUIPMENT	134.2	134.2	134.6	0.0	-0.3	سخانات مياه	
GASOLINE PUMPS	140.1	136.3	135.7	2.8	3.2	مضخة بنزين	
AIR PUMPS	126.3	123.7	125.9	2.1	0.3	مضخات هواء لتعبئنة الإطارات	
BUILDING CRANES	120.9	120.3	115.7	0.5	4.5	آلات وأجهزة رفع وتحصيل وتغريغ	
TAPS AND VALVES	93.4	93.4	93.4	0.0	0.0	محولات غاز(صمام)	
MACHINERY PARTS	108.2	110.0	112.2	-1.6	-3.6	مسدس(بنزين)	
OFFICE MACHINES	53.1	53.5	52.9	-0.7	0.4	أدوات مكتبية	
PHOTOCOPIERS	65.2	67.2	68.4	-3.0	-4.7	آلات تصوير ورق	
COMPUTERS	53.0	53.4	52.8	-0.7	0.4	حاسبات آلية	
TELECOMM. EQUIPMENT	70.4	69.9	70.7	0.7	-0.4	معدات وأجهزة لاسلكية مرئية وسمعية	
TELEVISIONS	61.0	59.8	62.0	2.0	-1.6	تلفزيونات	

**Table 3 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**( By Section , Division and Item )**  
**1988 = 100**

**الجدول 3 :**  
**الرقم القياسي الربعي لأسعار الجملة**  
**( حسب الأقسام و الفصول والبنود )**  
**سنة الأساس 1988 = 100**

Description	2010		2010		نسبة التغير في الربع الثاني 2010		<b>البيان</b>	
	الربع الثاني		الربع الأول		مقارنة بـ : Percent Change in 2nd Qtr 2010 to :			
	2010 2nd Qtr	2010 1st Qtr	2009 2nd Qtr	2009 1st Qtr	2010 2nd Qtr 2010	الربع الثاني 2009 2nd Qtr 2009		
RADIOS	84.0	84.0	84.0		0.0	0.0	راديو	
TELEPHONES	62.0	61.7	61.9		0.5	0.2	أجهزة هاتف	
ELECTRICAL MACHINERY	148.2	146.7	141.1		1.0	5.0	أجزاء وأدوات آلات كهربائية	
TRANSFORMERS	141.5	141.4	130.5		0.1	8.4	محولات كهربائية	
CIRCUIT BREAKERS	131.3	126.3	124.8		4.0	5.2	قاطع كهربائي	
INSULATED ELECTRIC WIRE	181.9	182.3	173.1		-0.2	5.1	أسلاك - ضغائير معزولة(كابل)	
CLOTHES WASHING MACHINES	97.7	97.6	96.8		0.1	0.9	غسالات ملابس	
REFRIGERATORS	115.2	114.3	113.1		0.8	1.9	ثلاجات	
ROAD VEHICLES	143.6	144.4	147.8		-0.6	-2.8	سيارات وقطع غيارها	
PASSENGER CARS	149.5	148.3	158.2		0.8	-5.5	سيارات ركوب	
TRUCKS AND OTHER VEHICLES	168.0	164.2	157.2		2.3	6.9	سيارات نقل المواد(الشاحنات)	
CAR'S PARTS	116.1	122.9	122.9		-5.5	-5.5	قطع غيار السيارات	
<b>MISC. MANUFACTURED ARTICLES</b>	<b>135.0</b>	<b>129.4</b>	<b>120.3</b>		<b>4.3</b>	<b>12.2</b>	<b>أصناف مصنعة متعددة</b>	
SANITARY PLUMBING AND LIGHT	113.4	113.5	112.5		-0.1	0.8	أحواض ومصابيح إنارة	
SINKS AND WASH BASINS	125.4	125.4	125.2		0.0	0.2	أحواض ومجارس ومراحيض	
LAMPS AND LIGHTING FITTINGS	102.8	103.0	101.5		-0.2	1.3	مصابيح وتجهيزات إنارة	
FURNITURE	74.5	72.0	72.9		3.5	2.2	أثاث	
WOODEN BEDROOM FURNITURE	74.5	72.0	72.9		3.5	2.2	غرف نوم	
APPAREL	108.7	107.6	106.5		1.0	2.1	ملابس ومستلزماتها	
MEN'S /BOYS' OUTER GARMENTS	121.2	120.8	120.1		0.3	0.9	ملابس رجالية وولادي	
WOMEN'S QUTER GARMENTS	97.1	95.3	94.0		1.9	3.3	ملابس نسائية وبناتي	
FOOTWEAR	87.0	87.0	87.0		0.0	0.0	أحذية	
RUBBER FOOTWEAR	87.0	87.0	87.0		0.0	0.0	أحذية بجميع أنواعها	
SCIENTIFIC INSTRUMENTS	180.7	178.1	159.4		1.5	13.4	أجهزة طبية	
MEDICAL INSTRUMENTS	180.7	178.1	159.4		1.5	13.4	أدوات وأجهزة للطب والجراحة	
PHOTOGRAPHIC APPARATUS	142.0	142.7	142.2		-0.5	-0.1	ساعات وأجهزة تصوير	
CAMERAS	136.9	142.1	139.9		-3.7	-2.1	أجهزة تصوير فوتوغرافي(كاميرات)	
POCKET/ WRIST WATCHES	143.6	143.5	143.3		0.1	0.2	ساعات يد	
MISC. MANUFACTURED ARTICLES	202.8	185.9	156.8		9.1	29.3	سلع مصنعة أخرى	
CAMERA FILM PACK	102.1	93.9	94.9		8.7	7.6	أفلام كاميرات تصوير	
JEWELRY	275.6	252.6	201.8		9.1	36.6	حلي ومجوهرات وأجزائهما	
<b>OTHER COMMODITIES</b>	<b>233.7</b>	<b>210.9</b>	<b>187.0</b>		<b>10.8</b>	<b>25.0</b>	<b>سلع أخرى</b>	
ZOO ANIMALS	106.1	106.1	106.1		0.0	0.0	حيوانات حية	
ZOO ANIMALS	106.1	106.1	106.1		0.0	0.0	حيوانات حية غير مذكورة	
GOLD,BULK	237.2	213.9	189.4		10.9	25.2	ذهب بشكل كتل	
GOLD BLUK	237.2	213.9	189.4		10.9	25.2	ذهب صافي(9999)	

**Table 4 :**  
**Annual Average Wholesale Price Index**  
**1988 = 100**

**الجدول 4 :**  
**المتوسط السنوي للرقم القياسي لأسعار الجملة**  
**سنة الأساس 1988 = 100**

<b>Description</b>	<b>2009</b>	<b>2008</b>	<b>2007</b>	<b>البيان</b>
	<b>2009</b>	<b>2008</b>	<b>2007</b>	
<b>GENERAL INDEX</b>	140.3	144.7	132.7	الرقم القياسي العام
<b>FOOD AND LIVE ANIMALS</b>	162.0	160.5	147.1	المواد الغذائية والحيوانات الحية
<b>BEVERAGES AND TOBACCO</b>	135.3	131.6	129.7	المشروبات والدخان
<b>CRUDE MATERIALS (INEDIBLE)</b>	181.7	193.6	193.6	المواد الأولية عدا المحروقات
<b>MINERALS AND FUELS</b>	184.8	184.8	184.8	المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة
<b>VEGETABLE OILS AND FATS</b>	136.3	133.2	118.3	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
<b>CHEMICALS</b>	141.7	178.3	156.4	المواد الكيميائية والمواد ذات الصلة
<b>MANUFACTURED GOODS</b>	134.3	142.0	126.2	السلع المصنعة المصنفة حسب المادة
<b>MACHINERY AND TRANSPORT</b>	126.0	126.8	119.3	الآلات و معدات النقل
<b>MISC. MANUFACTURED ARTICLES</b>	123.0	120.6	106.5	أصناف مصنعة متنوعة
<b>OTHER COMMODITIES</b>	196.3	172.6	145.7	سلع أخرى

**Table 5 :**  
**Relative Importances for Wholesale Price Index**

الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Division and Items	Relative Importances	الأقسام ، الفصول ، البنود
GENERAL INDEX	100.000	الرقم القياسي العام
FOOD AND LIVE ANIMALS	31.919	المواد الغذائية والحيوانات الحية
LIVE ANIMALS	6.113	حيوانات حية
BOVINE ANIMALS	2.355	بقر حية
LIVE SHEEP	2.157	ضأن حي
LIVE GOATS	0.587	ماعز حي
LIVE POULTRY	1.014	دواجن حية
MEAT AND MEAT PREPAR	3.668	لحوم ومحضرات لحوم
FRSH/FROZ BOVINE MEAT	1.250	لحوم البقر
FESH / FROZ LAMP	0.796	لحوم الغنم
FRESH POULTRY	1.622	لحوم الدواجن
DAIRY PRODUCTS AND EGGS	2.639	الألبان ومنتجاتها والبيض
FRESH MILK	0.705	لبن طازج
POWDERED MILK	0.365	لليب بودرة
CONCENTRATED MILK AND CRM	0.269	لبن أو لليب محضر من البويرة
BUTTER	0.167	زبد
CHEESE AND CURD	0.555	الأجبان ولبن الزبادي
EGGS	0.578	بيض
FISH AND CRUSTACEANS	0.894	أسماك وقشريات
FRESH FISH	0.541	أسماك طازجة
SHRIMP	0.353	روبيان
CEREALS AND CEREAL PREP.	6.835	حبوب ومحضرات الحبوب
WHEAT	3.915	قمح
RICE	0.498	أرز
BARLEY	1.011	شعير
FLOUR	1.174	دقيق
BISCUIT	0.237	بسكويت
VEGETABLES AND FRUITS	9.048	الخضروات والفواكه
POTATOES	0.115	بطاطس
TOMATOES	1.035	طماطم
OTHER VEGETABLES	0.328	بامية
ONIONS	0.079	بصل
CUCUMBERS	0.261	خيار
ORANGES	0.113	برتقال
APPLES	0.080	تفاح
GRAPES	0.667	عنブ
DATES	3.685	تمر

الجدول 5 :

**Table 5 :**  
**Relative Importances for Wholesale Price Index**

الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Division and Items	Relative Importances	الأقسام ، الفصول ، البنود
MELON	2.339	بطيخ
ORANGE JUICE	0.134	عصير برتقال
OTHER FRUIT JUICE	0.212	عصير مشكل
SUGAR AND SUGAR PREPARATIONS	0.128	سكر ومحضرات سكرية
SUGAR	0.128	سكر
COFFEE AND TEA	0.292	قهوة وشاي
COFFEE BEANS	0.116	بن
TEA	0.176	شاي
ANIMAL FEED AND BRAN	2.042	أعلاف وجريش
FODDER	0.820	أعلاف
BRAN	1.222	جريش
FOOD PREPARATIONS	0.260	محضرات غذائية
MINCED MEAT	0.260	لحم مفروم
<b>BEVERAGES AND TOBACCO</b>	<b>1.215</b>	<b>المشروبات والدخان</b>
BEVERAGES	0.636	مشروبات
CARBONATED DRINKS	0.636	مياه غازية
TOBACCO	0.579	تبغ
CIGARETTES	0.579	سجائر
<b>CRUDE MATERIALS (INEDIBLE)</b>	<b>0.287</b>	<b>المواد الأولية عدا المحروقات</b>
WOOD	0.287	أخشاب
WOOD PLANKS, PINEAL SPECIES	0.025	ألواح خشب من فصيلة الصنوبريات
WOOD , SAWN (HARDWOOD)	0.262	خشب منشور قاسي
<b>MINERALS AND FUELS</b>	<b>10.126</b>	<b>المحروقات المعدنية والمنتجات ذات الصلة</b>
PETROLEUM	5.991	المنتجات البترولية
CRUDE PETROLEUM	0.527	بترول خام
BENZENE	2.673	بنزين
DIESEL FUEL	0.907	ديزل
KEROSENE	0.023	كيروسين
PLANE FUEL	0.241	وقود طائرات
GAS, OILS	0.118	زيوت الغاز (سولار)
FUEL OILS	1.295	زيوت وقود
BITUMINOUS MIXTURES	0.207	مخاليط قاربة أساسها الأسفلت
NATURAL GAS	1.066	غاز طبيعي
NATURAL GAS	1.066	غاز طبيعي
ELECTRIC CURRENT	3.069	الكهرباء
ELECTRIC CURRENT	3.069	تيار كهربائي

**Table 5 :**  
**Relative Importances for Wholesale Price Index**

الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Division and Items	Relative Importances	الأقسام ، الفصول ، البنود
VEGETABLE OILS AND FATS	0.365	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
OILS AND FATS	0.365	زيوت ودهون نباتية
SOYBEAN, COTTONSEED OIL	0.088	زيت ثمر النخيل
CORN OILS	0.277	زيوت نباتية ، زيت الذرة
<b>CHEMICALS</b>	<b>9.757</b>	<b>المواد الكيميائية والمواد ذات الصلة</b>
ORGANIC CHEMICALS	2.441	مواد كيميائية
ETHYLENE	1.305	أثيلين
METHANOL	0.516	ميثanol
ETHANEDIOL	0.620	أيثلين داي كلورايد
INORGANIC CHEMICALS	2.630	غازات صناعية
OXYGEN	1.884	أوكسجين ، نتروجين ، هيدروجين
NITRITES	0.746	نشادر (أمونيا هيدروجينية)
DYEING TANNING MATERIALS	0.603	طلاء منازل
PAINTS	0.211	دهانات
PIGMENTS	0.392	معجون الطلاء المنازل
MEDICAMENTS	1.061	أدوية
MEDICAMENTS	1.061	أدوية للطب البشري
PERFUME AND SOAP	1.021	عطور وصابون
PERFUME	0.653	عطور
SOAP	0.368	صابون
FERTILIZERS	0.058	سمدة
CHEMICAL FERTILIZERS	0.058	سمدة كيميائية
POLYETHYLENE	1.359	بولي أثيلين وكلوركس
POLYETHYLENE	1.022	بولي أثيلين
OTHER POLYMERS (ETHYLENE)	0.337	كلوركس للغسيل
NON-PRIMARY FORM PLASTICS	0.334	أوعية بلاستيكية
MONOMFILAMENT	0.334	اكواب بلاستيك للقمامه وغيرها
CHEMICAL ICIDES	0.250	مبيدات حشرية
INSECTICIDES	0.250	مبيدات حشرية
<b>MANUFACTURED GOODS</b>	<b>26.168</b>	<b>السلع المصنعة المصنفة حسب المادة</b>
RUBBER MATERIALS	0.919	منتجات مطاطية
RUBBER PIPING AND TUBING	0.036	أنابيب مطاطية
TIRES	0.883	اطارات
WOOD PRODUCTS	0.304	منتجات اخشاب
PLYWOOD	0.195	خشب أبلاكاش
WINDOWS AND DOOR FRAMES	0.109	اطارات للأبواب والشبابيك

الجدول 5 :

## Relative Importances for Wholesale Price Index

الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Division and Items	Relative Importances	الأقسام ، الفصول ، البنود
PAPER PRODUCTS	1.322	منتجات ورقية
PRINTING PAPER	0.305	ورق طباعة - ورق تصوير
OTHER PAPER PRODUCTS	0.114	صحف حائط
BOXES AND CARTONS	0.325	علب من ورق مقوى (كراتين)
NOTEBOOKS, ACCOUNT BOOKS	0.014	سجلات ودفاتر
TOILET PAPER	0.076	ورق صحي
PAPER TRAYS AND DISHES	0.005	اطباق وصحون واقذاح من الورق
SANITARY TOWELS	0.319	فوط صحية نسائية وحفاظات اطفال
WALL PAPER	0.164	ورق جدران
TEXTILE FABRICS AND YARN	2.952	منسوجات
SYNTHETIC FABRICS, WOVEN	1.184	نسيج بوليستر
FABRICS OF SEVERAL MATERIALS	0.187	نسيج مركب من عدة مواد
WOOLEN FABRICS	0.161	نسيج صوف
EMBROIDERY	0.106	مطرزات - او شرانت دانتيل
BONDED - FIBER FABRICS	0.053	اسلاك خياطة
SACKS AND BAGS	0.141	اكياس تعبيئة وتعليق وخياش
TARPAULINS AND SAILS	0.050	اغطية بضائع وخيم
TRAVELLING RUGS	0.126	احرمة وبطانيات
BED AND TABLE LINENS.	0.208	مفارات اسرة
WOOL CARPETS AND RUGS	0.027	سجاد وبساط (زل)
CARPETS AND CARPETING	0.709	سجاد بالметр (موكيت)
NON-METALLIC MINERALS	12.115	منتجات معننية لافزية
PORTLAND CEMENT	1.291	اسمنت عادي - بورتلندى
ROAD AND PAVING MATERIALS	0.227	احجار تلبيط ورصيف طرق
BUILDING STONE	0.967	احجار نصب وبناء مشغولة
BRICKS AND BLOCKS	0.008	بلاط عادي
NON-REFRACTORY CERAMIC BRICKS	0.013	انابيب اسمنتية
BUILDING BRICKS	1.361	بلاك احمر
GLAZED CERAMIC SETTS	0.136	بلاط قيشاني ( خزف )
CONCRETE BUILDING BLOCKS	6.314	بلاك بناء خرساني
FABRICATED ASBESTOS	1.253	الواح اسيست
GLASS FIBERS	0.316	الياف من الزجاج ( فيبر جلاس )
CARBOYS AND BOTTLES	0.114	الواح زجاج وبرطمانات
TABLE AND KITCHEN GLASSWARE	0.115	كاسات شاي ( بيات )
IRON AND STEEL	4.402	حديد وصلب
NON HIGH-CARBON WIRE RODS	1.689	قضبان تسليح
IRON RACKS, SHELVES, NRACKETS	0.151	ارف حديد وقوائمها
ROLLED SHEETS AND PLATES	0.501	الواح حديد
NON HIGH-CARBON WIRE	1.214	اسلاك تستخدم لربط الحديد

Table 5 :

## Relative Importances for Wholesale Price Index

الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Division and Items	Relative Importances	الأقسام ، الفصول ، البنود
CAST IRON TUBES AND PIPES	0.096	مواسير وانابيب من حديد
IRON TUBES AND PIPES	0.591	مواسير وانابيب من نوع اخر (زهر)
TUBE AND PIPE FITTINGS	0.160	وصلات ، مفاصل ، أكواع
NON-FERROUS METALS	0.258	الواح وصفائح معدنية
ALUMINUM PLATES AND SHEETS	0.258	صفائح ، الواح من الألمنيوم
OTHER METAL PRODUCTS	3.896	منتجات معدنية اخرى
METAL STRUCTURES	1.913	منشآت واجزائها من الحديد
ALUMINUM STRUCTURES	0.323	منشآت واجزائها من الألمنيوم
ALUMINUM CASKS AND CANS	0.452	براميل - صفات للنقل والتعبئة
BARBED WIRE	0.177	اسلاك شائكة من الحديد
BOLTS AND NUTS	0.104	مسامير - براعي - صواميل
SAWS AND BLADES	0.138	مناشير
SPOONS AND FORKS	0.033	ملاعق وشوك وسكاكين
COOKING APPARATUS (STOVES)	0.144	مواقد افران (غاز)
STEEL WOOL	0.299	مكابس وجلايات
COFFEE MILLS AND JUICERS	0.004	طواحين ومفامر وعصارات
LOCKS	0.077	اقفال ومزالج ومقابض
CAST IRON METAL PRODUCTS	0.232	منتجات حديد زهر
<b>MACHINERY AND TRANSPORT</b>	<b>13.430</b>	<b>الآلات ومعدات النقل</b>
GENERATORS	0.609	آلات ومعدات توليد الطاقة
INTERNAL COMBUSTION ENGINES	0.273	محركات ضخ الماء(ماطور)
ROTATING ELECTRIC PLANT	0.336	مولادات كهربائية
SPECIALIZED MACHINERY	0.672	آلات خاصة
TAPS	0.672	حنفيات (صنابير)
INDUSTRIAL MACHINES	3.516	آلات ومعدات صناعية
AIR CONDITIONERS	0.809	وحدات تكييف هواء (مكيفات)
PLANT AND LAB EQUIPMENT	0.316	سخانات مياه
GASOLINE PUMPS	0.444	مضخة بنزين
AIR PUMPS	0.168	مضخات هواء لتنبيئة الاطارات
BUILDING CRANES	0.208	آلات واجهزه رفع وتحميل وتقریغ
TAPS AND VALVES	0.290	محولات غاز (صمام)
MACHINERY PARTS	1.281	مسدس (بنزين )
OFFICE MACHINES	0.314	ادوات مكتبية
PHOTOCOPIERS	0.002	آلات تصوير ورق
COMPUTERS AND ADP EQUIPMENT	0.312	حاسبات آلية
TELECOMMUNICATIONS EQUIPMENT	0.877	معدات واجهزه لاسلكية مرئية وسماعية
TELEVISIONS	0.354	تلفزيونات

**Table 5 :**  
**Relative Importances for Wholesale Price Index**

الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Division and Items	Relative Importances	الأقسام ، الفصول ، البنود
RADIOS	0.296	راديو
TELEPHONES	0.227	اجهزه هاتف
ELECTRICAL MACHINERY	2.530	أجزاء وادوات آلات كهربائية
TRANSFORMERS	0.269	محولات كهربائية
CIRCUIT BREAKERS	0.841	قاطع كهربائي
INSULATED ELECTRIC WIRE	0.982	اسلاك - ضغافر معزولة ( كابل )
CLOTHES WASHING MACHINES	0.129	غسالات ملابس
REFRIGERATORS AND FREEZERS	0.309	ثلاجات وفريزرات
ROAD VEHICLES	4.912	سيارات وقطع غيارها
PASSENGER CARS	2.361	سيارات ركوب
TRUCKS AND OTHER VEHICLES	1.097	سيارات نقل المواد ( مثل الشاحنات )
OTHER PARTS AND ACCESSORIES	1.454	قطع غيار السيارات
<b>MISC. MANUFACTURED ARTICLES</b>	<b>6.438</b>	<b>اصناف مصنعة متعددة</b>
SANITARY PLUMBING AND LIGHT	0.413	احواض ومصابيح انارة
SINKS AND WASH BASINS	0.181	احواض ومجاسيل ومراحيض
LAMPS AND LIGHTING FITTINGS	0.232	مصابيح وتجهيزات انارة
FURNITURE	1.025	اثاث
WOODEN BEDROOM FURNITURE	1.025	غرف نوم
APPAREL	1.803	مليوسات ومستلزماتها
MEN'S /BOYS' OUTER GARMENTS	0.858	ملابس رجالية وولادي
WOMEN'S AND GIRLS' OUTER GAR	0.945	ملابس نسائية وبناتي
FOOTWEAR	0.452	احذية
RUBBER FOOTWEAR	0.452	احذية بجميع انواعها
SCIENTIFIC INSTRUMENTS	0.202	اجهزه طبية
MEDICAL/ SURGICAL INSTRUMENTS	0.202	ادوات واجهزه للطب والجراحة
PHOTOGRAPHIC APPARATUS	0.638	ساعات واجهزه تصوير
CAMARAS	0.136	اجهزه تصوير فوتوغرافي(كاميرات)
POCKET/ WRIST WATCHES	0.502	ساعات يد
MISC. MANUFACTURED ARTICLES	1.905	سلع مصنعة اخرى
CAMARA FILM PACK	0.744	افلام كاميرات تصوير
JEWELRY	1.161	حلى ومجوهرات واجزء هما
<b>OTHER COMMODITIES</b>	<b>0.295</b>	<b>سلع اخرى</b>
ZOO ANIMALS	0.007	حيوانات حية
ZOO ANIMALS	0.007	حيوانات حية غير منكرة في مكان آخر
GOLD, BULK	0.288	ذهب بشكل كتل
GOLD BLUK	0.288	ذهب صافي (9999)

Percent change In the Wholesale Price Index

(By Section )

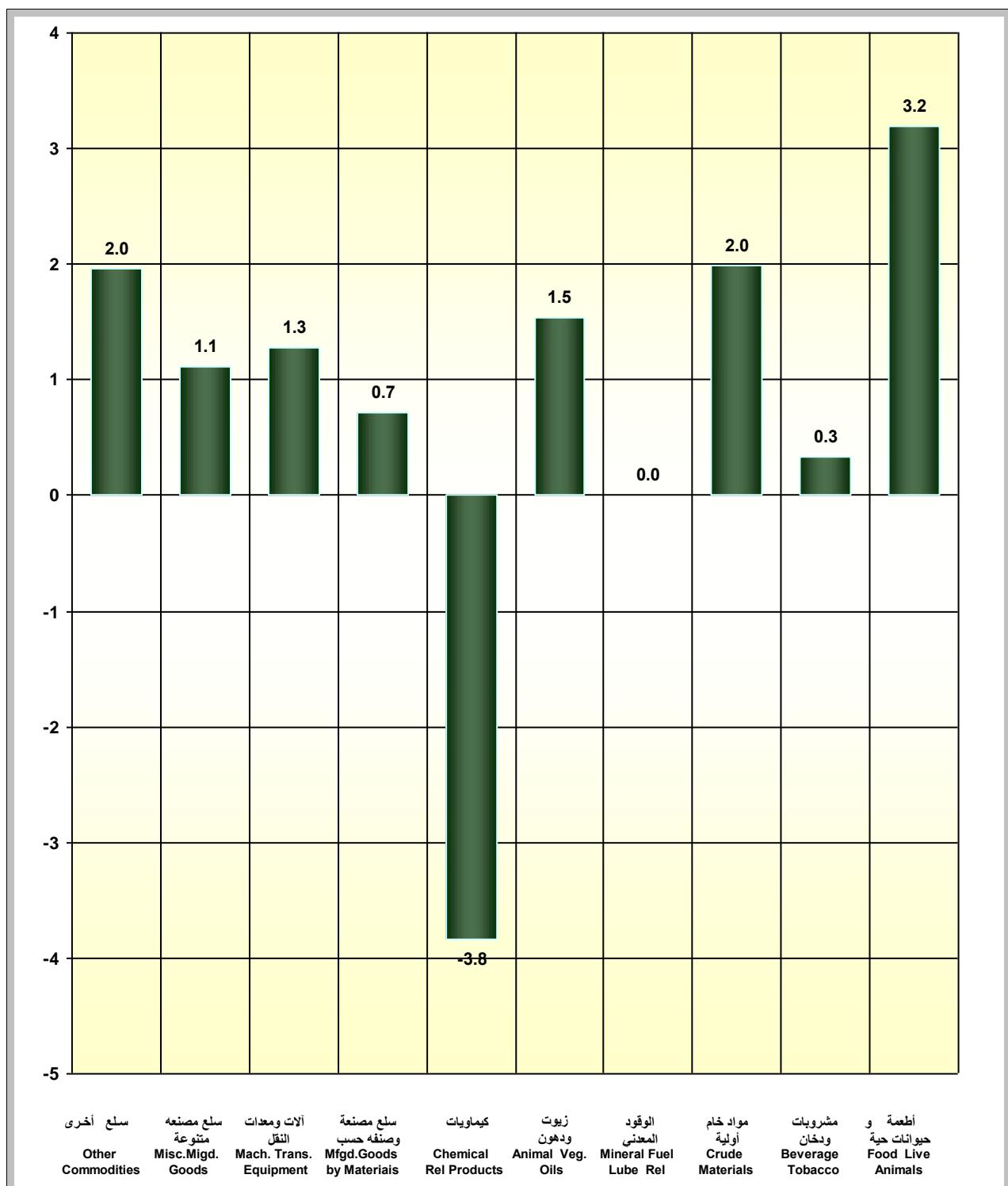
3 rd Qtr 2010

نسبة التغير في الرقم القياسي لأسعار الجملة

( حسب الأقسام )

الربع الثالث 2010

نسبة التغير إلى الربع الثاني 2010  
% Change TO 2nd Qtr 2010



**Table 1 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**(By Section )**  
**1988 = 100**

الجدول 1 :  
 الرقم القياسي الربعي لأسعار الجملة  
 (حسب الأقسام )  
 سنة الأساس 1988 = 100

Description	2010	2010	2009	نسبة التغير في الربع الثالث 2010 مقارنة بـ :		البيان
	الربع الثالث 2010 3 rd Qtr	الربع الثاني 2010 2nd Qtr	الربع الثالث 2009 3 rd Qtr	الربع الثاني 2010 2nd Qtr 2010	الربع الثالث 2009 3 rd Qtr 2009	
					Percent Change in 3 rd Qtr 2010 to :	
GENERAL INDEX	147.3	145.8	141.3	1.0	4.2	الرقم القياسي العام
FOOD AND LIVE ANIMALS	171.0	165.7	162.8	3.2	5.0	المواد الغذائية والحيوانات الحية
BEVERAGES AND TOBACCO	150.3	149.8	131.9	0.3	13.9	المشروبات والدخان
CRUDE MATERIALS (INEDIBLE)	190.1	186.4	184.0	2.0	3.3	المواد الأولية عدا المحروقات
MINERALS AND FUELS	184.8	184.8	184.8	0.0	0.0	المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة
VEGETABLE OILS AND FATS	138.3	136.2	136.0	1.5	1.7	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
CHEMICALS	162.8	169.3	149.1	-3.8	9.2	المواد الكيميائية والمواد ذات الصلة
MANUFACTURED GOODS	139.6	138.6	134.9	0.7	3.5	السلع المصنعة المصنفة حسب المادة
MACHINERY AND TRANSPORT	127.0	125.4	125.9	1.3	0.9	الآلات و معدات النقل
MISC. MANUFACTURED ARTICLES	136.5	135.0	123.6	1.1	10.4	أصناف مصنعة متنوعة
OTHER COMMODITIES	238.3	233.7	196.8	2.0	21.1	سلع أخرى

**Table 2 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**( By Section and Division )**  
**1988 = 100**

**الجدول 2 :**  
**الرقم القياسي الربعي لأسعار الجملة**  
**( حسب الأقسام و الفصول )**  
**سنة الأساس 1988 = 100**

Description	2010 الربع الثالث 3 rd Qtr	2010 الربع الثاني 2nd Qtr	2009 الربع الثالث 3 rd Qtr	نسبة التغير في الربع الثالث 2010 مقارنة بـ : Percent Change in 3 rd Qtr 2010 to :		البيان
				الربع الثاني 2nd Qtr 2010	الربع الثالث 3 rd Qtr 2009	
	2010 3 rd Qtr	2010 2nd Qtr	2009 3 rd Qtr	2010 2nd Qtr 2010	2009 3 rd Qtr 2009	
GENERAL INDEX	147.3	145.8	141.3	1.0	4.2	الرقم القياسي العام
FOOD AND LIVE ANIMALS	171.0	165.7	162.8	3.2	5.0	المواد الغذائية والحيوانات الحية
LIVE ANIMALS	203.0	201.1	194.6	0.9	4.3	حيوانات حية
MEAT AND MEAT PREPAR	184.0	178.4	171.3	3.1	7.4	لحوم ومحضرات لحوم
DAIRY PRODUCTS AND EGGS	134.0	135.7	129.4	-1.3	3.6	الألبان ومنتجاتها والبيض
FISH AND CRUSTACEANS	223.4	202.7	220.3	10.2	1.4	أسماك وقشريات
CEREALS AND CEREAL PREP.	107.6	104.7	103.8	2.8	3.7	حبوب ومحضرات الحبوب
VEGETABLES AND FRUITS	209.0	195.9	197.6	6.7	5.8	الخضروات والفاكه
SUGAR AND SUGAR PRODUCTS	168.5	161.1	145.9	4.6	15.5	سكر ومحضرات سكرية
COFFEE AND TEA	126.6	127.1	118.5	-0.4	6.8	قهوة وشاي
ANIMAL FEED AND BRAN	124.5	123.0	117.2	1.2	6.2	أعلاف وجرיש
FOOD PREPARATIONS	107.4	109.2	113.1	-1.6	-5.0	محضرات غذائية
BEVERAGES AND TOBACCO	150.3	149.8	131.9	0.3	13.9	المشروبات والدخان
BEVERAGES	137.6	137.6	109.8	0.0	25.3	مشروبات
TOBACCO	165.3	164.1	159.0	0.7	4.0	تبغ
CRUDE MATERIALS (INEDIBLE)	190.1	186.4	184.0	2.0	3.3	المواد الأولية عدا المحروقات
WOOD	190.1	186.4	184.0	2.0	3.3	أخشاب
MINERALS AND FUELS	184.8	184.8	184.8	0.0	0.0	المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة
PETROLEUM	194.5	194.5	194.5	0.0	0.0	المنتجات البترولية
NATURAL GAS	99.7	99.7	99.7	0.0	0.0	غاز طبيعي
ELECTRIC CURRENT	200.0	200.0	200.0	0.0	0.0	الكهرباء
VEGETABLE OILS AND FATS	138.3	136.2	136.0	1.5	1.7	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
OILS AND FATS	138.3	136.2	136.0	1.5	1.7	زيوت ودهون نباتية
CHEMICALS	162.8	169.3	149.1	-3.8	9.2	المواد الكيميائية والمواد ذات الصلة
ORGANIC CHEMICALS	166.2	189.0	158.2	-12.1	5.1	مواد كيميائية
INORGANIC CHEMICALS	145.0	144.8	116.1	0.1	24.9	غازات صناعية
DYEING TANNING MATERIALS	136.8	135.9	132.0	0.7	3.6	طلاء منازل
MEDICAMENTS	138.8	138.3	137.7	0.4	0.8	أدوية
PERFUME AND SOAP	110.9	111.3	110.1	-0.4	0.7	عطور وصابون
FERTILIZERS	163.2	154.7	150.4	5.5	8.5	سمدة
POLYETHYLENE	111.9	127.4	107.7	-12.2	3.9	بولين أثيلين وكلوركس
NON-PRIMARY FORM PLASTICS	181.4	168.1	162.7	7.9	11.5	أوعية بلاستيكية
CHEMICAL ICIDES	113.3	113.2	112.3	0.1	0.9	مبيدات حشرية

**Table 2 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**( By Section and Division )**  
**1988 = 100**

**الجدول 2 :**  
**الرقم القياسي الربعي لأسعار الجملة**  
**( حسب الأقسام و الفصول )**  
**سنة الأساس 1988 = 100**

Description	2010 3 rd Qtr	2010 الربع الثاني	2009 الربع الثالث	نسبة التغير في الربع الثالث 2010 مقارنة بـ : Percent Change in 3rd Qtr 2010 to :		البيان
				2010 الربع الثاني 2nd Qtr	2009 3 rd Qtr	
				2010 الربع الثاني 2nd Qtr 2010	2009 الربع الثالث 3 rd Qtr 2009	
MANUFACTURED GOODS	139.6	138.6	134.9	0.7	3.5	السلع المصنعة المصنفة حسب المادة
RUBBER MATERIALS	147.0	133.6	123.7	10.0	18.8	منتجات مطاطية
WOOD PRODUCTS	133.5	131.8	128.6	1.3	3.8	منتجات اخشاب
PAPER PRODUCTS	111.3	110.1	107.6	1.1	3.4	منتجات ورقية
TEXTILE FABRICS AND YARN	101.7	100.0	99.4	1.7	2.3	منسوجات
NON-METALLIC MINERALS	144.9	144.3	143.6	0.4	0.9	منتجات معدينية لافلزية
IRON AND STEEL	180.0	181.7	164.2	-0.9	9.6	حديد و صلب
NON-FERROUS METALS	133.6	129.7	135.0	3.0	-1.0	الواح وصفائح معدينية
OTHER METAL PRODUCTS	109.5	108.8	108.0	0.6	1.4	منتجات معدينية اخرى
MACHINERY AND TRANSPORT	127.0	125.4	125.9	1.3	0.9	الآلات و معدات النقل
GENERATORS	106.9	104.8	102.9	2.0	3.9	آلات ومعدات توليد الطاقة
SPECIALIZED MACHINERY	116.7	116.1	114.4	0.5	2.0	آلات خاصة
INDUSTRIAL MACHINES	113.8	113.1	112.9	0.6	0.8	آلات ومعدات صناعية
OFFICE MACHINES	53.3	53.1	54.2	0.4	-1.7	أدوات مكتبية
TELECOMM. EQUIPMENT	70.5	70.4	70.6	0.1	-0.1	معدات وأجهزة لاسلكية مرئية وسماعية
ELECTRICAL MACHINERY	148.8	148.2	142.0	0.4	4.8	اجزاء وأدوات آلات كهربائية
ROAD VEHICLES	146.8	143.6	148.7	2.2	-1.3	سيارات وقطع غيارها
MISC. MANUFACTURED ARTICLES	136.5	135.0	123.6	1.1	10.4	أصناف مصنعة متعددة
SANITARY PLUMBING AND LIGHT	115.3	113.4	112.5	1.7	2.5	أحواض ومبراليج إضاءة
FURNITURE	75.6	74.5	72.6	1.5	4.1	اثاث
APPAREL	109.9	108.7	106.6	1.1	3.1	ملابسات ومستلزماتها
FOOTWEAR	87.0	87.0	87.0	0.0	0.0	أحذية
SCIENTIFIC INSTRUMENTS	172.3	180.7	176.4	-4.6	-2.3	أجهزة طبية
PHOTOGRAPHIC APPARATUS	142.0	142.0	142.2	0.0	-0.1	ساعات وأجهزة تصوير
MISC. MANUFACTURED ARTICLES	206.4	202.8	167.0	1.8	23.6	سلع مصنعة أخرى
OTHER COMMODITIES	238.3	233.7	196.8	2.0	21.1	سلع أخرى
ZOO ANIMALS	106.1	106.1	106.1	0.0	0.0	حيوانات حية
GOLD,BULK	242.0	237.2	199.4	2.0	21.4	ذهب بشكل كتل

**Table 3 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**( By Section , Division and Item )**  
**1988 = 100**

الجدول 3 :  
 الرقم القياسي الربيعي لأسعار الجملة  
 (حسب الأقسام والفصول والبنود)  
 سنة الأساس 1988 = 100

Description	2010 3 rd Qtr	2010 الربع الثاني	2009 الربع الثالث	نسبة التغير في الربع الثالث 2010 مقارنة بـ : Percent Change in 3 rd Qtr 2010 to :		البيان
				2010 الربع الثاني	2009 3 rd Qtr	
				2010 3 rd Qtr	2010 2nd Qtr	
GENERAL INDEX	147.3	145.8	141.3	1.0	4.2	الرقم القياسي العام
FOOD AND LIVE ANIMALS	171.0	165.7	162.8	3.2	5.0	المواد الغذائية والحيوانات الحية
LIVE ANIMALS	203.0	201.1	194.6	0.9	4.3	حيوانات حية
BOVINE ANIMALS	161.8	161.8	156.1	0.0	3.7	بقر حية
LIVE SHEEP	295.1	289.0	275.7	2.1	7.0	ضأن حي
LIVE GOATS	225.0	223.5	219.2	0.7	2.6	ماعز حي
LIVE POULTRY	103.7	103.5	105.0	0.2	-1.2	طيور سمان
MEAT AND MEAT PREPAR	184.0	178.4	171.3	3.1	7.4	لحوم ومحضرات لحوم
FRESH/FROZ BOVINE MEAT	214.0	213.1	200.8	0.4	6.6	لحوم البقر
FRESH/FROZ LAMP	183.2	181.2	175.5	1.1	4.4	لحوم الغنم
FRESH POULTRY	164.3	153.9	149.4	6.8	10.0	لحوم الدواجن
DAIRY PRODUCTS AND EGGS	134.0	135.7	129.4	-1.3	3.6	الألبان ومنتجاتها والبيض
FRESH MILK	92.7	93.4	92.7	-0.7	0.0	لبن طازج
POWDERED MILK	179.6	179.6	179.0	0.0	0.3	حليب بودرة
CONCENTRATED MILK AND CRM	117.9	116.3	113.7	1.4	3.7	لبن أو حليب محضر من البويرة
BUTTER	136.8	136.8	132.9	0.0	2.9	زبد
CHEESE AND CURD	160.8	166.4	149.7	-3.4	7.4	الأجبان ولبن الزبادي
EGGS	136.3	138.2	130.2	-1.4	4.7	بيض
FISH AND CRUSTACEANS	223.4	202.7	220.3	10.2	1.4	أسماك وفتشريات
FRESH FISH	279.9	243.3	272.0	15.0	2.9	أسماك طازجة
SHRIMP	131.9	131.5	134.7	0.3	-2.1	روبيان
CEREALS AND CEREAL PREP.	107.6	104.7	103.8	2.8	3.7	حبوب ومحضرات الحبوب
WHEAT	99.2	99.2	97.8	0.0	1.4	قمح
RICE	115.5	115.8	123.0	-0.3	-6.1	أرز
BARLEY	132.4	118.6	118.6	11.6	11.6	شعير
FLOUR	107.8	101.6	97.9	6.1	10.1	دقين
BISCUIT	122.5	122.5	117.8	0.0	4.0	بسكويت
VEGETABLES AND FRUITS	209.0	195.9	197.6	6.7	5.8	الخضروات والفواكه
POTATOES	138.2	129.8	142.7	6.5	-3.2	بطاطس
TOMATOES	312.8	217.9	264.5	43.6	18.3	طماطم
OKRA	201.7	180.2	153.4	11.9	31.5	بامية
ONIONS	220.1	200.7	196.6	9.7	12.0	بصل
CUCUMBERS	164.9	133.4	138.4	23.6	19.1	خيار
ORANGES	150.2	129.7	124.5	15.8	20.6	برتقال
APPLES	141.7	144.0	133.8	-1.6	5.9	تفاح
GRAPES	245.6	230.9	218.9	6.4	12.2	عناب
DATES	118.6	120.7	118.4	-1.7	0.2	تمر
MELON	312.2	311.5	311.2	0.2	0.3	بطيخ

**Table 3 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**( By Section , Division and Item )**  
**1988 = 100**

الجدول 3 :  
 الرقم القياسي الربيعي لأسعار الجملة  
 (حسب الأقسام و الفصول والبنود )  
 سنة الأساس 1988 = 100

Description	2010 3 rd Qtr	2010 الربع الثاني	2009 الربع الثالث	نسبة التغير في الربع الثالث 2010 مقارنة بـ : Percent Change in 3 rd Qtr 2010 to :		البيان
				2010 الربع الثاني	2009 3 rd Qtr	
				3 rd Qtr	2nd Qtr	
ORANGE JUICE	103.9	99.7	98.9	4.2	5.1	عصير برتقال
OTHER FRUIT JUICE	101.5	100.0	98.0	1.5	3.6	عصير مشكل
SUGAR AND SUGAR PRODUCTS	168.5	161.1	145.9	4.6	15.5	سكر ومحضرات سكرية
SUGAR	168.5	161.1	145.9	4.6	15.5	سكر
COFFEE AND TEA	126.6	127.1	118.5	-0.4	6.8	قهوة و شاي
COFFEE BEANS	108.8	108.8	101.0	0.0	7.7	بن
TEA	137.4	138.2	129.1	-0.6	6.4	شاي
ANIMAL FEED AND BRAN	124.5	123.0	117.2	1.2	6.2	أعلاف وجريش
FODDER	160.6	156.9	142.0	2.4	13.1	أعلاف
BRAN	103.1	103.0	102.9	0.1	0.2	جريش
FOOD PREPARATIONS	107.4	109.2	113.1	-1.6	-5.0	محضرات غذائية
MINCED MEAT	107.4	109.2	113.1	-1.6	-5.0	لحم مفروم
<b>BEVERAGES AND TOBACCO</b>	<b>150.3</b>	<b>149.8</b>	<b>131.9</b>	<b>0.3</b>	<b>13.9</b>	<b>المشروبات والدخان</b>
BEVERAGES	137.6	137.6	109.8	0.0	25.3	مشروبات
CARBONATED DRINKS	137.6	137.6	109.8	0.0	25.3	مياه غازية
TOBACCO	165.3	164.1	159.0	0.7	4.0	تبغ
CIGARETTES	165.3	164.1	159.0	0.7	4.0	سجائر
<b>CRUDE MATERIALS (INEDIBLE)</b>	<b>190.1</b>	<b>186.4</b>	<b>184.0</b>	<b>2.0</b>	<b>3.3</b>	<b>المواد الأولية عدا المحروقات</b>
WOOD	190.1	186.4	184.0	2.0	3.3	أختاب
WOOD PLANKS, PINEAL SPECIES	117.5	117.1	117.6	0.3	-0.1	ألواح خشب من فصيلة الصنوبريات
WOOD , SAWN (HARDWOOD)	196.6	192.4	189.6	2.2	3.7	خشب منشور قاسي
<b>MINERALS AND FUELS</b>	<b>184.8</b>	<b>184.8</b>	<b>184.8</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة</b>
PETROLEUM	194.5	194.5	194.5	0.0	0.0	المنتجات البترولية
CRUDE PETROLEUM	384.1	384.1	384.1	0.0	0.0	بترول خام
BENZENE	114.3	114.3	114.3	0.0	0.0	بنزين
DIESEL FUEL	252.9	252.9	252.9	0.0	0.0	ديزل
KEROSENE	251.6	251.6	251.6	0.0	0.0	كيروسين
PLANE FUEL	183.3	183.3	183.3	0.0	0.0	وقود الطائرات
GAS, OILS	250.0	250.0	250.0	0.0	0.0	زيوت الغاز (سولار)
FUEL OILS	110.0	110.0	110.0	0.0	0.0	زيوت وقود
BITUMINOUS MIXTURES	200.0	200.0	200.0	0.0	0.0	مخاليط قارية أساسها الاسفلت
NATURAL GAS	99.7	99.7	99.7	0.0	0.0	غاز طبيعي
NATURAL GAS	99.7	99.7	99.7	0.0	0.0	غاز طبيعي
ELECTRIC CURRENT	200.0	200.0	200.0	0.0	0.0	الكهرباء
ELECTRIC CURRENT	200.0	200.0	200.0	0.0	0.0	تيار كهربائي

**Table 3 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**( By Section , Division and Item )**  
**1988 = 100**

الجدول 3 :  
 الرقم القياسي الربيعي لأسعار الجملة  
 (حسب الأقسام و الفصول والبنود )  
 سنة الأساس 1988 = 100

Description	2010 3 rd Qtr	2010 الربع الثاني	2009 الربع الثالث	نسبة التغير في الربع الثالث 2010 مقارنة بـ :		البيان	
				Percent Change in 3 rd Qtr 2010 to :			
				2010 2nd Qtr	2009 3 rd Qtr		
VEGETABLE OILS AND FATS	138.3	136.2	136.0	1.5	1.7	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية	
OILS AND FATS	138.3	136.2	136.0	1.5	1.7	زيوت ودهون نباتية	
SOYBEAN, COTTONSEED OIL	156.6	154.4	151.2	1.4	3.6	زيت ثمر النخيل	
CORN OILS	132.7	130.6	131.1	1.6	1.2	زيوت نباتية ، زيت الذرة	
<b>CHEMICALS</b>	<b>162.8</b>	<b>169.3</b>	<b>149.1</b>	<b>-3.8</b>	<b>9.2</b>	<b>المواد الكيميائية والمواد ذات الصلة</b>	
ORGANIC CHEMICALS	166.2	189.0	158.2	-12.1	5.1	مواد كيميائية	
ETHYLENE	52.7	68.0	50.5	-22.5	4.4	أثيلين	
METHANOL	266.9	289.5	231.3	-7.8	15.4	ميثanol	
ETHANEDIOL	115.3	115.0	118.1	0.3	-2.4	أيثلين داي كلورايد	
INORGANIC CHEMICALS	145.0	144.8	116.1	0.1	24.9	غازات صناعية	
OXYGEN	95.3	93.7	93.0	1.7	2.5	أوكسجين	
NITRITES	274.9	279.1	170.7	-1.5	61.0	نشادر (أمونيا هيدروجينية)	
DYEING TANNING MATERIALS	136.8	135.9	132.0	0.7	3.6	طلاء منازل	
PAINTS	144.5	144.0	139.4	0.3	3.7	دهانات	
PIGMENTS	133.3	132.1	128.5	0.9	3.7	معجون الطلاء المنازل	
MEDICAMENTS	138.8	138.3	137.7	0.4	0.8	أدوية	
MEDICAMENTS	138.8	138.3	137.7	0.4	0.8	أدوية للطب البشري	
PERFUME AND SOAP	110.9	111.3	110.1	-0.4	0.7	عطور وصابون	
PERFUME	99.5	100.8	100.8	-1.3	-1.3	عطور	
SOAP	130.6	129.3	125.9	1.0	3.7	صابون	
FERTILIZERS	163.2	154.7	150.4	5.5	8.5	سمدة	
CHEMICAL FERTILIZERS	163.2	154.7	150.4	5.5	8.5	سمدة كيميائية	
POLYETHYLENE	111.9	127.4	107.7	-12.2	3.9	بولين أثيلين وكلوركس	
POLYETHYLENE	101.8	120.4	97.3	-15.4	4.6	بولي أثيلين	
OTHER POLYMERS (ETHYLENE)	115.3	114.9	113.2	0.3	1.9	كلوركس للغسيل	
NON-PRIMARY FORM PLASTICS	181.4	168.1	162.7	7.9	11.5	أوعية بلاستيكية	
MONOMFILAMENT	181.4	168.1	162.7	7.9	11.5	اكيلاس بلاستيك للقمامنة وغيرها	
CHEMICAL ICIDES	113.3	113.2	112.3	0.1	0.9	مبيدات حشرية	
INSECTICIDES	113.3	113.2	112.3	0.1	0.9	مبيدات حشرية	
<b>MANUFACTURED GOODS</b>	<b>139.6</b>	<b>138.6</b>	<b>134.9</b>	<b>0.7</b>	<b>3.5</b>	<b>السلع المصنعة المصنفة حسب المادة</b>	
RUBBER MATERIALS	147.0	133.6	123.7	10.0	18.8	منتجات مطاطية	
RUBBER PIPING AND TUBING	96.3	94.9	92.2	1.5	4.4	أنابيب مطاطية	
TIRES	148.6	134.7	124.6	10.3	19.3	اطارات	
WOOD PRODUCTS	133.5	131.8	128.6	1.3	3.8	منتجات اخشاب	
PLYWOOD	139.8	138.0	136.7	1.3	2.3	خشب أبلاكاش	
WINDOWS AND DOOR FRAMES	122.9	121.2	114.0	1.4	7.8	إطارات للأبواب والشبابيك	

**Table 3 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**( By Section , Division and Item )**  
**1988 = 100**

**الجدول 3 :**  
**الرقم القياسي الربعي لأسعار الجملة**  
**( حسب الأقسام و الفصول والبنود )**  
**سنة الأساس 1988 = 100**

<b>Description</b>	2010		2010		نسبة التغير في الربع الثالث 2010 مقارنة بـ : Percent Change in 3rd Qtr 2010 to :		<b>البيان</b>
	2010 3 rd Qtr	2010 2nd Qtr	2009 3 rd Qtr	2009 3 rd Qtr	الربع الثاني 2010 2nd Qtr 2010	الربع الثالث 2009 3 rd Qtr 2009	
PAPER PRODUCTS	111.3	110.1	107.6		1.1	3.4	منتجات ورقية
PRINTING PAPER	117.3	113.9	113.0		3.0	3.8	ورق طباعة - ورق تصوير
OTHER PAPER PRODUCTS	111.1	114.0	102.8		-2.5	8.1	صحف حانط
BOXES AND CARTONS	165.4	163.6	160.2		1.1	3.2	علب من ورق مقوى (كراتين)
NOTEBOOKS, ACCOUNT BOOKS	70.9	71.0	72.6		-0.1	-2.3	سجلات ودفاتر
TOILET PAPER	113.2	112.1	110.8		1.0	2.2	ورق صحي
PAPER TRAYS AND DISHES	71.0	69.3	66.2		2.5	7.3	اطباق وصحون واقداح من الورق
SANITARY TOWELS	75.9	75.6	75.0		0.4	1.2	فوط صحية نسائية وحافظ اطفال
WALL PAPER	88.0	87.1	84.3		1.0	4.4	ورق جدران
TEXTILE FABRICS AND YARN	101.7	100.0	99.4		1.7	2.3	منسوجات
SYNTHETIC FABRICS, WOVEN	91.4	90.7	89.8		0.8	1.8	نسيج بوليستر
FABRICS SEVERAL MATERIALS	104.1	104.6	106.4		-0.5	-2.2	نسيج مركب من عدة مواد
WOOLEN FABRICS	118.9	115.6	115.3		2.9	3.1	نسيج صوف
EMBROIDERY	157.4	157.4	155.8		0.0	1.0	مطرزات - او شرائط دانتيل
BONDED - FIBER FABRICS	118.4	116.0	109.6		2.1	8.0	اسلاك خياطة
SACKS AND BAGS	78.7	78.2	78.2		0.6	0.6	اكيلس تعبيئة وتغليف وخياش
TARPAULINS AND SAILS	132.9	132.6	135.5		0.2	-1.9	اغطية بصنائع وخيم
TRAVELLING RUGS	104.4	104.3	103.3		0.1	1.1	احرمه وبطانيات
BED AND TABLE LINENS.	94.0	94.0	92.8		0.0	1.3	مفأرش اسرة
WOOL CARPETS AND RUGS	83.4	77.2	77.2		8.0	8.0	سجاد وبسط (زل)
CARPETS	111.6	106.2	105.9		5.1	5.4	سجاد بالمتر (موكيت)
NON-METALLIC MINERALS	144.9	144.3	143.6		0.4	0.9	منتجات معننية لافزية
PORTLAND CEMENT	134.1	131.6	131.6		1.9	1.9	اسمنت عادي - بورتلendi
ROAD AND PAVING MATERIALS	144.5	144.5	138.5		0.0	4.3	احجار تبليط ورصف طرق
BUILDING STONE	126.0	126.0	124.2		0.0	1.4	احجار نصب وبناء مشغولة
BRICKS AND BLOCKS	90.5	90.5	93.3		0.0	-3.0	بلاط عادي
CEMENT PIPES	130.0	129.2	126.1		0.6	3.1	انابيب اسمنتية
BUILDING BRICKS	149.0	145.8	143.8		2.2	3.6	بلوك احمر
GLAZED CERAMIC SETTS	95.0	92.6	86.9		2.6	9.3	بلاط قيشاني(خزف)
CONCRETE BUILDING BLOCKS	161.2	161.2	161.6		0.0	-0.2	بلوك بناء خرساني
FABRICATED ASBESTOS	104.5	104.6	103.0		-0.1	1.5	الواح اسيست
GLASS FIBERS	84.9	83.9	81.9		1.2	3.7	الياف من الزجاج (فيبر جلاس)
CARBOYS AND BOTTLES	114.3	111.7	111.7		2.3	2.3	الواح زجاج وبرطمانات
TEA GLASSWARE	137.5	137.5	127.6		0.0	7.8	كاسات شاي (بيالات)
IRON AND STEEL	180.0	181.7	164.2		-0.9	9.6	حديد و صلب
NON HIGH-CARBON WIRE RODS	173.9	173.9	141.2		0.0	23.2	قضبان تسليح
IRON RACKS, SHELVES	197.5	200.5	192.2		-1.5	2.8	ارف حديد و قوائمها
ROLLED SHEETS AND PLATES	134.7	134.1	130.2		0.4	3.5	الواح حديد
NON HIGH-CARBON WIRE	198.7	206.4	209.7		-3.7	-5.2	اسلام تستخدم لربط الحديد

**Table 3 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**( By Section , Division and Item )**  
**1988 = 100**

الجدول 3 :  
 الرقم القياسي الربيعي لأسعار الجملة  
 (حسب الأقسام و الفصول والبنود )  
 سنة الأساس 1988 = 100

Description	2010 3 rd Qtr	2010 الربع الثاني	2009 الربع الثالث	نسبة التغير في الربع الثالث 2010 مقارنة بـ : Percent Change in 3 rd Qtr 2010 to :		البيان
				2010 الربع الثاني 2nd Qtr	2009 3 rd Qtr	
	2010 3 rd Qtr	2010 الربع الثاني 2nd Qtr	2009 3 rd Qtr	2010 الربع الثاني 2nd Qtr 2010	الربع الثالث 3 rd Qtr 2009	
CAST IRON TUBES AND PIPES	168.5	166.4	170.3	1.3	-1.1	مواسير و أنابيب من حديد
IRON TUBES AND PIPES	189.4	188.9	160.3	0.3	18.2	مواسير و أنابيب من نوع اخر(زهر)
TUBE AND PIPE FITTINGS	134.5	126.9	126.6	6.0	6.2	وصلات ، مفاصل ، اكواع
NON-FERROUS METALS	133.6	129.7	135.0	3.0	-1.0	الواح وصفائح معدنية
ALUMINUM PLATES AND SHEETS	133.6	129.7	135.0	3.0	-1.0	صفائح- الواح من الألمنيوم
OTHER METAL PRODUCTS	109.5	108.8	108.0	0.6	1.4	منتجات معدنية اخرى
METAL STRUCTURES	102.0	100.6	99.4	1.4	2.6	منشآت وأجزائها من الحديد
ALUMINUM STRUCTURES	101.5	102.1	107.5	-0.6	-5.6	منشآت وأجزائها من الألمنيوم
ALUMINUM CASKS AND CANS	96.2	96.0	95.9	0.2	0.3	براميل - صفائح للنقل والتعبئة
BARBED WIRE	93.3	91.8	92.1	1.6	1.3	أسلاك شائكة من الحديد
BOLTS AND NUTS	124.5	122.6	119.6	1.5	4.1	مسامير - براغي - صواميل
SAWS AND BLADES	186.9	186.6	179.1	0.2	4.4	مناشير
SPOONS AND FORKS	121.3	120.9	118.7	0.3	2.2	ملاعق وشوك وسكاكين
COOKING APPARATUS (STOVES)	116.7	117.8	117.0	-0.9	-0.3	مواقد أفران (غاز)
STEEL WOOL	130.6	130.1	130.3	0.4	0.2	مكناس
COFFEE MILLS AND JUICERS	116.3	117.1	114.3	-0.7	1.7	طواحين ومقارن وعصارات
LOCKS	103.5	103.2	100.9	0.3	2.6	أقفال ومزالج ومجاريف
CAST IRON METAL PRODUCTS	143.4	146.0	142.2	-1.8	0.8	منتجات حديد زهر
<b>MACHINERY AND TRANSPORT</b>	<b>127.0</b>	<b>125.4</b>	<b>125.9</b>	<b>1.3</b>	<b>0.9</b>	<b>الآلات و معدات النقل</b>
GENERATORS	106.9	104.8	102.9	2.0	3.9	آلات ومعدات توليد الطاقة
INTERNAL ENGINES	121.5	119.6	121.5	1.6	0.0	محركات ضخ الماء(ماطور)
ROTATING ELECTRIC PLANT	92.8	90.7	86.7	2.3	7.0	مولادات كهربائية
SPECIALIZED MACHINERY	116.7	116.1	114.4	0.5	2.0	آلات خاصة
TAPS	116.7	116.1	114.4	0.5	2.0	حنفيات(صنابير)
INDUSTRIAL MACHINES	113.8	113.1	112.9	0.6	0.8	آلات ومعدات صناعية
AIR CONDITIONERS	97.4	98.1	97.2	-0.7	0.2	وحدات تكييف هواء(مكيفات)
PLANT AND LAB EQUIPMENT	134.2	134.2	134.6	0.0	-0.3	سخانات مياه
GASOLINE PUMPS	144.8	140.1	136.6	3.4	6.0	مضخة بنزين
AIR PUMPS	127.4	126.3	122.9	0.9	3.7	مضخات هواء لتعبئنة الإطارات
BUILDING CRANES	121.5	120.9	117.4	0.5	3.5	آلات وأجهزة رفع وتحصيل وتغريغ
TAPS AND VALVES	93.4	93.4	93.4	0.0	0.0	محولات غاز(صمام)
MACHINERY PARTS	108.2	108.2	111.3	0.0	-2.8	مسدس(بنزين )
OFFICE MACHINES	53.3	53.1	54.2	0.4	-1.7	أدوات مكتبية
PHOTOCOPIERS	65.4	65.2	68.1	0.3	-4.0	آلات تصوير ورق
COMPUTERS	53.2	53.0	54.1	0.4	-1.7	حاسبات آلية
TELECOMM. EQUIPMENT	70.5	70.4	70.6	0.1	-0.1	معدات وأجهزة لاسلكية مرئية وسمعية
TELEVISIONS	61.4	61.0	61.7	0.7	-0.5	تلفزيونات

**Table 3 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**( By Section , Division and Item )**  
**1988 = 100**

الجدول 3 :  
 الرقم القياسي الربعي لأسعار الجملة  
 (حسب الأقسام والفصول والبنود)  
 سنة الأساس 1988 = 100

Description	2010 3 rd Qtr	2010 الربع الثاني	2009 الربع الثالث	نسبة التغير في الربع الثالث 2010 مقارنة بـ : Percent Change in 3 rd Qtr 2010 to :		البيان
				2010 الربع الثاني	2009 3 rd Qtr	
	2010 3 rd Qtr	2010 2nd Qtr	2009 3 rd Qtr	الربع الثالث 2010 2nd Qtr 2010	الربع الثالث 3 rd Qtr 2009	
RADIOS	84.0	84.0	83.9	0.0	0.1	راديو
TELEPHONES	61.7	62.0	61.9	-0.5	-0.3	أجهزة هاتف
ELECTRICAL MACHINERY	148.8	148.2	142.0	0.4	4.8	أجزاء وأدوات آلات كهربائية
TRANSFORMERS	141.6	141.5	130.5	0.1	8.5	محولات كهربائية
CIRCUIT BREAKERS	132.2	131.3	124.9	0.7	5.8	قاطع كهربائي
INSULATED ELECTRIC WIRE	182.0	181.9	175.3	0.1	3.8	أسلاك - ضغائير معزولة(كابل)
CLOTHES WASHING MACHINES	97.0	97.7	96.8	-0.7	0.2	غسالات ملابس
REFRIGERATORS	117.6	115.2	112.7	2.1	4.3	ثلاجات
ROAD VEHICLES	146.8	143.6	148.7	2.2	-1.3	سيارات وقطع غيارها
PASSENGER CARS	149.7	149.5	159.9	0.1	-6.4	سيارات ركوب
TRUCKS AND OTHER VEHICLES	168.7	168.0	157.6	0.4	7.0	سيارات نقل المواد(الشاحنات)
CAR'S PARTS	124.8	116.1	122.9	7.5	1.5	قطع غيار السيارات
<b>MISC. MANUFACTURED ARTICLES</b>	<b>136.5</b>	<b>135.0</b>	<b>123.6</b>	<b>1.1</b>	<b>10.4</b>	<b>أصناف مصنعة متعددة</b>
SANITARY PLUMBING AND LIGHT	115.3	113.4	112.5	1.7	2.5	أحواض ومصابيح إنارة
SINKS AND WASH BASINS	127.9	125.4	124.9	2.0	2.4	أحواض ومجارس ومراحيض
LAMPS AND LIGHTING FITTINGS	104.3	102.8	101.6	1.5	2.7	مصابيح وتجهيزات إنارة
FURNITURE	75.6	74.5	72.6	1.5	4.1	اثاث
WOODEN BEDROOM FURNITURE	75.6	74.5	72.6	1.5	4.1	غرف نوم
APPAREL	109.9	108.7	106.6	1.1	3.1	ملابس ومستلزماتها
MEN'S /BOYS' OUTER GARMENTS	123.6	121.2	120.3	2.0	2.7	ملابس رجالية وولادي
WOMEN'S QUTER GARMENTS	97.1	97.1	94.0	0.0	3.3	ملابس نسائية وبناتي
FOOTWEAR	87.0	87.0	87.0	0.0	0.0	أحذية
RUBBER FOOTWEAR	87.0	87.0	87.0	0.0	0.0	أحذية بجميع أنواعها
SCIENTIFIC INSTRUMENTS	172.3	180.7	176.4	-4.6	-2.3	أجهزة طبية
MEDICAL INSTRUMENTS	172.3	180.7	176.4	-4.6	-2.3	أدوات وأجهزة للطب والجراحة
PHOTOGRAPHIC APPARATUS	142.0	142.0	142.2	0.0	-0.1	ساعات وأجهزة تصوير
CAMERAS	137.0	136.9	140.1	0.1	-2.2	أجهزة تصوير فوتغرافي(كاميرات )
POCKET/ WRIST WATCHES	143.6	143.6	143.3	0.0	0.2	ساعات يد
MISC. MANUFACTURED ARTICLES	206.4	202.8	167.0	1.8	23.6	سلع مصنعة أخرى
CAMERA FILM PACK	102.1	102.1	93.9	0.0	8.7	أفلام كاميرات تصوير
JEWELRY	281.8	275.6	219.9	2.2	28.1	حلي ومجوهرات وأجزائهما
<b>OTHER COMMODITIES</b>	<b>238.3</b>	<b>233.7</b>	<b>196.8</b>	<b>2.0</b>	<b>21.1</b>	<b>سلع أخرى</b>
ZOO ANIMALS	106.1	106.1	106.1	0.0	0.0	حيوانات حية
ZOO ANIMALS	106.1	106.1	106.1	0.0	0.0	حيوانات حية غير مذكورة
GOLD,BULK	242.0	237.2	199.4	2.0	21.4	ذهب بشكل كتل
GOLD BLUK	242.0	237.2	199.4	2.0	21.4	ذهب صافي(9999)

**Table 4 :**  
**Annual Average Wholesale Price Index**  
**1988 = 100**

**الجدول 4 :**  
**المتوسط السنوي للرقم القياسي لأسعار الجملة**  
**سنة الأساس 1988 = 100**

<b>Description</b>	<b>2009</b>	<b>2008</b>	<b>2007</b>	<b>البيان</b>
	<b>2009</b>	<b>2008</b>	<b>2007</b>	
<b>GENERAL INDEX</b>	140.3	144.7	132.7	الرقم القياسي العام
<b>FOOD AND LIVE ANIMALS</b>	162.0	160.5	147.1	المواد الغذائية والحيوانات الحية
<b>BEVERAGES AND TOBACCO</b>	135.3	131.6	129.7	المشروبات والدخان
<b>CRUDE MATERIALS (INEDIBLE)</b>	181.7	193.6	193.6	المواد الأولية عدا المحروقات
<b>MINERALS AND FUELS</b>	184.8	184.8	184.8	المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة
<b>VEGETABLE OILS AND FATS</b>	136.3	133.2	118.3	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
<b>CHEMICALS</b>	141.7	178.3	156.4	المواد الكيميائية والمواد ذات الصلة
<b>MANUFACTURED GOODS</b>	134.3	142.0	126.2	السلع المصنعة المصنفة حسب المادة
<b>MACHINERY AND TRANSPORT</b>	126.0	126.8	119.3	الآلات و معدات النقل
<b>MISC. MANUFACTURED ARTICLES</b>	123.0	120.6	106.5	أصناف مصنعة متنوعة
<b>OTHER COMMODITIES</b>	196.3	172.6	145.7	سلع أخرى

**Table 5 :**  
**Relative Importances for Wholesale Price Index**

الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Division and Items	Relative Importances	الأقسام ، الفصول ، البنود
GENERAL INDEX	100.000	الرقم القياسي العام
FOOD AND LIVE ANIMALS	31.919	المواد الغذائية والحيوانات الحية
LIVE ANIMALS	6.113	حيوانات حية
BOVINE ANIMALS	2.355	بقر حية
LIVE SHEEP	2.157	ضأن حي
LIVE GOATS	0.587	ماعز حي
LIVE POULTRY	1.014	دواجن حية
MEAT AND MEAT PREPAR	3.668	لحوم ومحضرات لحوم
FRSH/FROZ BOVINE MEAT	1.250	لحوم البقر
FESH / FROZ LAMP	0.796	لحوم الغنم
FRESH POULTRY	1.622	لحوم الدواجن
DAIRY PRODUCTS AND EGGS	2.639	الألبان ومنتجاتها والبيض
FRESH MILK	0.705	لبن طازج
POWDERED MILK	0.365	لليب بودرة
CONCENTRATED MILK AND CRM	0.269	لبن أو لليب محضر من البويرة
BUTTER	0.167	زبد
CHEESE AND CURD	0.555	الأجبان ولبن الزبادي
EGGS	0.578	بيض
FISH AND CRUSTACEANS	0.894	أسماك وقشريات
FRESH FISH	0.541	أسماك طازجة
SHRIMP	0.353	روبيان
CEREALS AND CEREAL PREP.	6.835	حبوب ومحضرات الحبوب
WHEAT	3.915	قمح
RICE	0.498	أرز
BARLEY	1.011	شعير
FLOUR	1.174	دقيق
BISCUIT	0.237	بسكويت
VEGETABLES AND FRUITS	9.048	الخضروات والفواكه
POTATOES	0.115	بطاطس
TOMATOES	1.035	طماطم
OTHER VEGETABLES	0.328	بامية
ONIONS	0.079	بصل
CUCUMBERS	0.261	خيار
ORANGES	0.113	برتقال
APPLES	0.080	تفاح
GRAPES	0.667	عنブ
DATES	3.685	تمر

الجدول 5 :

**Table 5 :**  
**Relative Importances for Wholesale Price Index**

الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Division and Items	Relative Importances	الأقسام ، الفصول ، البنود
MELON	2.339	بطيخ
ORANGE JUICE	0.134	عصير برتقال
OTHER FRUIT JUICE	0.212	عصير مشكل
SUGAR AND SUGAR PREPARATIONS	0.128	سكر ومحضرات سكرية
SUGAR	0.128	سكر
COFFEE AND TEA	0.292	قهوة وشاي
COFFEE BEANS	0.116	بن
TEA	0.176	شاي
ANIMAL FEED AND BRAN	2.042	أعلاف وجريش
FODDER	0.820	أعلاف
BRAN	1.222	جريش
FOOD PREPARATIONS	0.260	محضرات غذائية
MINCED MEAT	0.260	لحم مفروم
<b>BEVERAGES AND TOBACCO</b>	<b>1.215</b>	<b>المشروبات والدخان</b>
BEVERAGES	0.636	مشروبات
CARBONATED DRINKS	0.636	مياه غازية
TOBACCO	0.579	تبغ
CIGARETTES	0.579	سجائر
<b>CRUDE MATERIALS (INEDIBLE)</b>	<b>0.287</b>	<b>المواد الأولية عدا المحروقات</b>
WOOD	0.287	أخشاب
WOOD PLANKS, PINEAL SPECIES	0.025	ألواح خشب من فصيلة الصنوبريات
WOOD , SAWN (HARDWOOD)	0.262	خشب منشور قاسي
<b>MINERALS AND FUELS</b>	<b>10.126</b>	<b>المحروقات المعدنية والمنتجات ذات الصلة</b>
PETROLEUM	5.991	المنتجات البترولية
CRUDE PETROLEUM	0.527	بترول خام
BENZENE	2.673	بنزين
DIESEL FUEL	0.907	ديزل
KEROSENE	0.023	كيروسين
PLANE FUEL	0.241	وقود طائرات
GAS, OILS	0.118	زيوت الغاز (سولار)
FUEL OILS	1.295	زيوت وقود
BITUMINOUS MIXTURES	0.207	مخاليط قاربة أساسها الأسفلت
NATURAL GAS	1.066	غاز طبيعي
NATURAL GAS	1.066	غاز طبيعي
ELECTRIC CURRENT	3.069	الكهرباء
ELECTRIC CURRENT	3.069	تيار كهربائي

**Table 5 :**  
**Relative Importances for Wholesale Price Index**

الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Division and Items	Relative Importances	الأقسام ، الفصول ، البنود
VEGETABLE OILS AND FATS	0.365	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
OILS AND FATS	0.365	زيوت ودهون نباتية
SOYBEAN, COTTONSEED OIL	0.088	زيت ثمر النخيل
CORN OILS	0.277	زيوت نباتية ، زيت الذرة
<b>CHEMICALS</b>	<b>9.757</b>	<b>المواد الكيميائية والمواد ذات الصلة</b>
ORGANIC CHEMICALS	2.441	مواد كيميائية
ETHYLENE	1.305	أثيلين
METHANOL	0.516	ميثanol
ETHANEDIOL	0.620	أيثلين داي كلورايد
INORGANIC CHEMICALS	2.630	غازات صناعية
OXYGEN	1.884	أوكسجين ، نتروجين ، هيدروجين
NITRITES	0.746	نشادر (أمونيا هيدروجينية)
DYEING TANNING MATERIALS	0.603	طلاء منازل
PAINTS	0.211	دهانات
PIGMENTS	0.392	معجون الطلاء المنازل
MEDICAMENTS	1.061	أدوية
MEDICAMENTS	1.061	أدوية للطب البشري
PERFUME AND SOAP	1.021	عطور وصابون
PERFUME	0.653	عطور
SOAP	0.368	صابون
FERTILIZERS	0.058	سمدة
CHEMICAL FERTILIZERS	0.058	سمدة كيميائية
POLYETHYLENE	1.359	بولي أثيلين وكلوركس
POLYETHYLENE	1.022	بولي أثيلين
OTHER POLYMERS (ETHYLENE)	0.337	كلوركس للغسيل
NON-PRIMARY FORM PLASTICS	0.334	أوعية بلاستيكية
MONOMFILAMENT	0.334	اكواب بلاستيك للقمامه وغيرها
CHEMICAL ICIDES	0.250	مبيدات حشرية
INSECTICIDES	0.250	مبيدات حشرية
<b>MANUFACTURED GOODS</b>	<b>26.168</b>	<b>السلع المصنعة المصنفة حسب المادة</b>
RUBBER MATERIALS	0.919	منتجات مطاطية
RUBBER PIPING AND TUBING	0.036	أنابيب مطاطية
TIRES	0.883	اطارات
WOOD PRODUCTS	0.304	منتجات اخشاب
PLYWOOD	0.195	خشب أبلاكاش
WINDOWS AND DOOR FRAMES	0.109	اطارات للأبواب والشبابيك

الجدول 5 :

## Relative Importances for Wholesale Price Index

الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Division and Items	Relative Importances	الأقسام ، الفصول ، البنود
PAPER PRODUCTS	1.322	منتجات ورقية
PRINTING PAPER	0.305	ورق طباعة - ورق تصوير
OTHER PAPER PRODUCTS	0.114	صحف حائط
BOXES AND CARTONS	0.325	علب من ورق مقوى (كراتين)
NOTEBOOKS, ACCOUNT BOOKS	0.014	سجلات ودفاتر
TOILET PAPER	0.076	ورق صحي
PAPER TRAYS AND DISHES	0.005	اطباق وصحون واقذاح من الورق
SANITARY TOWELS	0.319	فوط صحية نسائية وحفاظات اطفال
WALL PAPER	0.164	ورق جدران
TEXTILE FABRICS AND YARN	2.952	منسوجات
SYNTHETIC FABRICS, WOVEN	1.184	نسيج بوليستر
FABRICS OF SEVERAL MATERIALS	0.187	نسيج مركب من عدة مواد
WOOLEN FABRICS	0.161	نسيج صوف
EMBROIDERY	0.106	مطرزات - او شرانت دانتيل
BONDED - FIBER FABRICS	0.053	اسلاك خياطة
SACKS AND BAGS	0.141	اكياس تعبيئة وتعليق وخياش
TARPAULINS AND SAILS	0.050	اغطية بضائع وخيم
TRAVELLING RUGS	0.126	احرمة وبطانيات
BED AND TABLE LINENS.	0.208	مفارات اسرة
WOOL CARPETS AND RUGS	0.027	سجاد وبساط (زل)
CARPETS AND CARPETING	0.709	سجاد بالметр (موكيت)
NON-METALLIC MINERALS	12.115	منتجات معننية لافزية
PORTLAND CEMENT	1.291	اسمنت عادي - بورتلندى
ROAD AND PAVING MATERIALS	0.227	احجار تلبيط ورصيف طرق
BUILDING STONE	0.967	احجار نصب وبناء مشغولة
BRICKS AND BLOCKS	0.008	بلاط عادي
NON-REFRACTORY CERAMIC BRICKS	0.013	انابيب اسمنتية
BUILDING BRICKS	1.361	بلاك احمر
GLAZED CERAMIC SETTS	0.136	بلاط قيشاني ( خزف )
CONCRETE BUILDING BLOCKS	6.314	بلاك بناء خرساني
FABRICATED ASBESTOS	1.253	الواح اسيست
GLASS FIBERS	0.316	الياف من الزجاج ( فيبر جلاس )
CARBOYS AND BOTTLES	0.114	الواح زجاج وبرطمانات
TABLE AND KITCHEN GLASSWARE	0.115	كاسات شاي ( بيات )
IRON AND STEEL	4.402	حديد وصلب
NON HIGH-CARBON WIRE RODS	1.689	قضبان تسليح
IRON RACKS, SHELVES, NRACKETS	0.151	ارف حديد وقوائمها
ROLLED SHEETS AND PLATES	0.501	الواح حديد
NON HIGH-CARBON WIRE	1.214	اسلاك تستخدم لربط الحديد

Table 5 :

## Relative Importances for Wholesale Price Index

الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Division and Items	Relative Importances	الأقسام ، الفصول ، البنود
CAST IRON TUBES AND PIPES	0.096	مواسير وانابيب من حديد
IRON TUBES AND PIPES	0.591	مواسير وانابيب من نوع اخر (زهر)
TUBE AND PIPE FITTINGS	0.160	وصلات ، مفاصل ، أكواع
NON-FERROUS METALS	0.258	الواح وصفائح معدنية
ALUMINUM PLATES AND SHEETS	0.258	صفائح ، الواح من الألمنيوم
OTHER METAL PRODUCTS	3.896	منتجات معدنية اخرى
METAL STRUCTURES	1.913	منشآت واجزائها من الحديد
ALUMINUM STRUCTURES	0.323	منشآت واجزائها من الألمنيوم
ALUMINUM CASKS AND CANS	0.452	براميل - صفات للنقل والتعبئة
BARBED WIRE	0.177	اسلاك شائكة من الحديد
BOLTS AND NUTS	0.104	مسامير - براعي - صواميل
SAWS AND BLADES	0.138	مناشير
SPOONS AND FORKS	0.033	ملاعق وشوك وسكاكين
COOKING APPARATUS (STOVES)	0.144	مواقد افران (غاز)
STEEL WOOL	0.299	مكابس وجلايات
COFFEE MILLS AND JUICERS	0.004	طواحين ومفامر وعصارات
LOCKS	0.077	اقفال ومزالج ومقابض
CAST IRON METAL PRODUCTS	0.232	منتجات حديد زهر
<b>MACHINERY AND TRANSPORT</b>	<b>13.430</b>	<b>الآلات ومعدات النقل</b>
GENERATORS	0.609	آلات ومعدات توليد الطاقة
INTERNAL COMBUSTION ENGINES	0.273	محركات ضخ الماء(ماطور)
ROTATING ELECTRIC PLANT	0.336	مولادات كهربائية
SPECIALIZED MACHINERY	0.672	آلات خاصة
TAPS	0.672	حنفيات (صنابير)
INDUSTRIAL MACHINES	3.516	آلات ومعدات صناعية
AIR CONDITIONERS	0.809	وحدات تكييف هواء (مكيفات)
PLANT AND LAB EQUIPMENT	0.316	سخانات مياه
GASOLINE PUMPS	0.444	مضخة بنزين
AIR PUMPS	0.168	مضخات هواء لتنبيئة الاطارات
BUILDING CRANES	0.208	آلات واجهزه رفع وتحميل وتقریغ
TAPS AND VALVES	0.290	محولات غاز (صمام)
MACHINERY PARTS	1.281	مسدس (بنزين )
OFFICE MACHINES	0.314	ادوات مكتبية
PHOTOCOPIERS	0.002	آلات تصوير ورق
COMPUTERS AND ADP EQUIPMENT	0.312	حاسبات آلية
TELECOMMUNICATIONS EQUIPMENT	0.877	معدات واجهزه لاسلكية مرئية وسماعية
TELEVISIONS	0.354	تلفزيونات

**Table 5 :**  
**Relative Importances for Wholesale Price Index**

الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Division and Items	Relative Importances	الأقسام ، الفصول ، البنود
RADIOS	0.296	راديو
TELEPHONES	0.227	اجهزه هاتف
ELECTRICAL MACHINERY	2.530	أجزاء وادوات آلات كهربائية
TRANSFORMERS	0.269	محولات كهربائية
CIRCUIT BREAKERS	0.841	قاطع كهربائي
INSULATED ELECTRIC WIRE	0.982	اسلاك - ضغافر معزولة ( كابل )
CLOTHES WASHING MACHINES	0.129	غسالات ملابس
REFRIGERATORS AND FREEZERS	0.309	ثلاجات وفريزرات
ROAD VEHICLES	4.912	سيارات وقطع غيارها
PASSENGER CARS	2.361	سيارات ركوب
TRUCKS AND OTHER VEHICLES	1.097	سيارات نقل المواد ( مثل الشاحنات )
OTHER PARTS AND ACCESSORIES	1.454	قطع غيار السيارات
<b>MISC. MANUFACTURED ARTICLES</b>	<b>6.438</b>	<b>اصناف مصنعة متعددة</b>
SANITARY PLUMBING AND LIGHT	0.413	احواض ومصابيح انارة
SINKS AND WASH BASINS	0.181	احواض ومجاسيل ومراحيض
LAMPS AND LIGHTING FITTINGS	0.232	مصابيح وتجهيزات انارة
FURNITURE	1.025	اثاث
WOODEN BEDROOM FURNITURE	1.025	غرف نوم
APPAREL	1.803	مليوسات ومستلزماتها
MEN'S /BOYS' OUTER GARMENTS	0.858	ملابس رجالية وولادي
WOMEN'S AND GIRLS' OUTER GAR	0.945	ملابس نسائية وبناتي
FOOTWEAR	0.452	احذية
RUBBER FOOTWEAR	0.452	احذية بجميع انواعها
SCIENTIFIC INSTRUMENTS	0.202	اجهزه طبية
MEDICAL/ SURGICAL INSTRUMENTS	0.202	ادوات واجهزه للطب والجراحة
PHOTOGRAPHIC APPARATUS	0.638	ساعات واجهزه تصوير
CAMARAS	0.136	اجهزه تصوير فوتوغرافي(كاميرات)
POCKET/ WRIST WATCHES	0.502	ساعات يد
MISC. MANUFACTURED ARTICLES	1.905	سلع مصنعة اخرى
CAMARA FILM PACK	0.744	افلام كاميرات تصوير
JEWELRY	1.161	حلى ومجوهرات واجزء هما
<b>OTHER COMMODITIES</b>	<b>0.295</b>	<b>سلع اخرى</b>
ZOO ANIMALS	0.007	حيوانات حية
ZOO ANIMALS	0.007	حيوانات حية غير منكرة في مكان آخر
GOLD, BULK	0.288	ذهب بشكل كتل
GOLD BLUK	0.288	ذهب صافي (9999)

Percent change In the Wholesale Price Index

(By Section )

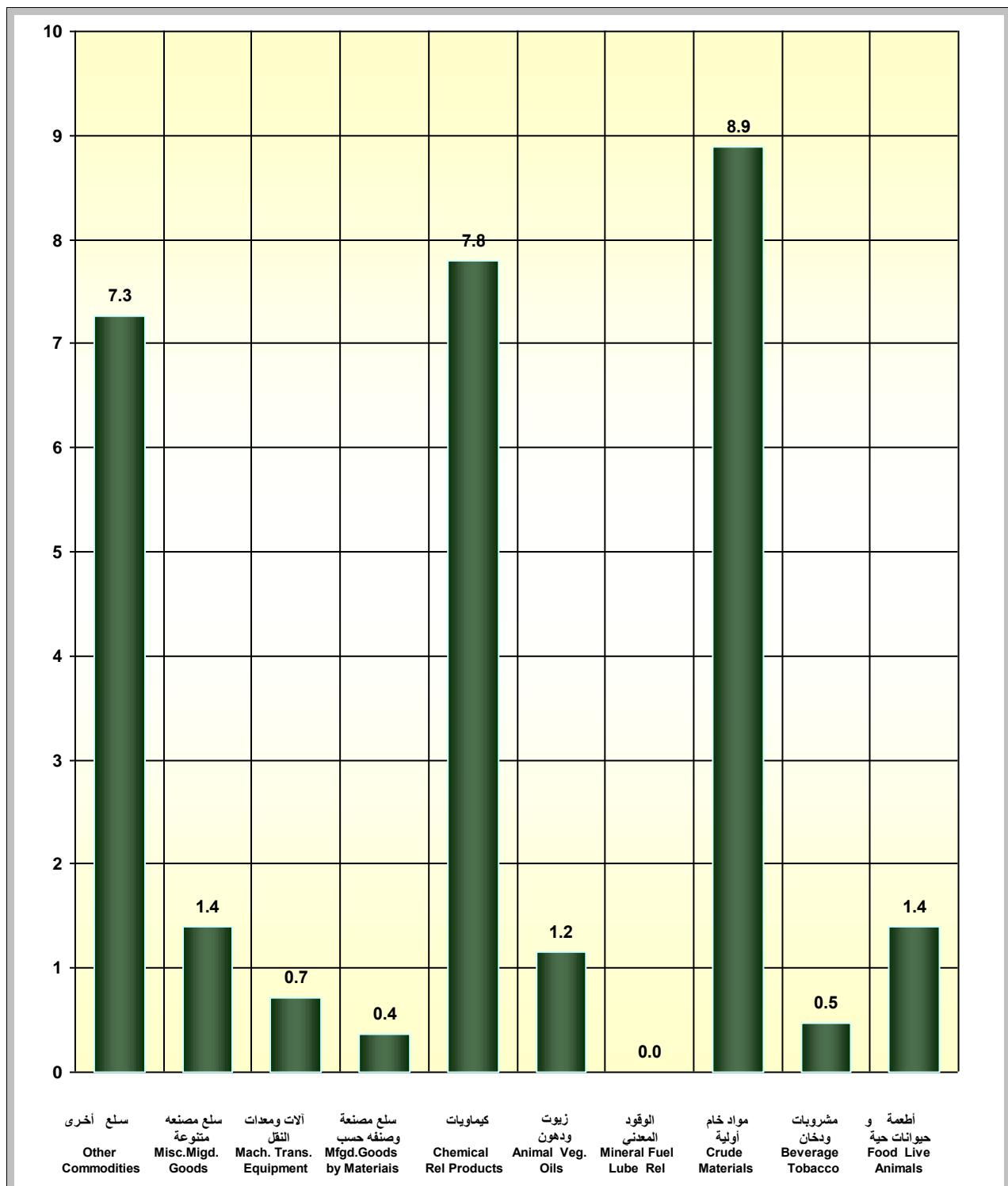
4 th Qtr 2010

نسبة التغير في الرقم القياسي لأسعار الجملة

( حسب الأقسام )

الربع الرابع 2010

نسبة التغير إلى الربع الثالث 2010  
% Change TO 3 rd Qtr 2010



**Table 1 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**(By Section )**  
**1988 = 100**

الجدول 1 :  
 الرقم القياسي الربعي لأسعار الجملة  
 مقارنة بـ :  
 ( حسب الأقسام )  
 سنة الأساس 100 = 1988

Description	2010	2010	2009	نسبة التغير في الربع الرابع 2010 مقارنة بـ : Percent Change in 4 th Qtr 2010 to :		
	2010	2010	2009	الربع الثالث 2010	الربع الرابع 2009	البيان
	4 th Qtr	3 rd Qtr	4 th Qtr	3 rd Qtr 2010	4 th Qtr 2009	
GENERAL INDEX	149.5	147.3	142.3	1.5	5.1	الرقم القياسي العام
FOOD AND LIVE ANIMALS	173.4	171.0	163.1	1.4	6.3	المواد الغذائية والحيوانات الحية
BEVERAGES AND TOBACCO	151.0	150.3	144.9	0.5	4.2	المشروبات والدخان
CRUDE MATERIALS (INEDIBLE)	207.0	190.1	185.3	8.9	11.7	المواد الأولية عدا المحروقات
MINERALS AND FUELS	184.8	184.8	184.8	0.0	0.0	المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة
VEGETABLE OILS AND FATS	139.9	138.3	135.5	1.2	3.2	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
CHEMICALS	175.5	162.8	154.1	7.8	13.9	المواد الكيميائية والمواد ذات الصلة
MANUFACTURED GOODS	140.1	139.6	134.1	0.4	4.5	السلع المصنعة المصنفة حسب المادة
MACHINERY AND TRANSPORT	127.9	127.0	128.0	0.7	-0.1	الآلات و معدات النقل
MISC. MANUFACTURED ARTICLES	138.4	136.5	126.4	1.4	9.5	أصناف مصنعة متنوعة
OTHER COMMODITIES	255.6	238.3	219.4	7.3	16.5	سلع أخرى

**Table 2 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**( By Section and Division )**  
**1988 = 100**

**الجدول 2 :**  
**الرقم القياسي الربعي لأسعار الجملة**  
**( حسب الأقسام و الفصول )**  
**سنة الأساس 1988 = 100**

Description	2010 الربع الرابع	2010 الربع الثالث	2009 الربع الرابع	نسبة التغير في الربع الرابع 2010 مقارنة بـ :		البيان
				Percent Change in 4 th Qtr 2010 to :	2010 الربع الثالث 3 rd Qtr 2010	
	2010 4 th Qtr	2010 3 rd Qtr	2009 4 th Qtr	2009 4 th Qtr 2009	2010 الربع الرابع 3 rd Qtr 2010	
GENERAL INDEX	149.5	147.3	142.3	1.5	5.1	الرقم القياسي العام
FOOD AND LIVE ANIMALS	173.4	171.0	163.1	1.4	6.3	المواد الغذائية والحيوانات الحية
LIVE ANIMALS	206.3	203.0	198.0	1.6	4.2	حيوانات حية
MEAT AND MEAT PREPAR	192.6	184.0	171.6	4.7	12.2	لحوم ومحضرات لحوم
DAIRY PRODUCTS AND EGGS	133.6	134.0	134.9	-0.3	-1.0	الألبان ومنتجاتها والبيض
FISH AND CRUSTACEANS	223.3	223.4	218.1	0.0	2.4	أسماك وقشريات
CEREALS AND CEREAL PREP.	111.1	107.6	103.8	3.3	7.0	حبوب ومحضرات الحبوب
VEGETABLES AND FRUITS	206.3	209.0	193.1	-1.3	6.8	الخضروات والفاكه
SUGAR AND SUGAR PRODUCTS	195.0	168.5	149.5	15.7	30.4	سكر ومحضرات سكرية
COFFEE AND TEA	126.6	126.6	119.0	0.0	6.4	قهوة وشاي
ANIMAL FEED AND BRAN	125.8	124.5	118.1	1.0	6.5	أعلاف وجرיש
FOOD PREPARATIONS	107.4	107.4	112.5	0.0	-4.5	محضرات غذائية
BEVERAGES AND TOBACCO	151.0	150.3	144.9	0.5	4.2	المشروبات والدخان
BEVERAGES	138.9	137.6	131.8	0.9	5.4	مشروبات
TOBACCO	165.3	165.3	160.4	0.0	3.1	تبغ
CRUDE MATERIALS (INEDIBLE)	207.0	190.1	185.3	8.9	11.7	المواد الأولية عدا المحروقات
WOOD	207.0	190.1	185.3	8.9	11.7	أخشاب
MINERALS AND FUELS	184.8	184.8	184.8	0.0	0.0	المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة
PETROLEUM	194.5	194.5	194.5	0.0	0.0	المنتجات البترولية
NATURAL GAS	99.7	99.7	99.7	0.0	0.0	غاز طبيعي
ELECTRIC CURRENT	200.0	200.0	200.0	0.0	0.0	الكهرباء
VEGETABLE OILS AND FATS	139.9	138.3	135.5	1.2	3.2	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
OILS AND FATS	139.9	138.3	135.5	1.2	3.2	زيوت ودهون نباتية
CHEMICALS	175.5	162.8	154.1	7.8	13.9	المواد الكيميائية والمواد ذات الصلة
ORGANIC CHEMICALS	200.7	166.2	149.4	20.8	34.3	مواد كيميائية
INORGANIC CHEMICALS	161.3	145.0	134.7	11.2	19.7	غازات صناعية
DYEING TANNING MATERIALS	138.2	136.8	143.7	1.0	-3.8	طلاء منازل
MEDICAMENTS	137.4	138.8	137.7	-1.0	-0.2	أدوية
PERFUME AND SOAP	112.8	110.9	110.1	1.7	2.5	عطور وصابون
FERTILIZERS	188.0	163.2	147.1	15.2	27.8	اسمدة
POLYETHYLENE	111.8	111.9	105.6	-0.1	5.9	بولين أثيلين وكلوركس
NON-PRIMARY FORM PLASTICS	181.6	181.4	166.3	0.1	9.2	أوعية بلاستيكية
CHEMICAL ICIDES	113.3	113.3	112.3	0.0	0.9	مبيدات حشرية

**Table 2 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**( By Section and Division )**  
**1988 = 100**

**الجدول 2 :**  
**الرقم القياسي الربعي لأسعار الجملة**  
**( حسب الأقسام و الفصول )**  
**سنة الأساس 1988 = 100**

Description	2010 الربع الرابع 4 th Qtr	2010 الربع الثالث 3 rd Qtr	2009 الربع الرابع 4 th Qtr	نسبة التغير في الربع الرابع 2010 مقارنة بـ : Percent Change in 4 th Qtr 2010 to :		
				2010 الربع الثالث 3 rd Qtr 2010	2009 الربع الرابع 4 th Qtr 2009	البيان
MANUFACTURED GOODS	140.1	139.6	134.1	0.4	4.5	السلع المصنعة المصنفة حسب المادة
RUBBER MATERIALS	145.9	147.0	125.2	-0.7	16.5	منتجات مطاطية
WOOD PRODUCTS	135.8	133.5	128.9	1.7	5.4	منتجات اخشاب
PAPER PRODUCTS	111.0	111.3	107.4	-0.3	3.4	منتجات ورقية
TEXTILE FABRICS AND YARN	102.4	101.7	99.6	0.7	2.8	منسوجات
NON-METALLIC MINERALS	144.9	144.9	143.5	0.0	1.0	منتجات معدنية لافلزية
IRON AND STEEL	182.4	180.0	160.2	1.3	13.9	حديد و صلب
NON-FERROUS METALS	133.7	133.6	135.7	0.1	-1.5	الواح وصفائح معدنية
OTHER METAL PRODUCTS	109.8	109.5	107.3	0.3	2.3	منتجات معدنية اخرى
MACHINERY AND TRANSPORT	127.9	127.0	128.0	0.7	-0.1	الآلات و معدات النقل
GENERATORS	106.8	106.9	103.5	-0.1	3.2	آلات ومعدات توليد الطاقة
SPECIALIZED MACHINERY	117.7	116.7	116.1	0.9	1.4	آلات خاصة
INDUSTRIAL MACHINES	113.9	113.8	113.2	0.1	0.6	آلات ومعدات صناعية
OFFICE MACHINES	53.3	53.3	53.6	0.0	-0.6	أدوات مكتبية
TELECOMM. EQUIPMENT	70.6	70.5	70.7	0.1	-0.1	معدات وأجهزة لاسلكية مرئية وسماعية
ELECTRICAL MACHINERY	151.6	148.8	144.4	1.9	5.0	اجزاء وأدوات آلات كهربائية
ROAD VEHICLES	147.5	146.8	152.9	0.5	-3.5	سيارات وقطع غيارها
MISC. MANUFACTURED ARTICLES	138.4	136.5	126.4	1.4	9.5	أصناف مصنعة متعددة
SANITARY PLUMBING AND LIGHT	115.6	115.3	113.2	0.3	2.1	أحواض ومبراليج إضاءة
FURNITURE	75.3	75.6	71.4	-0.4	5.5	اثاث
APPAREL	110.6	109.9	107.1	0.6	3.3	ملابسات ومستلزماتها
FOOTWEAR	87.5	87.0	87.0	0.6	0.6	أحذية
SCIENTIFIC INSTRUMENTS	172.4	172.3	176.4	0.1	-2.3	أجهزة طبية
PHOTOGRAPHIC APPARATUS	142.3	142.0	142.6	0.2	-0.2	ساعات وأجهزة تصوير
MISC. MANUFACTURED ARTICLES	211.8	206.4	176.6	2.6	19.9	سلع مصنعة أخرى
OTHER COMMODITIES	255.6	238.3	219.4	7.3	16.5	سلع أخرى
ZOO ANIMALS	106.1	106.1	106.1	0.0	0.0	حيوانات حية
GOLD,BULK	259.8	242.0	222.6	7.4	16.7	ذهب بشكل كتل

**Table 3 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**( By Section , Division and Item )**  
**1988 = 100**

الجدول 3 :  
 الرقم القياسي الربعي لأسعار الجملة  
 (حسب الأقسام والفصول والبنود)  
 سنة الأساس 1988 = 100

Description	2010 الربع الرابع	2010 الربع الثالث	2009 الربع الرابع	نسبة التغير في الربع الرابع 2010 مقارنة بـ : Percent Change in 4 th Qtr 2010 to :		
				2010 الربع الثالث 3 rd Qtr	2009 الربع الرابع 4 th Qtr	البيان
	2010 4 th Qtr	2010 3 rd Qtr	2009 4 th Qtr	2010 الربع الثالث 3 rd Qtr 2010	2009 الربع الرابع 4 th Qtr 2009	
GENERAL INDEX	149.5	147.3	142.3	1.5	5.1	الرقم القياسي العام
FOOD AND LIVE ANIMALS	173.4	171.0	163.1	1.4	6.3	المواد الغذائية والحيوانات الحية
LIVE ANIMALS	206.3	203.0	198.0	1.6	4.2	حيوانات حية
BOVINE ANIMALS	164.0	161.8	156.8	1.4	4.6	بقر حية
LIVE SHEEP	302.6	295.1	286.2	2.5	5.7	ضأن حي
LIVE GOATS	227.4	225.0	223.0	1.1	2.0	ماعز حي
LIVE POULTRY	103.8	103.7	103.6	0.1	0.2	طيور سمان
MEAT AND MEAT PREPAR	192.6	184.0	171.6	4.7	12.2	لحوم ومحضرات لحوم
FRESH/FROZ BOVINE MEAT	214.1	214.0	200.9	0.0	6.6	لحوم البقر
FRESH/FROZ LAMP	195.1	183.2	176.8	6.5	10.4	لحوم الغنم
FRESH POULTRY	176.4	164.3	149.3	7.4	18.2	لحوم الدواجن
DAIRY PRODUCTS AND EGGS	133.6	134.0	134.9	-0.3	-1.0	الألبان ومنتجاتها والبيض
FRESH MILK	92.7	92.7	92.7	0.0	0.0	لبن طازج
POWDERED MILK	179.6	179.6	183.5	0.0	-2.1	حليب بودرة
CONCENTRATED MILK AND CRM	116.8	117.9	113.7	-0.9	2.7	لبن أو حليب محضر من البويرة
BUTTER	136.8	136.8	132.9	0.0	2.9	زبد
CHEESE AND CURD	160.8	160.8	166.7	0.0	-3.5	الأجبان ولبن الزبادي
EGGS	135.3	136.3	135.1	-0.7	0.1	بيض
FISH AND CRUSTACEANS	223.3	223.4	218.1	0.0	2.4	أسماك وفتشريات
FRESH FISH	279.7	279.9	266.5	-0.1	5.0	أسماك طازجة
SHRIMP	132.0	131.9	136.2	0.1	-3.1	روبيان
CEREALS AND CEREAL PREP.	111.1	107.6	103.8	3.3	7.0	حبوب ومحضرات الحبوب
WHEAT	103.5	99.2	97.8	4.3	5.8	قمح
RICE	115.3	115.5	122.5	-0.2	-5.9	أرز
BARLEY	132.4	132.4	118.6	0.0	11.6	شعير
FLOUR	114.0	107.8	97.9	5.8	16.4	دقين
BISCUIT	122.5	122.5	117.8	0.0	4.0	بسكويت
VEGETABLES AND FRUITS	206.3	209.0	193.1	-1.3	6.8	الخضروات والفواكه
POTATOES	139.2	138.2	135.7	0.7	2.6	بطاطس
TOMATOES	294.8	312.8	213.0	-5.8	38.4	طماطم
OKRA	190.7	201.7	167.4	-5.5	13.9	باميا
ONIONS	216.8	220.1	213.6	-1.5	1.5	بصل
CUCUMBERS	142.8	164.9	127.8	-13.4	11.7	خيار
ORANGES	131.6	150.2	124.9	-12.4	5.4	برتقال
APPLES	138.9	141.7	127.7	-2.0	8.8	تفاح
GRAPES	230.9	245.6	234.1	-6.0	-1.4	عناب
DATES	121.0	118.6	118.4	2.0	2.2	تمر
MELON	312.2	312.2	311.7	0.0	0.2	بطيخ

**Table 3 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**( By Section , Division and Item )**  
**1988 = 100**

الجدول 3 :  
 الرقم القياسي الربيعي لأسعار الجملة  
 (حسب الأقسام و الفصول والبنود )  
 سنة الأساس 1988 = 100

Description	2010 4 th Qtr	2010 الربع الثالث 3 rd Qtr	2009 4 th Qtr	نسبة التغير في الربع الرابع 2010 مقارنة بـ : Percent Change in 4 th Qtr 2010 to :			البيان
				2010 الربع الثالث 3 rd Qtr	2009 4 th Qtr	الربع الرابع 2010 3 rd Qtr 2010	
				2010 الربع الرابع 4 th Qtr	2009 الربع الرابع 4 th Qtr	2010 الربع الثالث 3 rd Qtr	2009 الربع الرابع 4 th Qtr
ORANGE JUICE	105.1	103.9	98.5	1.2	6.7		عصير برتقال
OTHER FRUIT JUICE	102.6	101.5	97.6	1.1	5.1		عصير مشكل
SUGAR AND SUGAR PRODUCTS	195.0	168.5	149.5	15.7	30.4		سكر ومحضرات سكرية
SUGAR	195.0	168.5	149.5	15.7	30.4		سكر
COFFEE AND TEA	126.6	126.6	119.0	0.0	6.4		قهوة و شاي
COFFEE BEANS	108.8	108.8	101.0	0.0	7.7		بن
TEA	137.4	137.4	130.0	0.0	5.7		شاي
ANIMAL FEED AND BRAN	125.8	124.5	118.1	1.0	6.5		أعلاف و جريش
FODDER	163.7	160.6	144.3	1.9	13.4		أعلاف
BRAN	103.2	103.1	102.9	0.1	0.3		جريش
FOOD PREPARATIONS	107.4	107.4	112.5	0.0	-4.5		محضرات غذائية
MINCED MEAT	107.4	107.4	112.5	0.0	-4.5		لحم مفروم
<b>BEVERAGES AND TOBACCO</b>	<b>151.0</b>	<b>150.3</b>	<b>144.9</b>	<b>0.5</b>	<b>4.2</b>		<b>المشروبات والدخان</b>
BEVERAGES	138.9	137.6	131.8	0.9	5.4		مشروبات
CARBONATED DRINKS	138.9	137.6	131.8	0.9	5.4		مياه غازية
TOBACCO	165.3	165.3	160.4	0.0	3.1		تبغ
CIGARETTES	165.3	165.3	160.4	0.0	3.1		سجائر
<b>CRUDE MATERIALS (INEDIBLE)</b>	<b>207.0</b>	<b>190.1</b>	<b>185.3</b>	<b>8.9</b>	<b>11.7</b>		<b>المواد الأولية عدا المحروقات</b>
WOOD	207.0	190.1	185.3	8.9	11.7		أختاب
WOOD PLANKS, PINEAL SPECIES	122.1	117.5	117.8	3.9	3.7		ألواح خشب من فصيلة الصنوبريات
WOOD , SAWN (HARDWOOD)	214.9	196.6	191.0	9.3	12.5		خشب منشور قاسي
<b>MINERALS AND FUELS</b>	<b>184.8</b>	<b>184.8</b>	<b>184.8</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>		<b>المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة</b>
PETROLEUM	194.5	194.5	194.5	0.0	0.0		المنتجات البترولية
CRUDE PETROLEUM	384.1	384.1	384.1	0.0	0.0		بترول خام
BENZENE	114.3	114.3	114.3	0.0	0.0		بنزين
DIESEL FUEL	252.9	252.9	252.9	0.0	0.0		ديزل
KEROSENE	251.6	251.6	251.6	0.0	0.0		كيروسين
PLANE FUEL	183.3	183.3	183.3	0.0	0.0		وقود الطائرات
GAS, OILS	250.0	250.0	250.0	0.0	0.0		زيوت الغاز (سولار)
FUEL OILS	110.0	110.0	110.0	0.0	0.0		زيوت وقود
BITUMINOUS MIXTURES	200.0	200.0	200.0	0.0	0.0		مخاليط قارية أساسها الاسفلت
NATURAL GAS	99.7	99.7	99.7	0.0	0.0		غاز طبيعي
NATURAL GAS	99.7	99.7	99.7	0.0	0.0		غاز طبيعي
ELECTRIC CURRENT	200.0	200.0	200.0	0.0	0.0		الكهرباء
ELECTRIC CURRENT	200.0	200.0	200.0	0.0	0.0		تيار كهربائي

**Table 3 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**( By Section , Division and Item )**  
**1988 = 100**

الجدول 3 :  
 الرقم القياسي الربعي لأسعار الجملة  
 (حسب الأقسام و الفصول والبنود )  
 سنة الأساس 1988 = 100

Description	2010 الربع الرابع 4 th Qtr	2010 الربع الثالث 3 rd Qtr	2009 الربع الرابع 4 th Qtr	نسبة التغير في الربع الرابع 2010 مقارنة بـ : Percent Change in 4 th Qtr 2010 to :		
				2010 الربع الثالث 3 rd Qtr 2010	2009 الربع الرابع 4 th Qtr 2009	البيان
	2010 4 th Qtr	2010 3 rd Qtr	2009 4 th Qtr	2010 الربع الرابع 4 th Qtr	2009 الربع الرابع 4 th Qtr	البيان
VEGETABLE OILS AND FATS	139.9	138.3	135.5	1.2	3.2	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
OILS AND FATS	139.9	138.3	135.5	1.2	3.2	زيوت ودهون نباتية
SOYBEAN, COTTONSEED OIL	159.1	156.6	151.2	1.6	5.2	زيت ثمر النخيل
CORN OILS	134.0	132.7	130.5	1.0	2.7	زيوت نباتية ، زيت الذرة
<b>CHEMICALS</b>	<b>175.5</b>	<b>162.8</b>	<b>154.1</b>	<b>7.8</b>	<b>13.9</b>	<b>المواد الكيميائية والمواد ذات الصلة</b>
ORGANIC CHEMICALS	200.7	166.2	149.4	20.8	34.3	مواد كيميائية
ETHYLENE	57.2	52.7	56.9	8.5	0.5	أثيلين
METHANOL	387.2	266.9	229.4	45.1	68.8	ميثanol
ETHANEDIOL	130.4	115.3	82.4	13.1	58.3	أيثلين داي كلورايد
INORGANIC CHEMICALS	161.3	145.0	134.7	11.2	19.7	غازات صناعية
OXYGEN	95.3	95.3	93.0	0.0	2.5	أوكسجين
NITRITES	337.8	274.9	242.4	22.9	39.4	نشادر(أمونيا هيدروجينية)
DYEING TANNING MATERIALS	138.2	136.8	143.7	1.0	-3.8	طلاء منازل
PAINTS	147.0	144.5	142.1	1.7	3.4	دهانات
PIGMENTS	134.1	133.3	144.6	0.6	-7.3	معجون الطلاء المنازل
MEDICAMENTS	137.4	138.8	137.7	-1.0	-0.2	أدوية
MEDICAMENTS	137.4	138.8	137.7	-1.0	-0.2	أدوية للطب البشري
PERFUME AND SOAP	112.8	110.9	110.1	1.7	2.5	عطور وصابون
PERFUME	99.1	99.5	100.8	-0.4	-1.7	عطور
SOAP	136.5	130.6	125.9	4.5	8.4	صابون
FERTILIZERS	188.0	163.2	147.1	15.2	27.8	سمدة
CHEMICAL FERTILIZERS	188.0	163.2	147.1	15.2	27.8	سمدة كيميائية
POLYETHYLENE	111.8	111.9	105.6	-0.1	5.9	بولي إثيلين وكلوركس
POLYETHYLENE	98.8	101.8	94.8	-2.9	4.2	بولي إثيلين
OTHER POLYMERS (ETHYLENE)	124.2	115.3	112.8	7.7	10.1	كلوركس للغسيل
NON-PRIMARY FORM PLASTICS	181.6	181.4	166.3	0.1	9.2	أوعية بلاستيكية
MONOMFILAMENT	181.6	181.4	166.3	0.1	9.2	اكيلاس بلاستيك لقمامنة وغيرها
CHEMICAL ICIDES	113.3	113.3	112.3	0.0	0.9	مبيدات حشرية
INSECTICIDES	113.3	113.3	112.3	0.0	0.9	مبيدات حشرية
<b>MANUFACTURED GOODS</b>	<b>140.1</b>	<b>139.6</b>	<b>134.1</b>	<b>0.4</b>	<b>4.5</b>	<b>السلع المصنعة المصنفة حسب المادة</b>
RUBBER MATERIALS	145.9	147.0	125.2	-0.7	16.5	منتجات مطاطية
RUBBER PIPING AND TUBING	96.3	96.3	93.1	0.0	3.4	أنابيب مطاطية
TIRES	147.4	148.6	126.1	-0.8	16.9	اطارات
WOOD PRODUCTS	135.8	133.5	128.9	1.7	5.4	منتجات اخشاب
PLYWOOD	141.1	139.8	136.7	0.9	3.2	خشب أبلاكاش
WINDOWS AND DOOR FRAMES	127.0	122.9	115.2	3.3	10.2	إطارات للأبواب والشبابيك

**Table 3 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**( By Section , Division and Item )**  
**1988 = 100**

**الجدول 3 :**  
**الرقم القياسي الربعي لأسعار الجملة**  
**( حسب الأقسام و الفصول والبنود )**  
**سنة الأساس 1988 = 100**

<b>Description</b>	2010 الربع الرابع 4 th Qtr	2010 الربع الثالث 3 rd Qtr	2009 الربع الرابع 4 th Qtr	نسبة التغير في الربع الرابع 2010 مقارنة بـ : <b>Percent Change in 4 th Qtr 2010 to :</b>		
				2010 الربع الثالث 3 rd Qtr 2010	2009 الربع الرابع 4 th Qtr 2009	البيان
	2010 4 th Qtr	2010 3 rd Qtr	2009 4 th Qtr			
PAPER PRODUCTS	111.0	111.3	107.4	-0.3	3.4	منتجات ورقية
PRINTING PAPER	116.3	117.3	111.4	-0.9	4.4	ورق طباعة - ورق تصوير
OTHER PAPER PRODUCTS	111.1	111.1	103.9	0.0	6.9	صحف حانط
BOXES AND CARTONS	165.4	165.4	160.2	0.0	3.2	علب من ورق مقوى (كراتين)
NOTEBOOKS, ACCOUNT BOOKS	70.7	70.9	72.6	-0.3	-2.6	سجلات ودفاتر
TOILET PAPER	113.7	113.2	112.3	0.4	1.2	ورق صحي
PAPER TRAYS AND DISHES	71.3	71.0	69.0	0.4	3.3	اطباق وصحون واقداح من الورق
SANITARY TOWELS	75.1	75.9	75.0	-1.1	0.1	فوط صحية نسائية وحافظ اطفال
WALL PAPER	88.2	88.0	83.8	0.2	5.3	ورق جدران
TEXTILE FABRICS AND YARN	102.4	101.7	99.6	0.7	2.8	منسوجات
SYNTHETIC FABRICS, WOVEN	92.0	91.4	90.4	0.7	1.8	نسيج بوليستر
FABRICS SEVERAL MATERIALS	103.9	104.1	101.9	-0.2	2.0	نسيج مركب من عدة مواد
WOOLEN FABRICS	119.6	118.9	115.6	0.6	3.5	نسيج صوف
EMBROIDERY	164.4	157.4	155.8	4.4	5.5	مطرزات - او شرائط دانتيل
BONDED - FIBER FABRICS	120.9	118.4	109.6	2.1	10.3	اسلاك خياطة
SACKS AND BAGS	78.7	78.7	78.2	0.0	0.6	اكيلس تعبيئة وتغليف وخياش
TARPAULINS AND SAILS	133.7	132.9	135.7	0.6	-1.5	اغطية بصنائع وخيم
TRAVELLING RUGS	107.6	104.4	105.0	3.1	2.5	احرمه وبطانيات
BED AND TABLE LINENS.	94.2	94.0	94.0	0.2	0.2	مفراح اسرة
WOOL CARPETS AND RUGS	85.6	83.4	77.2	2.6	10.9	سجاد وبسط (زل)
CARPETS	111.6	111.6	106.2	0.0	5.1	سجاد بالمتر (موكيت)
NON-METALLIC MINERALS	144.9	144.9	143.5	0.0	1.0	منتجات معدنية لافزية
PORTLAND CEMENT	134.1	134.1	131.6	0.0	1.9	اسمنت عادي - بورتلendi
ROAD AND PAVING MATERIALS	144.5	144.5	138.5	0.0	4.3	احجار تبليط ورصف طرق
BUILDING STONE	126.0	126.0	123.8	0.0	1.8	احجار نصب وبناء مشغولة
BRICKS AND BLOCKS	90.5	90.5	90.4	0.0	0.1	بلاط عادي
CEMENT PIPES	130.0	130.0	126.1	0.0	3.1	انابيب اسمنتية
BUILDING BRICKS	149.0	149.0	143.2	0.0	4.1	بلك احمر
GLAZED CERAMIC SETTS	95.0	95.0	87.6	0.0	8.4	بلاط قيشاني(خزف)
CONCRETE BUILDING BLOCKS	161.2	161.2	161.2	0.0	0.0	بلک بناء خرساني
FABRICATED ASBESTOS	104.1	104.5	104.3	-0.4	-0.2	الواح اسبيست
GLASS FIBERS	84.9	84.9	81.9	0.0	3.7	الياف من الزجاج (فيبر جلاس)
CARBOYS AND BOTTLES	114.7	114.3	111.7	0.3	2.7	الواح زجاج وبرطمانات
TEA GLASSWARE	137.5	137.5	129.7	0.0	6.0	كاسات شاي (بيالات)
IRON AND STEEL	182.4	180.0	160.2	1.3	13.9	حديد وصلب
NON HIGH-CARBON WIRE RODS	178.9	173.9	138.9	2.9	28.8	قضبان تسليح
IRON RACKS, SHELVES	197.5	197.5	198.2	0.0	-0.4	ارف حديد وقوائمها
ROLLED SHEETS AND PLATES	134.7	134.7	131.8	0.0	2.2	الواح حديد
NON HIGH-CARBON WIRE	197.7	198.7	197.0	-0.5	0.4	اسلاك تستخدم لربط الحديد

**Table 3 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**( By Section , Division and Item )**  
**1988 = 100**

الجدول 3 :  
 الرقم القياسي الربيعي لأسعار الجملة  
 ( حسب الأقسام و الفصول والبنود )  
 سنة الأساس 1988 = 100

Description	2010 الربع الرابع 4 th Qtr	2010 الربع الثالث 3 rd Qtr	2009 الربع الرابع 4 th Qtr	نسبة التغير في الربع الرابع 2010 مقارنة بـ : Percent Change in 4 th Qtr 2010 to :		
				2010 الربع الثالث 3 rd Qtr 2010	2009 الربع الرابع 4 th Qtr 2009	البيان
	2010 4 th Qtr	2010 3 rd Qtr	2009 4 th Qtr	2010 الربع الرابع 4 th Qtr	2009 الربع الرابع 4 th Qtr	البيان
CAST IRON TUBES AND PIPES	170.0	168.5	167.8	0.9	1.3	مواسير و أنابيب من حديد
IRON TUBES AND PIPES	194.1	189.4	160.2	2.5	21.2	مواسير و أنابيب من نوع اخر(زهر)
TUBE AND PIPE FITTINGS	134.7	134.5	126.0	0.1	6.9	وصلات ، مفاصل ، اكواع
NON-FERROUS METALS	133.7	133.6	135.7	0.1	-1.5	الواح وصفائح معدنية
ALUMINUM PLATES AND SHEETS	133.7	133.6	135.7	0.1	-1.5	صفائح- الواح من الألمنيوم
OTHER METAL PRODUCTS	109.8	109.5	107.3	0.3	2.3	منتجات معدنية اخرى
METAL STRUCTURES	102.0	102.0	99.0	0.0	3.0	منشآت وأجزائها من الحديد
ALUMINUM STRUCTURES	103.5	101.5	100.8	2.0	2.7	منشآت وأجزائها من الألمنيوم
ALUMINUM CASKS AND CANS	96.2	96.2	95.9	0.0	0.3	براميل - صفائح للنقل والتعبئة
BARBED WIRE	93.5	93.3	91.9	0.2	1.7	أسلاك شائكة من الحديد
BOLTS AND NUTS	125.6	124.5	117.3	0.9	7.1	مسامير - براعي - صواميل
SAWS AND BLADES	187.1	186.9	176.2	0.1	6.2	منашير
SPOONS AND FORKS	121.7	121.3	118.7	0.3	2.5	ملاعق وشوك وسكاكين
COOKING APPARATUS (STOVES)	117.6	116.7	117.1	0.8	0.4	مواقد أفران (غاز)
STEEL WOOL	131.1	130.6	130.5	0.4	0.5	مكناس
COFFEE MILLS AND JUICERS	118.1	116.3	113.4	1.5	4.1	طواحين ومقارم وعصارات
LOCKS	104.8	103.5	103.3	1.3	1.5	أقفال ومزالج ومجاكي
CAST IRON METAL PRODUCTS	143.4	143.4	143.4	0.0	0.0	منتجات حديد زهر
<b>MACHINERY AND TRANSPORT</b>	<b>127.9</b>	<b>127.0</b>	<b>128.0</b>	<b>0.7</b>	<b>-0.1</b>	<b>الآلات و معدات النقل</b>
GENERATORS	106.8	106.9	103.5	-0.1	3.2	آلات ومعدات توليد الطاقة
INTERNAL ENGINES	122.0	121.5	120.0	0.4	1.7	محركات ضخ الماء(ماطور)
ROTATING ELECTRIC PLANT	92.4	92.8	88.5	-0.4	4.4	مولادات كهربائية
SPECIALIZED MACHINERY	117.7	116.7	116.1	0.9	1.4	آلات خاصة
TAPS	117.7	116.7	116.1	0.9	1.4	حنفيات(صنابير)
INDUSTRIAL MACHINES	113.9	113.8	113.2	0.1	0.6	آلات ومعدات صناعية
AIR CONDITIONERS	97.0	97.4	96.5	-0.4	0.5	وحدات تكييف هواء(مكيفات)
PLANT AND LAB EQUIPMENT	134.9	134.2	134.6	0.5	0.2	سخانات مياه
GASOLINE PUMPS	145.0	144.8	136.9	0.1	5.9	مضخة بنزين
AIR PUMPS	127.9	127.4	122.8	0.4	4.2	مضخات هواء لتعبئنة الإطارات
BUILDING CRANES	121.8	121.5	119.5	0.2	1.9	آلات وأجهزة رفع وتحصيل وتغريغ
TAPS AND VALVES	94.4	93.4	93.4	1.1	1.1	محولات غاز(صمام)
MACHINERY PARTS	108.2	108.2	112.2	0.0	-3.6	مسدس(بنزين)
OFFICE MACHINES	53.3	53.3	53.6	0.0	-0.6	أدوات مكتبية
PHOTOCOPIERS	65.5	65.4	67.1	0.2	-2.4	آلات تصوير ورق
COMPUTERS	53.2	53.2	53.5	0.0	-0.6	حاسبات آلية
TELECOMM. EQUIPMENT	70.6	70.5	70.7	0.1	-0.1	معدات وأجهزة لاسلكية مرئية وسمعية
TELEVISIONS	61.4	61.4	61.7	0.0	-0.5	تلفزيونات

**Table 3 :**  
**Quarterly Wholesale Price Index**  
**( By Section , Division and Item )**  
**1988 = 100**

**الجدول 3 :**  
**الرقم القياسي الربعي لأسعار الجملة**  
**( حسب الأقسام و الفصول والبنود )**  
**سنة الأساس 1988 = 100**

<b>Description</b>	2010 الربع الرابع 4 th Qtr	2010 الربع الثالث 3 rd Qtr	2009 الربع الرابع 4 th Qtr	نسبة التغير في الربع الرابع 2010 مقارنة بـ : <b>Percent Change in 4 th Qtr 2010 to :</b>		<b>البيان</b>
				2010 الربع الثالث 3 rd Qtr 2010	2009 الربع الرابع 4 th Qtr 2009	
	2010 4 th Qtr	2010 3 rd Qtr	2009 4 th Qtr	2010 3 rd Qtr 2010	2009 4 th Qtr 2009	
RADIOS	84.3	84.0	84.3	0.4	0.0	راديو
TELEPHONES	61.7	61.7	61.9	0.0	-0.3	أجهزة هاتف
ELECTRICAL MACHINERY	151.6	148.8	144.4	1.9	5.0	أجزاء وأدوات آلات كهربائية
TRANSFORMERS	145.1	141.6	140.8	2.5	3.1	محولات كهربائية
CIRCUIT BREAKERS	132.2	132.2	125.3	0.0	5.5	قاطع كهربائي
INSULATED ELECTRIC WIRE	187.7	182.0	177.6	3.1	5.7	أسلاك - ضغائير معزولة(كابل)
CLOTHES WASHING MACHINES	97.9	97.0	97.6	0.9	0.3	غسالات ملابس
REFRIGERATORS	117.9	117.6	114.1	0.3	3.3	ثلاجات
ROAD VEHICLES	147.5	146.8	152.9	0.5	-3.5	سيارات وقطع غيارها
PASSENGER CARS	150.1	149.7	167.7	0.3	-10.5	سيارات ركوب
TRUCKS AND OTHER VEHICLES	169.0	168.7	160.7	0.2	5.2	سيارات نقل المواد(الشاحنات)
CAR'S PARTS	126.1	124.8	122.9	1.0	2.6	قطع غيار السيارات
<b>MISC. MANUFACTURED ARTICLES</b>	<b>138.4</b>	<b>136.5</b>	<b>126.4</b>	<b>1.4</b>	<b>9.5</b>	<b>أصناف مصنعة متعددة</b>
SANITARY PLUMBING AND LIGHT	115.6	115.3	113.2	0.3	2.1	أحواض ومصابيح إنارة
SINKS AND WASH BASINS	128.1	127.9	125.3	0.2	2.2	أحواض ومجارس ومراحيض
LAMPS AND LIGHTING FITTINGS	104.6	104.3	102.6	0.3	1.9	مصابيح وتجهيزات إنارة
FURNITURE	75.3	75.6	71.4	-0.4	5.5	أثاث
WOODEN BEDROOM FURNITURE	75.3	75.6	71.4	-0.4	5.5	غرف نوم
APPAREL	110.6	109.9	107.1	0.6	3.3	ملابس ومستلزماتها
MEN'S /BOYS' OUTER GARMENTS	124.3	123.6	120.8	0.6	2.9	ملابس رجالية وولادي
WOMEN'S QUTER GARMENTS	98.0	97.1	94.4	0.9	3.8	ملابس نسائية وبناتي
FOOTWEAR	87.5	87.0	87.0	0.6	0.6	أحذية
RUBBER FOOTWEAR	87.5	87.0	87.0	0.6	0.6	أحذية بجميع أنواعها
SCIENTIFIC INSTRUMENTS	172.4	172.3	176.4	0.1	-2.3	أجهزة طبية
MEDICAL INSTRUMENTS	172.4	172.3	176.4	0.1	-2.3	أدوات وأجهزة للطب والجراحة
PHOTOGRAPHIC APPARATUS	142.3	142.0	142.6	0.2	-0.2	ساعات وأجهزة تصوير
CAMERAS	137.4	137.0	142.1	0.3	-3.3	أجهزة تصوير فوتغرافي(كاميرات )
POCKET/ WRIST WATCHES	144.0	143.6	143.4	0.3	0.4	ساعات يد
MISC. MANUFACTURED ARTICLES	211.8	206.4	176.6	2.6	19.9	سلع مصنعة أخرى
CAMERA FILM PACK	102.1	102.1	93.9	0.0	8.7	أفلام كاميرات تصوير
JEWELRY	291.1	281.8	236.6	3.3	23.0	حلي ومجوهرات وأجزائهما
<b>OTHER COMMODITIES</b>	<b>255.6</b>	<b>238.3</b>	<b>219.4</b>	<b>7.3</b>	<b>16.5</b>	<b>سلع أخرى</b>
ZOO ANIMALS	106.1	106.1	106.1	0.0	0.0	حيوانات حية
ZOO ANIMALS	106.1	106.1	106.1	0.0	0.0	حيوانات حية غير مذكورة
GOLD,BULK	259.8	242.0	222.6	7.4	16.7	ذهب بشكل كتل
GOLD BLUK	259.8	242.0	222.6	7.4	16.7	ذهب صافي(9999)

**Table 4 :**  
**Annual Average Wholesale Price Index**  
**1988 = 100**

**الجدول 4 :**  
**المتوسط السنوي للرقم القياسي لأسعار الجملة**  
**سنة الأساس 1988 = 100**

<b>Description</b>	<b>2010</b>	<b>2009</b>	<b>2008</b>	<b>البيان</b>
	<b>2010</b>	<b>2009</b>	<b>2008</b>	
<b>GENERAL INDEX</b>	146.4	140.3	144.7	الرقم القياسي العام
<b>FOOD AND LIVE ANIMALS</b>	168.3	162.0	160.5	المواد الغذائية والحيوانات الحية
<b>BEVERAGES AND TOBACCO</b>	150.0	135.3	131.6	المشروبات والدخان
<b>CRUDE MATERIALS (INEDIBLE)</b>	192.1	181.7	193.6	المواد الأولية عدا المحروقات
<b>MINERALS AND FUELS</b>	184.8	184.8	184.8	المحروقات المعدنية والمواد ذات الصلة
<b>VEGETABLE OILS AND FATS</b>	137.7	136.3	133.2	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
<b>CHEMICALS</b>	167.6	141.7	178.3	المواد الكيميائية والمواد ذات الصلة
<b>MANUFACTURED GOODS</b>	138.1	134.3	142.0	السلع المصنعة المصنفة حسب المادة
<b>MACHINERY AND TRANSPORT</b>	126.4	126.0	126.8	الآلات و معدات النقل
<b>MISC. MANUFACTURED ARTICLES</b>	134.8	123.0	120.6	أصناف مصنعة متنوعة
<b>OTHER COMMODITIES</b>	234.6	196.3	172.6	سلع أخرى

الجدول 5 :

**Table 5 :**  
**Relative Importances for Wholesale Price Index**

الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Division and Items	Relative Importances	الأقسام ، الفصول ، البنود
GENERAL INDEX	100.000	الرقم القياسي العام
FOOD AND LIVE ANIMALS	31.919	المواد الغذائية والحيوانات الحية
LIVE ANIMALS	6.113	حيوانات حية
BOVINE ANIMALS	2.355	بقر حية
LIVE SHEEP	2.157	ضأن حي
LIVE GOATS	0.587	ماعز حي
LIVE POULTRY	1.014	دواجن حية
MEAT AND MEAT PREPAR	3.668	لحوم ومحضرات لحوم
FRSH/FROZ BOVINE MEAT	1.250	لحوم البقر
FESH / FROZ LAMP	0.796	لحوم الغنم
FRESH POULTRY	1.622	لحوم الدواجن
DAIRY PRODUCTS AND EGGS	2.639	الألبان ومنتجاتها والبيض
FRESH MILK	0.705	لبن طازج
POWDERED MILK	0.365	ليب بودرة
CONCENTRATED MILK AND CRM	0.269	لبن أو ليب محضر من البويرة
BUTTER	0.167	زبد
CHEESE AND CURD	0.555	الأجبان ولبن الزبادي
EGGS	0.578	بيض
FISH AND CRUSTACEANS	0.894	أسماك وقشريات
FRESH FISH	0.541	أسماك طازجة
SHRIMP	0.353	روبيان
CEREALS AND CEREAL PREP.	6.835	حبوب ومحضرات الحبوب
WHEAT	3.915	قمح
RICE	0.498	أرز
BARLEY	1.011	شعير
FLOUR	1.174	دقيق
BISCUIT	0.237	بسكويت
VEGETABLES AND FRUITS	9.048	الخضروات والفواكه
POTATOES	0.115	بطاطس
TOMATOES	1.035	طماطم
OTHER VEGETABLES	0.328	بامية
ONIONS	0.079	بصل
CUCUMBERS	0.261	خيار
ORANGES	0.113	برتقال
APPLES	0.080	تفاح
GRAPES	0.667	عنブ
DATES	3.685	تمر

الجدول 5 :

**Table 5 :**  
**Relative Importances for Wholesale Price Index**

الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Division and Items	Relative Importances	الأقسام ، الفصول ، البنود
MELON	2.339	بطيخ
ORANGE JUICE	0.134	عصير برتقال
OTHER FRUIT JUICE	0.212	عصير مشكل
SUGAR AND SUGAR PREPARATIONS	0.128	سكر ومحضرات سكرية
SUGAR	0.128	سكر
COFFEE AND TEA	0.292	قهوة وشاي
COFFEE BEANS	0.116	بن
TEA	0.176	شاي
ANIMAL FEED AND BRAN	2.042	أعلاف وجريش
FODDER	0.820	أعلاف
BRAN	1.222	جريش
FOOD PREPARATIONS	0.260	محضرات غذائية
MINCED MEAT	0.260	لحم مفروم
<b>BEVERAGES AND TOBACCO</b>	<b>1.215</b>	<b>المشروبات والدخان</b>
BEVERAGES	0.636	مشروبات
CARBONATED DRINKS	0.636	مياه غازية
TOBACCO	0.579	تبغ
CIGARETTES	0.579	سجائر
<b>CRUDE MATERIALS (INEDIBLE)</b>	<b>0.287</b>	<b>المواد الأولية عدا المحروقات</b>
WOOD	0.287	أخشاب
WOOD PLANKS, PINEAL SPECIES	0.025	ألواح خشب من فصيلة الصنوبريات
WOOD , SAWN (HARDWOOD)	0.262	خشب منشور قاسي
<b>MINERALS AND FUELS</b>	<b>10.126</b>	<b>المحروقات المعدنية والمنتجات ذات الصلة</b>
PETROLEUM	5.991	المنتجات البترولية
CRUDE PETROLEUM	0.527	بترول خام
BENZENE	2.673	بنزين
DIESEL FUEL	0.907	ديزل
KEROSENE	0.023	كيروسين
PLANE FUEL	0.241	وقود طائرات
GAS, OILS	0.118	زيوت الغاز (سولار)
FUEL OILS	1.295	زيوت وقود
BITUMINOUS MIXTURES	0.207	مخاليط قاربة أساسها الأسفلت
NATURAL GAS	1.066	غاز طبيعي
NATURAL GAS	1.066	غاز طبيعي
ELECTRIC CURRENT	3.069	الكهرباء
ELECTRIC CURRENT	3.069	تيار كهربائي

**Table 5 :**  
**Relative Importances for Wholesale Price Index**

الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Division and Items	Relative Importances	الأقسام ، الفصول ، البنود
VEGETABLE OILS AND FATS	0.365	الزيوت والدهون الحيوانية والنباتية
OILS AND FATS	0.365	زيوت ودهون نباتية
SOYBEAN, COTTONSEED OIL	0.088	زيت ثمر النخيل
CORN OILS	0.277	زيوت نباتية ، زيت الذرة
<b>CHEMICALS</b>	<b>9.757</b>	<b>المواد الكيميائية والمواد ذات الصلة</b>
ORGANIC CHEMICALS	2.441	مواد كيميائية
ETHYLENE	1.305	أثيلين
METHANOL	0.516	ميثanol
ETHANEDIOL	0.620	إيثيلين داي كلورايد
INORGANIC CHEMICALS	2.630	غازات صناعية
OXYGEN	1.884	أوكسجين ، نتروجين ، هيدروجين
NITRITES	0.746	نشادر (أمونيا هيدروجينية)
DYEING TANNING MATERIALS	0.603	طلاء منازل
PAINTS	0.211	دهانات
PIGMENTS	0.392	معجون الطلاء المنازل
MEDICAMENTS	1.061	أدوية
MEDICAMENTS	1.061	أدوية للطب البشري
PERFUME AND SOAP	1.021	عطور وصابون
PERFUME	0.653	عطور
SOAP	0.368	صابون
FERTILIZERS	0.058	سمدة
CHEMICAL FERTILIZERS	0.058	سمدة كيميائية
POLYETHYLENE	1.359	بولي إثيلين وكلوركس
POLYETHYLENE	1.022	بولي إثيلين
OTHER POLYMERS (ETHYLENE)	0.337	كلوركس للغسيل
NON-PRIMARY FORM PLASTICS	0.334	أوعية بلاستيكية
MONOMFILAMENT	0.334	أكياس بلاستيك للقمامه وغيرها
CHEMICAL ICIDES	0.250	مبيدات حشرية
INSECTICIDES	0.250	مبيدات حشرية
<b>MANUFACTURED GOODS</b>	<b>26.168</b>	<b>السلع المصنعة المصنفة حسب المادة</b>
RUBBER MATERIALS	0.919	منتجات مطاطية
RUBBER PIPING AND TUBING	0.036	أنابيب مطاطية
TIRES	0.883	اطارات
WOOD PRODUCTS	0.304	منتجات اخشاب
PLYWOOD	0.195	خشب أبلاكاش
WINDOWS AND DOOR FRAMES	0.109	اطارات للأبواب والشبابيك

الجدول 5 :

## Relative Importances for Wholesale Price Index

الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Division and Items	Relative Importances	الأقسام ، الفصول ، البنود
PAPER PRODUCTS	1.322	منتجات ورقية
PRINTING PAPER	0.305	ورق طباعة - ورق تصوير
OTHER PAPER PRODUCTS	0.114	صحف حائط
BOXES AND CARTONS	0.325	علب من ورق مقوى (كراتين)
NOTEBOOKS, ACCOUNT BOOKS	0.014	سجلات ودفاتر
TOILET PAPER	0.076	ورق صحي
PAPER TRAYS AND DISHES	0.005	اطباق وصحون واقذاح من الورق
SANITARY TOWELS	0.319	فوط صحية نسائية وحفاظات اطفال
WALL PAPER	0.164	ورق جدران
TEXTILE FABRICS AND YARN	2.952	منسوجات
SYNTHETIC FABRICS, WOVEN	1.184	نسيج بوليستر
FABRICS OF SEVERAL MATERIALS	0.187	نسيج مركب من عدة مواد
WOOLEN FABRICS	0.161	نسيج صوف
EMBROIDERY	0.106	مطرزات - او شرانت دانتيل
BONDED - FIBER FABRICS	0.053	اسلاك خياطة
SACKS AND BAGS	0.141	اكياس تعبيئة وتعليق وخياش
TARPAULINS AND SAILS	0.050	اغطية بضائع وخيم
TRAVELLING RUGS	0.126	احرمة وبطانيات
BED AND TABLE LINENS.	0.208	مفارات اسرة
WOOL CARPETS AND RUGS	0.027	سجاد وبساط (زل)
CARPETS AND CARPETING	0.709	سجاد بالметр (موكيت)
NON-METALLIC MINERALS	12.115	منتجات معدنية لافزية
PORTLAND CEMENT	1.291	اسمنت عادي - بورتلندى
ROAD AND PAVING MATERIALS	0.227	احجار تلبيط ورصيف طرق
BUILDING STONE	0.967	احجار نصب وبناء مشغولة
BRICKS AND BLOCKS	0.008	بلاط عادي
NON-REFRACTORY CERAMIC BRICKS	0.013	انابيب اسمنتية
BUILDING BRICKS	1.361	بلاك احمر
GLAZED CERAMIC SETTS	0.136	بلاط قيشاني ( خزف )
CONCRETE BUILDING BLOCKS	6.314	بلاك بناء خرساني
FABRICATED ASBESTOS	1.253	الواح اسيست
GLASS FIBERS	0.316	الياف من الزجاج ( فيبر جلاس )
CARBOYS AND BOTTLES	0.114	الواح زجاج وبرطمانات
TABLE AND KITCHEN GLASSWARE	0.115	كاسات شاي ( بيات )
IRON AND STEEL	4.402	حديد وصلب
NON HIGH-CARBON WIRE RODS	1.689	قضبان تسليح
IRON RACKS, SHELVES, NRACKETS	0.151	ارف حديد وقوائمها
ROLLED SHEETS AND PLATES	0.501	الواح حديد
NON HIGH-CARBON WIRE	1.214	اسلاك تستخدم لربط الحديد

Table 5 :

## Relative Importances for Wholesale Price Index

الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Division and Items	Relative Importances	الأقسام ، الفصول ، البنود
CAST IRON TUBES AND PIPES	0.096	مواسير وانابيب من حديد
IRON TUBES AND PIPES	0.591	مواسير وانابيب من نوع اخر (زهر)
TUBE AND PIPE FITTINGS	0.160	وصلات ، مفاصل ، أكواع
NON-FERROUS METALS	0.258	الواح وصفائح معدنية
ALUMINUM PLATES AND SHEETS	0.258	صفائح ، الواح من الألمنيوم
OTHER METAL PRODUCTS	3.896	منتجات معدنية اخرى
METAL STRUCTURES	1.913	منشآت واجزائها من الحديد
ALUMINUM STRUCTURES	0.323	منشآت واجزائها من الألمنيوم
ALUMINUM CASKS AND CANS	0.452	براميل - صفات للنقل والتعبئة
BARBED WIRE	0.177	اسلاك شائكة من الحديد
BOLTS AND NUTS	0.104	مسامير - براعي - صواميل
SAWS AND BLADES	0.138	مناشير
SPOONS AND FORKS	0.033	ملاعق وشوك وسكاكين
COOKING APPARATUS (STOVES)	0.144	مواقد افران (غاز)
STEEL WOOL	0.299	مكابس وجلابات
COFFEE MILLS AND JUICERS	0.004	طواحين ومفامر وعصارات
LOCKS	0.077	اقفال ومزالج ومقابض
CAST IRON METAL PRODUCTS	0.232	منتجات حديد زهر
<b>MACHINERY AND TRANSPORT</b>	<b>13.430</b>	<b>الآلات ومعدات النقل</b>
GENERATORS	0.609	آلات ومعدات توليد الطاقة
INTERNAL COMBUSTION ENGINES	0.273	محركات ضخ الماء(ماطور)
ROTATING ELECTRIC PLANT	0.336	مولادات كهربائية
SPECIALIZED MACHINERY	0.672	آلات خاصة
TAPS	0.672	حنفيات (صنابير)
INDUSTRIAL MACHINES	3.516	آلات ومعدات صناعية
AIR CONDITIONERS	0.809	وحدات تكييف هواء (مكيفات)
PLANT AND LAB EQUIPMENT	0.316	سخانات مياه
GASOLINE PUMPS	0.444	مضخة بنزين
AIR PUMPS	0.168	مضخات هواء لتبيبة الاطارات
BUILDING CRANES	0.208	آلات واجهزه رفع وتحميل وتقریغ
TAPS AND VALVES	0.290	محولات غاز (صمام)
MACHINERY PARTS	1.281	مسدس (بنزين )
OFFICE MACHINES	0.314	ادوات مكتبية
PHOTOCOPIERS	0.002	آلات تصوير ورق
COMPUTERS AND ADP EQUIPMENT	0.312	حاسبات آلية
TELECOMMUNICATIONS EQUIPMENT	0.877	معدات واجهزه لاسلكية مرئية وسماعية
TELEVISIONS	0.354	تلفزيونات

**Table 5 :**  
**Relative Importances for Wholesale Price Index**

الأهميات النسبية للرقم القياسي لأسعار الجملة

Section, Division and Items	Relative Importances	الأقسام ، الفصول ، البنود
RADIOS	0.296	راديو
TELEPHONES	0.227	اجهزه هاتف
ELECTRICAL MACHINERY	2.530	أجزاء وادوات آلات كهربائية
TRANSFORMERS	0.269	محولات كهربائية
CIRCUIT BREAKERS	0.841	قاطع كهربائي
INSULATED ELECTRIC WIRE	0.982	اسلاك - ضغافر معزولة ( كابل )
CLOTHES WASHING MACHINES	0.129	غسالات ملابس
REFRIGERATORS AND FREEZERS	0.309	ثلاجات وفريزرات
ROAD VEHICLES	4.912	سيارات وقطع غيارها
PASSENGER CARS	2.361	سيارات ركوب
TRUCKS AND OTHER VEHICLES	1.097	سيارات نقل المواد ( مثل الشاحنات )
OTHER PARTS AND ACCESSORIES	1.454	قطع غيار السيارات
<b>MISC. MANUFACTURED ARTICLES</b>	<b>6.438</b>	<b>اصناف مصنعة متعددة</b>
SANITARY PLUMBING AND LIGHT	0.413	احواض ومصابيح انارة
SINKS AND WASH BASINS	0.181	احواض ومجاسيل ومراحيض
LAMPS AND LIGHTING FITTINGS	0.232	مصابيح وتجهيزات انارة
FURNITURE	1.025	اثاث
WOODEN BEDROOM FURNITURE	1.025	غرف نوم
APPAREL	1.803	مليوسات ومستلزماتها
MEN'S /BOYS' OUTER GARMENTS	0.858	ملابس رجالية وولادي
WOMEN'S AND GIRLS' OUTER GAR	0.945	ملابس نسائية وبناتي
FOOTWEAR	0.452	احذية
RUBBER FOOTWEAR	0.452	احذية بجميع انواعها
SCIENTIFIC INSTRUMENTS	0.202	اجهزه طبية
MEDICAL/ SURGICAL INSTRUMENTS	0.202	ادوات واجهزه للطب والجراحة
PHOTOGRAPHIC APPARATUS	0.638	ساعات واجهزه تصوير
CAMARAS	0.136	اجهزه تصوير فوتوغرافي(كاميرات)
POCKET/ WRIST WATCHES	0.502	ساعات يد
MISC. MANUFACTURED ARTICLES	1.905	سلع مصنعة اخرى
CAMARA FILM PACK	0.744	افلام كاميرات تصوير
JEWELRY	1.161	حلى ومجوهرات واجزء هما
<b>OTHER COMMODITIES</b>	<b>0.295</b>	<b>سلع اخرى</b>
ZOO ANIMALS	0.007	حيوانات حية
ZOO ANIMALS	0.007	حيوانات حية غير منكرة في مكان آخر
GOLD, BULK	0.288	ذهب بشكل كتل
GOLD BLUK	0.288	ذهب صافي (9999)